

## LA DIGNIDAD PROFESIONAL

### DEL REDONDEL A LA ESCENA

Con ocasión del estreno de "El proceso de Mary Dugan"—obra maestra que, entre las llamadas policíacas, señala el ápice de un subgénero, cual es el melodrama procesal—, los espectadores comentaban durante el entreacto el gracejo espontáneo acreditado en el curso de la representación por uno de los comediantes, que desempeñaba el papel de "groom" negro de un hotel. ¿Se trataba de un blanco teñido de betún? ¿Era auténtica, por el contrario, la pigmentación de su piel? Nadie lo sabía. El negro mencionado figuraba en el reparto con el nombre de señor Padilla. Tampoco su apellido era conocido en el mundo de la farándula.

Más tarde hubimos de salir de dudas. El señor Padilla era un negro de absoluta autenticidad étnica. Los reporteros cayeron sobre él, en demanda de datos biográficos y de anécdotas pintorescas. Y el negro relató sus andanzas, harto vulgares en verdad, aunque no tan sósegadas como el protagonista las hubiese apetecido. El señor Padilla no era otro que el "Negro de Caracas", novillero incipiente, a quien la brevedad de su historial taurino le había impedido obtener repetidamente orejas, rabos y otros trofeos gloriosos en los cosos de tercer orden. El comediante torero no vaciló en aludir a sus días de indigencia, en los cuales hubo de arrastrar una existencia parasitaria, atenido al mecenazgo rumboso de algunos magnates de la tauromaquia.

No obstante, el negro Padilla ha mostrado un alto concepto de la dignidad profesional. Cazáralo cierta noche Gómez Hidalgo, en sus "bundeos por las calles matritenses". — "¿Quieres trabajar en el teatro?", le interpelló sin preámbulos. El negro adoptó un aire de hombre agraviado. "Yo, señor, soy un artista del toreo. No puedo exhibirme en una banca". Gómez Hidalgo acertó a persuadirle de que no pretendía menoscabar su decoro. No se trataba una exhibición de circo, sino de un ejercicio artístico de notoria elevación. "Eso es otra cosa". Y el Negro de Caracas pasó a ser en los carteles el señor Padilla.

El novel comediante ha trabajado en otra obra, "La casa endemoniada", parodia del género policíaco, en la cual se necesitaba también un actor negro. Y Padilla ha salido asimismo victorioso de esta segunda prueba. Es un cómico que no gesticula, que no compone el rostro ni el ademán. Sale a escena, dice con llaneza su papel y no se detiene a buscar efectos cómicos, aunque el personaje que encarna ostente líneas caricaturales. Sin dar importancia ni a Sevilla ni al Guadalquivir, el negro ha logrado crear ciertamente el tipo escénico que el autor concibiera. Por fortuna para él, le son desconocidos todavía los viejos y menguados recursos del histrion subalterno. Hace bien su papel, porque en escena se produce con naturalidad, acaso por ignorancia del artificio. Si Padilla no ha de alcanzar un puesto preeminente en el teatro, sería preferible que nunca llegase a percatarse de la importancia de la capital bética, ni del río que discurre por aquellos parajes.

El Negro de Caracas hallase a la sazón muy contento de su doble personalidad artística. Ha resultado ser torero en verano y comediante en invierno. En los meses de calor, el traje de luces, el sol de los tendidos y la arena empañada de sangre. Y llegado el tiempo frío, el abrigo muelle de los escenarios, la luz de las baterías y la ayuda del peón de brega, muy resguardadito en la oquedad de la concha. Es un programa magnífico, sobre todo si le acompaña siempre, en cualquiera de sus actividades, el aplauso del público. Al de la plaza le teme más que al otro. Para un negro, los "morenos" no cuentan, sin duda por cierto vago imperativo de afinidades étnicas que no le permite abrigar recelos respecto a unos metafóricos hermanos de raza.

Padilla habla hoy de los cómicos con respeto sincero y profundo. Piensa, acaso, que, en la escala de las actividades humanas, el arte de representar comedias sería indiscutiblemente el primero, si no existiera la lidia de reses bravas. Claro está que, puesto a elegir entre el Niño de la Palma y Enrique Borrás, el Negro de Caracas otorgaría la palma a quien de hecho la ostenta en los carteles. Pero eso no quiere decir que el arte dramático sea, en opinión de Padilla, un arte de calidad mediocre. Si él se ha decidido a abrazar la profesión de actor, ha sido precisamente porque no encontraba otra que, sin desdoro, pudiera ejercer en invierno un torero de verano.

En la pendiente de las concesiones, el Negro de Caracas acaso llegue a mayores clau-

dicaciones. No sería raro que, algún día, en vez de representar comedias, se arrojase a escribirlas. Precedentes hay de temeridades del mismo linaje. No le deseamos tan desastroso fin. Torero, bien; comediante, pase. Pero, escritor... No hay que caer tan bajo, joven Padilla.

ALBERTO MARIN ALCALDE

Estamos acostumbrados a que el día 11 de octubre, y aun el mismo día del Pilar, anden por ahí los obreros municipales y otros servidores de carácter particular, rellenando hoyos, colocando adoquines, terminando de asfaltar, instalando puestos y garitas, pintando y haciendo otra serie de operaciones con las fiestas relacionadas, de prisa y corrien-

do, pregonando a los cuatro vientos nuestra desidia.

¿Querrá y podrá el señor Armisen acabar con esta mala costumbre? Nosotros creemos que sí; es más, esperamos seguros que lo hará, porque es de muy mal efecto y denota una gran imprevisión lo que anualmente viene sucediendo.

El día 11 de octubre, al mediodía, debían estar ultimados todos esos pequeños trabajos que se vienen realizando como preparativos, incluso hasta casi haber pasado las fiestas.

Si el pavimento donde se instalan los barracones de espectáculos está indecoroso, como muchos años ha ocurrido, arréglese ahora; si hay que pintar bancos y farolas, píntense estos días con la celeridad necesaria, o haberse tomado más tiempo para ello; si hay que intensificar el alumbrado en nuestras principales vías y paseos, hágase, pero para terminar antes de que suene el primer chupinazo, y así con todo, cierre de zanjas, etcétera, etcétera. Y lo que no pueda ultimarse para esa fecha, vale más no tocarlo y dejarlo para pasadas las fiestas; todo menos que nuestras calles parezcan tenderetes en plena actividad en esos días.

Durante las fiestas tiene bastante la Alcaldía con preocuparse de que los servicios municipales, absolutamente todos, se cumplan escrupulosamente, para dar a nuestros visitantes la sensación de que se encuentran en una ciudad perfectamente organizada, en una gran ciudad.

Con orden y método puede llegarse a todo, puede realizarse esto que es el anhelo de todos. Sin ellos vendrán la confusión, el barullo, las prisas, y el ridículo para la ciudad.

La tarea para evitar esto, no es tan fácil como a primera vista parece, porque hay que estar en muchos detalles, y siempre escapa alguno; hay que enterarse de todo, perder tiempo, mandar y remandar, machacar a toda hora.

Todo esto y algo más tendrá la Alcaldía que estar dispuesta a hacer, si se propone acabar con la mala costumbre que denunciarnos, y que creemos llegada la hora de que desaparezca para siempre.

### ¿SERÁ HISTÓRICA ESTA FOTOGRAFIA?



El general Primo de Rivera con el conde de Romanones, en la conversación que ambos tuvieron en San Sebastián. En la fotografía aparece también el conde de los Andes (Foto. Marin)

### Las comunicaciones entre Zaragoza y San Sebastián

La intensa campaña que hemos venido realizando acerca de las pésimas condiciones en que se encuentran las comunicaciones entre Zaragoza y San Sebastián, ha tenido datos bien elocuentes de la razón que nos asiste para insistir un día y otro en la necesidad de mejoras inmediatas.

Tanto en el transporte de viajeros como en el de correspondencia el servicio es, harto deficiente, y por si fueran pocos los casos que llevamos expuestos, uno más citamos hoy que no puede ser más expresivo.

El martes se celebró en San Sebastián la boda de la señorita de Pérez-Caballero, a la que concurren, como es sabido, el jefe del Gobierno y el conde de Romanones. Nuestro corresponsal gráfico en dicha población depositó en el correo, con sello de urgencia, la misma noche del martes, un sobre con varias fotografías del acto; al mismo tiempo depositó otros sobres iguales, con idénticas fotografías, para los periódicos de Madrid. Pues bien, se da el caso anómalo de que en Madrid, distante de San Sebastián muchos más kilómetros que Zaragoza, se han recibido esos sobres antes que aquí. Y, naturalmente, la Prensa madrileña ha podido recoger con la debida oportunidad esa interesante nota gráfica.

Anomalia de tal calibre coloca en franca inferioridad a los diarios de Zaragoza, a pesar de su proximidad con la capital guipuzcoana.

Igual perturbación suponen estas deficiencias de comunicaciones a comerciantes, industriales y particulares relacionados con San Sebastián.

Y aunque suponemos que el ruego será estéril, no queremos dejar de repetir la petición de que se realice servicio postal en los expresos de la tarde, ni más ni menos que se hace en la línea M. Z. A.

### Juez del Tribunal de Justicia de La Haya



M. Fromageot, delegado de Francia, que ha sido elegido por el Consejo de la Sociedad de Naciones, juez del Tribunal Supremo Internacional permanente de Justicia, de La Haya.

Advertimos a los señores que nos remiten espontáneamente originales literarios, para su publicación, que nos es imposible acceder a sus solicitudes. El diario tiene un espacio limitado para la colaboración y un contrato con determinados publicistas, para ese aspecto del periódico. No podemos, pues, acoger nuevas colaboraciones, aun lamentando mucho no acceder a los reiterados ruegos que diariamente recibimos.

### TIC-TAC

CUENTOS SINTETICOS

Ustedes no ignoran que el Ayuntamiento de Paris tiene establecido un premio que sirve para dotar a muchachas que estén prometidas para casarse.

Como chicas que se casan no hay muchas, pero prometidas hay bastantes en todos lados, la creación de este premio ha tenido mucho éxito en Paris.

Hace pocos días, una de las favorecidas con la ganga, se presentó a reclamar el dote.

Como es de suponer, le preguntaron el nombre del prometido:

—¿De quién? ¿De cuál prometido?

—¿De quién ha de ser? ¡Del suyo!

—¡Ah! Pero, ¿no dan ustedes también el prometido?...

Una vez a un doctor le encargaron una conferencia para los socios de determinada entidad.

El doctor, que no era un linde en lides oratorias, acotó volúmenes, copió párrafos y soltó la conferencia.

Pero, aunque él suponía a su auditorio incapaz de descubrir el plagio, a las primeras palabras del doctor, un impertinente comenzó a mirarlo y a sonreír.

Al terminar el primer párrafo, el señor impertinente gritó:

—¡Esto es del doctor Giné!...

El conferenciante hizo un gesto despectivo y siguió; pero en el segundo párrafo se oyó otra vez:

—¡Esto es del doctor Letamendi!

Y al tercero:

—¡Esto es del doctor Mata!...

Así iba el señor impertinente, descubriendo las fuentes de la conferencia; hasta que, descompuesto el orador, le gritó:

—¡Oiga usted, ineducado, grosero!... ¿Por qué no se va usted de aquí a hacer?...

Y, sin inmutarse, el señor impertinente se limitó a decir:

—Esto... si que es suyo ¡Palabra!  
PATYNAZO

# A SEMANA ARAGONESA EN BARCELONA EL ALCALDE Y LAS OBRAS EN MARCHA

## EL VIAJE DE LOS CABEZUDOS

Para el próximo miércoles, día 2 de octubre, se ha fijado la salida de Zaragoza, para la Ciudad Condal, de los dos cabezudos de la comparsa que van a la Exposición Internacional.

Acompañando a los muñecos irán los obreros municipales que se nombren y el capitán de la brigada, haciendo el mismo viaje los dos guardias municipales y los dos maceros que el Ayuntamiento envía a Barcelona para estos días de la Semana Aragonesa.

## LA REPRESENTACION MUNICIPAL

En cuanto a los concejales que van representando a la corporación sabemos, hasta ahora, que son cinco, sin conocerse aún los nombres de los designados.

Estos ediles están convocados para reunirse en Barcelona el día 30, primero de la Semana dedicada a nuestra región. Serán portadores de la bandera de la ciudad.

El señor Allué Salvador, que es el encargado de pronunciar el discurso de presentación en el acto inaugural de la Semana, pasará por Zaragoza con aquella dirección pasado mañana, domingo, en automóvil. Le acompañará el alcalde de la ciudad.

Ambos regresarán a Zaragoza para que el primero pueda presidir el solemne acto de apertura del curso universitario, según es su propósito.

El señor Armisen volverá a Barcelona el día 5, para asistir a los Juegos Florales de la Corona de Aragón, que se celebrarán el domingo, día 6.

## GUIAS, INTERPRETES, ALOJAMIENTOS

Con motivo de la Exposición que se está celebrando en Barcelona, y patrocinada por el Comité del certamen, se ha montado una oficina de información y alojamientos para el turismo femenino, a cargo de la Acción Femenina, instalada en la calle de Rivadeneyra, número 4, principal.

En esta oficina, todos los días laborables, de once a una y de cuatro a siete, se facilitará toda clase de informaciones, sobre alojamientos y demás asuntos de interés, a las señoras y señoritas forasteras, nacionales y extranjeras, y habrá a disposición de las que lo soliciten un excelente personal de guías e intérpretes, del sexo femenino.

## EL «MERCADO TIPICO ARAGONES»

El Comité organizador lleva ya muy adelantados los trabajos preparatorios:

Según recientes referencias, por tratarse del primer «Mercado típico» que se celebra con motivo de una Exposición, ha despertado en Barcelona verdadera curiosidad y extraordinario interés este acontecimiento.

No es menor la expectación que en Aragón ha producido.

Los organizadores se proponen presentar—especialmente en frutas, hortalizas y verduras, que es lo más generalizado y característico de los mercados aragoneses—una serie de puestos bien nutridos; pero para ello confían en que las comarcas productoras respondan al requerimiento que se les ha hecho.

Aunque se cuenta con aportaciones importantes, así por su cuantía como por su calidad, no estaría de más poder contar con todas las mayores disponibilidades posibles si, para enlazar cumplidamente a Aragón, se quiere dar la sensación, a la que se aspira, de mercado bien abastecido.

Por eso se recuerda a todos los productores invitados a concurrir que conviene se apresuren a manifestar inmediatamente si están dispuestos a enviar sus productos, en cantidades discretas y con la antelación oportuna (hasta el próximo lunes las frutas y hortalizas y el próximo miércoles, para que el jueves se puedan transportar a Barcelona, las verduras).

Importa mucho también conocer los nombres de los remitentes, al objeto de que puedan figurar—con arreglo a las instrucciones impresas al efecto—en la Memoria-guía del referido mercado, que se está editando actualmente.

Interesa que, con los nombres, faciliten datos de producción aproximada.

Todos aquellos productores a quienes, por omisión involuntaria, en razón a apremios de tiempo, no hayan llegado las circulares de invitación a que nos referimos pueden considerarse, desde este momento y por medio de esta nota de la Prensa, solicitados cortésmente por el Comité organizador para las aportaciones de sus productos.

Y, por último, para la correspondencia y consignación de envíos deberán dirigirse los interesados a la Cámara Agrícola Provincial, plaza de la Constitución, 1, entre-suelo derecha, Zaragoza.

El señor Armisen pasó buena parte del día dedicado a visitar las distintas obras que interesan a la ciudad y cuyo término se espera para estos días.

Estuvo en la zona de casas baratas, donde vio con satisfacción que además de las manzanas de casas dedicadas a alojamiento de varias familias, están bastante adelantados los demás trabajos de construcción, entre ellos las dos manzanas de los proyectados chalets unifamiliares.

Recorriendo el Parque del General Primo de Rivera, se detuvo ante el mapa de España en relieve, que por cierto está sólo a falta de algunos detalles. El alcalde encargó al pintor que se destaque bien todo lo relacionado con la región aragonesa, dejando bien determinadas las capitales, cabe-

zas de partido, pueblos más importantes, ríos, líneas de ferrocarril, montañas más altas de nuestras sierras, definiendo en cada una de ellas su altitud, de tal modo que la contemplación del curioso mapa pueda ser de enseñanza provechosa para los niños que lleguen hasta él.

También estuvo el señor Armisen visitando los nuevos depósitos de agua, enterándose minuciosamente de todo lo que falta y recomendando a cuantos trabajan en las obras activen su labor todo lo posible, a fin de que, como tantas veces hemos dicho, puedan utilizarse estas nuevas instalaciones en el próximo mes y los zaragozanos pase-mos por la insólita sorpresa de ver el agua clara brotar de las fuentes de las habitaciones.

## DE PITON A PITON

### A TRAVES DE LA HISTORIA. — LAS CORRIDAS DEL PILAR

Los de 1919.—Prepárate, lector, que vamos a dar un pequeño salto en la historia. Nos íbamos a meter, sin precaución alguna, en el «año del cólera» para ver cómo quedaban unas tardes bien, y otras mal, los Lagartijo, los Frascuelo y los Hermosilla...

Y como los días de las corridas actuales, las de 1929, se aproximan, y antes queremos haber desarrollado las de las distintas etapas porque pasó el toreo en los últimos cincuenta años, hoy empezamos a ocuparnos de una nueva época, de otros lidiadores que dieron gloria al arte.

Las corridas de 1890 se anuncian para los días 13, 14, 15 y 19 de octubre. Ya no hay corrida de prueba. Todas son de seis toros y comienzan a las dos y media de la tarde. Tres pesetas costaba el tendido general, sin distinción de sol y sombra.

Las combinaciones fueron:

Primera corrida. Cara Ancha y Guerrita, con toros de Zaldueño.

Segunda. Ganado de Carriqui, para los mismos espadas.

Tercera. Espartero y Guerrita, con toros colmenareños de Vicente Martínez.

Y cuarta. Cara Ancha y Espartero, con toros de Aleas.

¿Sabéis quién era el sobresaliente? José Roger «Valencia», el padre de los actuales Pepe y Victoriano.

Según un cronista de entonces, el público de Zaragoza estaba acostumbrado a mandar siempre en jefe, y que por ello hizo retirar el primer día dos toros sin gran motivo; y que en la segunda, por si un toro—de gran trapío y con los cinco años—no tomaba bien las varas, armó una bronca formidable, tiró cuanto tenía al redondel y Espartero mandó retirarse a las cuadrillas. Avisó el presidente que si se veía obligado a retirar el toro no lo sustituiría con otro.

y así fué. Salieron otra vez las cuadrillas, siguió la bronca... y los espectadores, roncocos y maltrechos, se quedaron sin la lidia de un toro.

Estos lunares aparte, el ganado de las corridas cumplió bien.

Cara Ancha estuvo bien en la primera tarde, fatal en la segunda y aceptable en la última.

Espartero, el pobre «Maoliyo», fué el amo de la situación las dos tardes en que actuó, y para él fueron las mejores palmas.

Guerrita sólo mató dos toros el primer día, pues su segundo le cogió, proporcionándole algunas contusiones. En las otras dos funciones, se le notó cansado y dolorido.

La segunda corrida se celebró el 15, por haberse suspendido por lluvia el día anterior.

Y allá va eso, para los amigos de las estadísticas:

En las cuatro corridas se pusieron 162 varas, por 45 caídas y 53 caballos muertos. Fueron colocados 52 pares de banderillas y 22 medios. Hay anotados 394 pases de muleta, 29 pinchazos, 21 estocadas, 8 medios y 4 descabellos.

Fué Empresa en estas corridas don Juan Antonio Ostalé.

Y el que quiera más detalles que vaya al Coso, número 54, y vea si hay allí una sastrería de don Mariano Moreno.

Los carteles de entonces anuncian que allí se darán.

### LA NOVILLADA DE HOY EN CORDOBA

Esta tarde se celebrará en Córdoba la novillada de feria.

El ganado será de don Antonio Flores y los espadas Cantimplas, Revertito y Saturno Torón.

### ¿QUE PASARA HOY?

Esta tarde va la corrida de la Prensa en Madrid. ¿Qué ocurrirá en ella?

Marcial está al rojo cereza y procurará confirmar los triunfos en la plaza de «Viva Madrid, que es su pueblo!»

Márquez, que va adquiriendo fuerza en la pierna lesionada, también saldrá a dar lo suyo.

Ahora... Dios sobre todo.

### LA HOMBRADA DE CAGANCHO

Es cosa decidida que Joaquín Rodríguez se encierre el día 13 de octubre en la plaza de Toledo con seis toros de Matías Sánchez.

Bueno... ¿Y ya han arreglado lo de concentrar, para ese día, la Guardia civil?

### RUEGOS Y PREGUNTAS

Sr. D. L. V. Zaragoza.—Marcial no había llegado ningún año a las ochenta corridas. En 1922 se quedó en setenta y nueve y el 1925, en setenta y cinco. Este año pasará de la cifra, salvo contratiempo.

De obras que a él se refieren conocemos tres folletos: dos, de «Uno al Sesgo», en la colección de «Ases del Toreo»; y uno, de Víctor Gabirondo.

El más moderno de los de «Uno al Sesgo» resulta un estudio acabadísimo y acertado de Marcial dentro de la torería contemporánea.

El de Gabirondo—publicado el año que se hizo matador de toros—es curioso por los datos que contiene de los comienzos de Marcial y por varias fotografías de cuando era becerrista.

Del de «Uno al Sesgo» puede usted encontrar ejemplares. Del de Gabirondo creamos que no.

DON INDALECIO

\*\*\*

### LAS CUADRILLAS DEL DOMINGO

Con Delmonte, Barral y Gordillo saldrá el domingo las siguientes cuadrillas:

Picadores: Sierra, «Trajnerito», «Aldeano», «Arriero», «Látigo» y «Panadero». Reservas: «Jirula» y Julio Marín.

Banderilleros: Isidoro Ballesteros, «Chaílllo», «Torquito II», «Rufa», «Mesita» y Gracia.

Puntillero: «Lazarito».

Comenzará la corrida a las cuatro y media. Valdrá dos pesetas el tendido de sol y seis reales la andanada.

## DEL GOBIERNO CIVIL

### DE CONCEJALES

Se ha comunicado al delegado gubernativo señor Alonso la vacante en el Ayuntamiento de Tierga por dimisión del concejal don Luis Vera Almenar, para que formule propuesta para cubrirla.

—Han sido nombrados concejales de Ibañeta y Brea de Aragón don Vicente Roy González y don Julián Gil Alonso, respectivamente.

### NUOVO AYUNTAMIENTO

Ha sido destituido el Ayuntamiento que ejercía la función municipal en Aniñón y en su lugar ha sido nombrado el siguiente: Alcalde, don Rodolfo Torrijo; concejales, don Victoriano Vae'a, don Benito Mateo, don Antonio Galán, don Eusebio Gimeno, don José López, don Mariano Ibáñez y don José Zanuy.

### ENVIO DE CUENTAS

Se han remitido a la Dirección General de Administración, por el Gobierno civil de esta provincia, las cuentas de la Diputación, correspondientes al pasado año de 1928, y justificantes de las mismas, contenidas en cuarenta y dos paquetes.

### DE SECRETARIOS

Se han enviado a la Dirección General de Administración las certificaciones de nombramiento de secretarios en propiedad del Ayuntamiento de Arándiga, don Ricardo Andrés Puerta, y los mismos documentos respecto de don Jaime Arellano, que ejercía funciones de secretario en El Frasno.

También se ha remitido a dicho Centro oficial la documentación de la vacante del cargo de secretario del Ayuntamiento de Chiprana.

## Señora, para Vd. precisamente....

tenemos montada una sección de géneros de punto, que tenemos la seguridad encontrará todo eso que pensaba usted salir a comprar; como quiera que la casa está cerca, la rogamos pase por nuestro almacén y vea las medias de seda y lana, los géneros de punto inglés y afelpados, las medias de sport, los Pull-Overs para sus niños y los muchos artículos que para la próxima temporada de invierno usted precisa.

Almacenes de Géneros de Punto  
Juan García y Hermano  
Cerdán, 47

## FIESTAS Y VELADAS

### EN EL CIRCULO DE LABRADORES

El próximo domingo, a las seis y media de la tarde, se celebrará en el Círculo de Labradores, San Voto, 8, una gran velada teatral, con intervención del reputado cuadro artístico Bernal, que pondrá en escena la comedia dramática en tres actos de Pedro Muñoz Seca, «La cartera del muerto».

## BALNEARIO DE ARECHAVALETA (Guipuzcoa)

Aguas sulfurado-cálcicas muy nitrogenadas  
Curan afecciones de garganta, nariz, bronquios, pulmones, reumas, artritis y piel.  
ASOMBROSOS RESULTADOS PRECIOS MODICOS  
HASTA EL 15 DE SEPTIEMBRE

### Médico Director: Dr. M. Fernández Aldama

Detalles y condiciones: Don Domingo Arieta, administrador y propietario

**: Informes Comerciales :**  
sobre cualquier plaza de España y Extranjero, a precios reducidos. (Los suministramos SUELTOS, sin aumento de precio). Cobro de créditos, registros de patentes y marcas.—Recaudaciones municipales.—Documentos para oposiciones.—Administración de fincas

**Centro Administrativo Aragonés**  
Apartado de Correos 412  
San Miguel, 19 :: ZARAGOZA :: Teléfono 29-71

**CONSTRUCCION DE ARCAS PARA VALORES Y APARATOS PARA PESAR**

**JULIAN FRON**  
Antiguo maestro de la Casa L. Colás



PUENTES-BASCULAS de todos los sistemas, para carros, camiones, vagones.—BASCULAS PORTATILES.—BALANZAS y ROMANAS de todas clases.—PRESAS para copiar y empaquetar paja y alfalfa.

ARCAS para guardar valores y libros contra el robo, fuego y explosivos.—ARCAS sin llave, Cámaras blindadas e instalaciones completas para Bancos.

Unica-casa que fabrica la construcción sistema L. Colás.  
SAN PABLO, 163. — ZARAGOZA

### Enseñanzas prácticas de vinificación y viticultura

Aprobados por real orden del Ministerio de Economía Nacional ("Gaceta" del 15) los cursos prácticos de capataces de Viticultura y Enología, debido a la iniciativa de la excelentísima Diputación Provincial de Madrid, el correspondiente año se dará en el Instituto Agrícola de Alfonso XIII, en los locales, bodega y viñedos de la Sección de Explotación de la Moncloa, comenzando el día 30 del corriente, para terminar el 22 de diciembre del corriente año.

En este curso se realizarán por los alumnos todas las operaciones de vinificación y viticultura según la técnica moderna, así como los análisis comerciales de vinos y cuantos trabajos deben conocer los que quieran explotar racionalmente el viñedo y sus productos.

El número de alumnos está limitado a 30 plazas (15 serán designados por Corporaciones oficiales, y las 15 restantes serán ocupadas por riguroso turno de quienes lo soliciten, en instancia dirigida al señor subdirector de la Sección de Explotación del Instituto Agrícola de Alfonso XIII (La Moncloa, Madrid), acompañando partida de nacimiento y certificado de buena conducta.

Son requisitos indispensables para tomar parte en estas enseñanzas, justificar tener más de 16 años y menos de 50 de edad, saber leer y escribir, así como las cuatro reglas de la Aritmética; conocimientos que se demostrarán en un examen de admisión que se celebrará el día 30 del corriente mes.

Las instancias tendrán que ser cursadas antes del día 27, siendo la matrícula completamente gratuita.

### La Cooperativa de casas baratas de los funcionarios del Cuerpo de Seguridad



El señor López y López, jefe de Contabilidad en el ministerio de Economía, con su señora, durante la visita que ayer hicieron a la barriada de casas baratas del Cuerpo de Seguridad (Foto. A. de la Barrera)

La realidad de esta obra viene a demostrarnos lo sencillo que es dar alicios a una barriada de casas baratas, construidas cooperativamente, cuando el proyecto nació de unos hombres de admirable tesón y de rectitud de conciencia.

En la mañana de ayer tuvo lugar en la

simpática barriada un acto brillante con motivo de la llegada a Zaragoza del socio de honor de esta Cooperativa, don Fernando López y López, jefe de Contabilidad del ministerio de Economía Nacional, que visitó las viviendas, acompañado de su distinguida esposa, doña Luisa Mir y la sobrina de ambos, bellísima señorita Mercedes Mir.

Las habitaciones construidas son un modelo de casa barata, en la verdadera acepción de la palabra, tanto por su situación como por su lindo trazado y práctica distribución de piezas.

Los funcionarios de Seguridad han sabido dar con el logro de estas construcciones una parte de solución al problema de la vivienda, comportándose en la obra realizada con un espíritu de constancia y voluntad dignos de encomio y aun de ejemplo para quienes pretenden seguir sus pasos.

Las casitas son casi unifamiliares, instaladas a lo largo de una calle limpia y saneada, con una anchura en la calzada de veinte metros y sus aceras, de loseta de cemento, buena luz, agua potable y alcantarillado.

Cada habitación consta de tres gabinetes de tres metros de ancho por tres de fondo; otra de cuatro metros de anchura por tres y medio de fondo, amplia cocina, galería, depósito de descarga, lavadero y jardín.

Es dato muy interesante para el merecido elogio de esta Cooperativa, tener en cuenta que desde las primeras reuniones en que comenzó a tomar vida el proyecto hasta el momento de habitar las casas, sólo han transcurrido treinta meses.

Es de justicia, en esta hora de los plácemes y las satisfacciones del éxito, recordar un nombre de un modesto funcionario de Seguridad, Valeriano Pascual, presidente que fue de esta Cooperativa y creador de esta obra feliz, a la que ha dedicado todo el entusiasmo y toda la voluntad.

Con motivo de la visita del jefe de Contabilidad, señor López y López, se celebró un lunch, que resultó simpática y cordial fiesta de compañeros unidos por el fraternal lazo de una Cooperativa modelo como ésta de los funcionarios de Seguridad.

### Ante el homenaje al heroico capitán Jordán de Urriés

La Junta organizadora del homenaje al heroico capitán aragonés señor Jordán de Urriés, que conjuntamente presiden el alcalde de la ciudad y el general Franco, director de la Academia General Militar, se reunió ayer, a las seis y media de la tarde, con el fin de ultimar el programa de los actos a organizar en honor del bravo militar, hijo de noble familia aragonesa.

El simpático homenaje que se tributará a este glorioso soldado, tendrá lugar en uno de los días dedicados a conmemorar la festividad de Ntra. Sra. del Pilar, y se pretende dar al acto gran brillantez, a la que cooperarán valiosos elementos ofrecidos incondicionalmente a la Comisión.

### VIDA JUDICIAL

#### EL CONCEPTO LEGAL DEL PROTESTO

Hace días—y de ello dimos cuenta en esta sección—se celebró una vista en la Sala de lo Civil en la que el abogado don Javier Comín impugnó un auto del Juzgado del Pilar, dictado en un juicio ejecutivo, no dando lugar a despachar la ejecución que se interesaba en la demanda, a la que se acompañaba una cambial protesta por falta de pago, en el domicilio que indicaba.

El juez había denegado la ejecución, fundado en que a tiempo del protesto el aceptante había fallecido, y no pudo oponer, por tanto, tacha de falsedad de la firma en su caso.

La Sala de lo Civil, bajo la ponencia del competente magistrado señor de Miguel, ha dictado auto revocando el del Juzgado, que por su extensión para este lugar, no damos

Pero conviene, sin embargo, dar una noticia de los fundamentos en que se apoya, porque seguimos pensando, como a tiempo de comentar la vista, que el asunto tiene un gran interés general, además del profesional.

Se glosan en uno de sus considerandos los artículos 459 y 460, 467 y 469, 502, 504, 509 y 521 del Código de Comercio, para venir a sentar la doctrina siguiente:

Que el acto del protesto es la fehaciente justificación de que por el tenedor de una letra se ha presentado al librado o, por mejor decir, en el domicilio que en ella se designó, no para que aquél la reconozca o tache de falsa, sino para que la acepte o pague, presentación que constituye un requisito indispensable, para que no quede perjudicada la letra.

Que no puede equivocarse la diligencia notarial referida, a la de reconocimiento judicial de un documento privado, porque la fuerza ejecutiva de éste no puede surgir sino de la manifestación que el deudor haga acerca de la firma, mientras que la de las letras de cambio nace de la especialidad y privilegio de ellas, sin necesidad del expresado reconocimiento, siempre que, como previene en su párrafo 2.º el artículo 521 del Código de Comercio, no se hubiese puesto tacha de falsedad en el acto del protesto por falta de pago.

Y como la letra de cambio fundamental de la acción ejecutiva utilizada en la demanda por el actor fué presentada con observancia de los requisitos que para que el protesto sea eficaz exige el citado Código en el artículo 504 y en donde se halla domiciliada, sin que la persona con la que la diligencia se entendió pusiera la tacha de falsedad, que hubiera obstado el ejercicio de la expresada acción, el juez incurrió en error al no despachar la ejecución que se le pedía.

Como consecuencia de tal doctrina, se revoca el auto apelado, y se manda al juez que despache la ejecución que denegó, y que fué el motivo del recurso.

#### COMO LAS BRUJAS, ENTRA POR LA CHIMENEA

El banquillo de los acusados lo ocupó ayer un sujeto que para robar a un pobre pastor algunas ropas se introdujo en la paridera donde estaban, "colándose" por la chimenea. Sospechamos que no utilizó la escoba, medio incómodo para cabaigar en estos tiempos, en que el aire se domina con utensilios más modernos.

El procesado, que debía estar mal de ropa, más si se tiene en cuenta que los hechos ocurrían en pleno diciembre del pasado año, se puso el traje nuevo que encontró, como si se lo hubieran hecho a la medida, y con tal indumentaria fué detenido. ¡Los hay infelices!

Para salir, ya no empleó igual procedimiento que para la entrada, porque violentó la puerta que daba al campo, y por el campo fuése...

El abogado fiscal, señor Díaz Merry, acusó al acaparador de ropas hechas de autor de un delito de robo, verificado con escalamiento, superior en cuantía a 25 pesetas, e inferior a 200, y pidió se le impusiera la pena de dos años de reclusión.

El abogado señor Albareda, que estaba obligado para asistir a una vista civil, que fué suspendida por enfermedad del letrado contrario, fué llamado para intervenir en este juicio, en sustitución del compañero a quien correspondía la defensa, y ante la confesión explícita del procesado, hubo de conformarse con la calificación fiscal, porque de lo actual no podía sacarse ningún partido.

ENE

### El bajá de Xauen en Alhama de Aragón

El alcalde de Alhama de Aragón ha dirigido un oficio al gobernador civil de la provincia, dándole cuenta de la llegada al balneario de las Termas Pallarés del conocido personaje marroquí Sid Hassan Ben Hamed, bajá de Xauen, la ciudad santa.

Acompañan al dignatario extranjero, su secretario y un intérprete.

El alcalde de Alhama, tan pronto tuvo noticias de su llegada, se presentó a cumplimentarle, siendo recibido con toda amabilidad por el bajá y su séquito.

Este moro amigo de España, pasará una breve temporada en Termas, donde ha venido por consejo facultativo, para aliviar sus dolencias.

### DESDE CALATAYUD

LA VELADA CATEQUISTICA. — Pocas veces habrá presentado la sala del teatro Principal tan hermoso aspecto como tenía ayer al celebrarse la velada anunciada con motivo de la Semana catequística. El lleno era completo y fueron en gran número las personas que no pudieron conseguir localidad.

En uno de los palcos ocupó asiento el obispo, acompañado del alcalde, señor Bardagi; jefe militar, señor Mingo; juez de Instrucción, señor Pintado; y vicario, señor Uriarte.

Después de la sinfonía, ejecutada muy bien por la orquesta del teatro, dió su conferencia, sobre «El método de enseñanza de Nuestro Señor Jesucristo a través de la pedagogía moderna», el culto maestro nacional y director de la Residencia de normalistas, de Zaragoza, don José Ta'ayero, el cual estuvo felicísimo en el fondo y en la expresión, siendo muy aplaudido.

A continuación se representó un cuadro escénico compuesto por el seminarista don Miguel Fraile, titulado «Guía y tutela», en el que cosecharon muchos aplausos, por la perfecta interpretación que le dieron, los niños Juan Algar, Sarrate, Carnicer, Múgica, Lázaro, Sánchez, Arribabalaga, Jiménez, Molina, Tejero, Melero, Aranda, González, Mateo, Gállego, Lorente, Lafuente y Franco.

En la segunda parte, después de una lección práctica de Catecismo, con proyecciones, sobre «Los ángeles», por el doctor don Salvador Rial, se puso en escena la alegoría, compuesto por el notable poeta bilbilitano don Joaquín San Nicolás, «La reina y su corte», que tuvo por insuperables intérpretes a las encantadas damitas Teresita Quesada, Conchita Sanz, Encarnación Larrea, Carmen Gracia y María de Castro.

Todas ellas, así como el señor San Nicolás, fueron cariñosamente ovacionados.

Resumió la velada el obispo, pronunciando un vibrante y sentido discurso pleno de bellas ideas, expuestas con la elocuencia y fogosidad que caracterizan al sabio prelado de Tarazona.

Al terminar el doctor Gomá su hermoso discurso, fué entusiastamente ovacionado.

OTROS ACTOS.—Siguen las sesiones de la Semana y hoy por la noche, a las ocho, habrá función religiosa en Santa María, con sermón, por el obispo de Tarazona, sobre «El Catecismo y la familia».

VIAJEROS ILUSTRES. — En el rápido de mañana llegará a esta ciudad el Nuncio de Su Santidad, monseñor Tedeschini, al que se le prepara un entusiasta recibimiento.

Por la noche es esperado también el director general de Enseñanza Superior y Secundaria, don Miguel Allué Salvador, que pronunciará un discurso, el sábado, en la sesión de clausura de la Semana catequística.—DEA.

### PUBLICACIONES

“ENFERMEDADES MAS FRECUENTES QUE PADECE EL AGRICULTOR, Y MEDIOS PARA EVITARLAS”, por don Ramón Celma Bernal.

La Cámara Agrícola de Zaragoza, en su serie de folletos de propaganda y divulgación, ha editado este interesante trabajo de nuestro querido compañero en la Prensa don Ra-



món Celma Bernal, competente médico que en poco tiempo de profesión ha logrado un robusto prestigio científico.

Este folleto de ahora, que los agricultores han de leer con la natural atención, acredita la certera visión patológica que caracteriza al joven doctor. Este ha reunido en este trabajo cuanto se refiere a las enfermedades propias del agricultor, y, percatado del fin que la Cámara Agrícola persigue con estas publicaciones, ha huído de tecnicismos que hicieran difícil para el profano la comprensión, logrando así una verdadera divulgación del tema, tanto en lo que se refiere a las características de las enfermedades como a los medios para combatirlas.

Efusivamente felicitamos a nuestro compañero en la Prensa, el señor Celma Bernal, por su meritorio manual de divulgación sanitaria, al mismo tiempo que reiteramos a la Cámara Agrícola nuestro parabién por la acertada selección de temas y autores que viene haciendo en su interesante colección de folletos de propaganda.

# EL MUNDO DEPORTIVO

# LAS FIESTAS DE ARIZA

## Fútbol

HABLA FELIX QUESADA Y DICE:

Quesadita, el formidable «defender» internacional del Real Madrid, se ha confesado a un relator del estimado colega «El Mercantil Valenciano».

Ha dicho Félix cosas muy aünadas. Por ello, pues, transcribimos íntegras sus declaraciones.

Allá van:

«Estoy por completo al margen de la organización de los trabajadores del fútbol. Cuando me hablan me interesó el asunto. Sobre todo por Perico Escobal, al que yo profeso un afecto entrañable. Pero yo advertí entonces, como digo ahora, que esa Asociación tendrá que ser independiente de todo otro organismo. Nunca ir a domiciliarse en la Casa del Pueblo, que es tanto como despertar las mayores suspicacias. ¿Por qué no otros hemos de pensar uniformemente? A mí me parece muy bien que los obreros se asocien; pero yo, aunque me lo juren, no creo que soy un obrero. He firmado—o firmaré, es igual—mi contrato; pero es indudable que la obligación que he contraído no alcanza a la categoría de esfuerzo manual tal como el que realiza el albañil o el vidriero. Además, mi «oficio»—llamémosle así—no es la base de mi vida, aun para aquellos que disfrutamos de mejor sueldo; con que ¿qué será en los demás? Yo no soy obrero; soy un futbolista bastante bien pagado por jugar al esférico, que es asunto que me divierte en los años de juventud. Pero cuando ésta pase, yo ya he terminado mi carrera de abogado, y apenas surjan unas oposiciones que me interesen, procuraré hacer compatibles los campeonatos con la preparación. Luego, cuando no sirva para jugar, cuando normalmente me quedarán más años de vida que los que fui jugador, me ganaré la existencia con mi carrera. No habrá sido obrero del fútbol, en el sentido que la Asociación de los Trabajadores entiende.

—¿Fue ese siempre su criterio?

—Desde el primer día. Lo que varió en mí fué la actitud. Cuando creí que esa Asociación iba a ser una entidad al margen de toda organización, constituída exclusivamente por jugadores, yo dí mi aquiescencia; y aun no necesitando nada de ella, hubiera ido por lo que tuviera mi modesta ayuda de auxilio romántico. Pero bajo la bandera de una organización partidista, de ninguna manera. Tampoco podía parecerme bien esa Junta de constitución, a la que llevarían un reglamento indiscutible. No; a mí no me dan las cosas a la fuerza; soy yo quien da las medidas, o por lo menos el que colabora para corregir lo que se le ocurre. Finalmente, elegirme para un puesto en la directiva, sin previa consulta, me pareció una tontería.

—¿Cómo habría usted enfocado esa Asociación?

—Tal vez yo mismo esté equivocado; pero creo que a los jugadores de toda España nos hubiera interesado más una agrupación que, sin «amparos» extraños, se interesara por nuestros problemas. Estos son ante todo los derivados de la contratación; pero a este respecto yo también tengo mi opinión, tal vez porque el Club no ha cometido conmigo ninguna «iniquidad» y yo he sabido leerme a tiempo los reglamentos.

La mayor protesta la levanta esa cláusula de los traspasos, y yo digo: eso es una esclavitud, según como se enjuicie. Veamos mi caso: yo nada le costó al Club, porque era «amateur». Cuando después de varios años sin cobrar, en el régimen anterior, llegaron las nuevas normas, me señalaron un sueldo, y ahora, si me quisiera marchar, no sería justo que ellos pidieran nada por mi traspaso, puesto que nada les había costado. Pe o examinemos otro caso: Prats, el del medio de nuestro Club y mi excelente camarada. No es un secreto que costó su traspaso más de cinco mil duros. ¿Sería extraño que si este muchacho se quisiera marchar, el Madrid quisiera indemnizarse de aquella cantidad? Ahora bien; a este respecto yo tengo un criterio: si la Asociación hubiera tenido carácter de independencia, le habría propuesto una fórmula: cuando un jugador es traspasado, la cifra entregada sería amortizada, a los efectos de la recuperación de la libertad, a razón de mil duros por año, por ejemplo. Así, entregados cinco mil duros por la adquisición de un jugador, a los cinco años habría cumplido sus compromisos, y antes tendría que pagarlo el Club que se lo llevara a razón de esa cifra por cada anualidad que dejara de jugar.

Otro aspecto importante sería el de la representación. ¿Quién duda que los jugadores deberíamos estar representados en las Federaciones y en las Asambleas? Pero yo creo que solos hubiéramos conseguido algo; adheridos a la Casa del Pueblo, me parece que conseguirán menos.

—¿Qué impresión le causa el estado actual de nuestro fútbol?

—Juzgando más bien por el final de la temporada anterior, de decaimiento, de pobreza, de falta de clase. Seguramente es un momento de transición; pero a cambio de un desarrollo formidable, hay una ausencia de valores extraordinaria. El hecho de los éxitos del equipo nacional no me deslumra tanto para dejar de reconocerlo.

—No le causó grata impresión entonces el triple triunfo del curso anterior?

—Todo lo contrario. Excelente. Guardo de aquellas jornadas, y sobre todo de la de los ingleses, una visión inolvidable. Pero no deo de reconocer lo que influyó el ambiente y la calidad de los enemigos. Los portugueses, en su tierra, siempre nos costó mucho trabajo vencerles; a Francia, el más débil enemigo, en París no le hubiéramos sacado tal diferencia, y a Inglaterra, allí, ¿para qué contar!

Da de alles Quesada del retraso en firmar su ficha y dice que no se debió a otro motivo que el de no cumplirle el Club la promesa hecha hace muchos años de darle un partido de beneficio. La promesa se convertirá en realidad en el presente año, y por eso ha firmado y está jugando en la actualidad.

Respecto a los valores futbolísticos, entiende como los equipos más peligrosos al Barcelona y al Español, y cree muy recuperado al Athletic de Bilbao.

En cuanto al Real Madrid, no sabe todavía con qué jugadores contará, pero tiene la esperanza de que sabrá defenderse dignamente.

## DEL ENCUENTRO PATRIA-ZARAGOZA

Ha quedado designada la terna de árbitros para el sensacional encuentro Patria-Zaragoza, que el domingo se jugará en el Arbal. La forman los siguientes señores: Vallana, Meñón y Escartín.

El «once» probable del Patria es: Castro; Gómez, Arater; Puñana, Costa, Rufo; López, Armas, Burillo, Buira y Albor.

Este Club ha acordado las siguientes cuotas mínimas para sus socios:

Socios con derecho a localidad de general, 2,25 pesetas; ídem ídem a asiento de general, 3; ídem a paseo de preferencia, 3; ídem a asiento de preferencia, 3,50; ídem con derecho a asiento de tribuna, 5; infantiles con derecho a entrada de general, 1,25; ídem ídem a paseo de preferencia, 2.

Los socios no vendrán obligados a satisfacer cuota alguna en los meses de julio y agosto.

## Boxeo

### A CAMPOLO LO HAN «CHAFAO»

Phil Scott, antes de su combate con Campolo, dijo a quien le quiso oír que le estropearía la carrera, y algo más si se terciaba, al gigante de Quilmes.

Nadie le hizo caso, debido quizá a la fama de campeón de la horizontalidad que Scott goza; pero, por esta vez, al menos, ha cumplido su palabra, venciendo por puntos a su contrincante.

Ya está, pues, clara la cosa: transformación del inglés en «estrella» de los «rings» norteamericanos y, como consecuencia de ello, grandes probabilidades de disputar el título mundial de todas las categorías con los americanos Sharkey y Loughan.

O para que ustedes lo entiendan mejor: que el título quedará en el país del dólar, que es lo que desde hace tiempo se quiere demostrar.

## Ciclismo

### ANTE EL CAMPEONATO DE ESPAÑA

Ya se encuentran en San Sebastián casi todos los relores que participarán en el campeonato de España, fondo en carrera, que el domingo se celebra en aquella ciudad.

De los nuestros ha ido Mula, que habrá de medir sus fuerzas con los Telmo García, Ricardo y Luciano Montero, Manuel López, Angel Mateo, Vicen e Trueba, Mariano Cañardo, José María Sans, Salvador Cardona...

Veremos a ver cómo se porta el bravo defensor de los colores «berberiscos».

Con relación a dicha magnífica prueba, el Comité Regional Vasco ha lanzado la siguiente exhortación:

«El Comité Regional Vasco se halla decidido a que este campeonato merezca con mucho, tanto en el aspecto deportivo como espectacular, en el de orden y compostura, acato a los reglamentos, sinceridad y deportivismo, a cuantos se han celebrado.

Pero para que tan loables propósitos sean una realidad, preciso es que a su cumplimiento contribuyan todos los elementos que entran en la gran manifestación deportiva: corredores, comisarios, autos seguidores oficiales y público, los espectadores tanto entendidos en ciclismo como los profanos en la materia, todos sin excepción de clases, automovilistas, motociclistas, abseniéndose de esobar al corredor en su esfuerzo, nadie puede sustraerse al deber (ciudadano en unos, deportivo en otros) de aunar sus esfuerzos al muy voluntario y sincero de los organizadores.

Pero, si esta exhortación no surtiera efecto en algunos rebeldes, sépase que los comisarios están autorizados a denunciar a la Guardia civil y Miqueletas las infracciones y faltas al orden de la carrera.

El Comité Regional Vasco sabrá valorar en su justa significación contribución tan poderosa al mejor desenvolvimiento de la carrera.»

P. MOROS

## EI NARCISSE BLEU

de MURY es el perfume de última moda en París.

LAS DE ESTE AÑO HAN SIDO DE LAS QUE «HACEN EPOCA».

Las fiestas religiosas rayaron en lo sublime. ¡Qué preciosa misa interpretó la música del regimiento del Infante!

¡Todavía suena en nuestros oídos el eco de las melodiosas notas del «qui tollis peccata mundi», llenas de unción religiosa, y de una sublimidad tal, que nuestros espíritus parece que pugnaban por verse libres para confundirse con esos destellos del divino arte.

El orador sagrado cumplió bien, muy bien su cometido. La perfecta materialización de sus ideas, puede decirse que más que oír nos hizo ver su oración.

Los testigos profanos han sido muchos y buenos. Y si no, véase: carreras pedestres, de bicicletas, partidos de pelota, fuegos artificiales de Espinós, de Reus, en cuya concepción se adivina la mano de un buen artista.

Y por último, baile, mucho baile en la plaza pública, sin perjuicio del que cada uno haya podido tener en su respectivo domicilio, que nunca falta. Terpsicore impera, con tantos prosélitos como le proporciona el «charleston», (humano arte), que destroza, sin piedad, la excelencia, la belleza y el encanto de la buena música; pero como somos eternos cultivadores de la paradoja, nunca falta quien se entusiasma con lo grotesco de ese baile y con lo ingrato del jazz.

De la charlotada nada diremos, por la actuación desastrosa de los encargados de la mojiganga. Así es que éstos nos hicieron una verdadera «charranada». Y gracias a las autoridades y a la Guardia civil, los toreros «bufos, u lo que sean», pudieron salir «bufando» para no oír los insultos que el público les propinaba.

Pero vino Cester y dijo: Váis a ver que de la mala impresión que los Charlots han dejado, no va a quedar ni rastro. Y, efectivamente; el arte y el valor del joven torero nos entusiasman. El público pide que le den la oreja. Y el presidente le da las dos y el rabo. No satisfecho con esto los entusiastas del orejeado, descienden al ruedo y se lo llevan en hombros para no verlo más... hasta otro año, si Dios quiere.

Otro número que nunca debe faltar en los programas baturros es la Jota aragonesa. Por esto, la rondalla arizana puso a las fiestas el «finis coronat opus» con una jota de ronda que hacía perder la cabeza... «atadica o sin atar».

Todo ha estado bien menos los toreros

butos, a quienes se ha dado (además de la cuenta, que no merecían), el consiguiente rapapolvo, para que sepan que de Ariza no se «bufonea» nadie.

El mejor número del programa (no consignado en éste, por si acaso), ha sido el orden, nunca mayor desde que Ariza celebra sus fiestas. Y esto que tanto honra a las autoridades y al pueblo en general, no puede pasar desapercibido, para felicitar muy cordialmente a todos los que, con sus acertadas disposiciones, han contribuido a que ni el menor incidente haya turbado la paz y la tranquilidad, durante los días que la villa de Ariza ha festejado al Santísimo Cristo de la Agonia.

Muchos plácemes merecen el Ayuntamiento, su alcalde, don Vicente Palacios, la Guardia civil, al mando del cabo Ezequiel Soler Tolosa, los guardias municipales y el vecindario todo, que ha sabido cumplir a la perfección las órdenes y bandos dados por la autoridad gubernativa.

Esto, que a todos nos honra y enaltece, puede servir de norma a quienes, durante unas horas fueron nuestros huéspedes.

¡Ah! Se me olvidaba. Para otro año, ¿tendremos coliseo? Cuando esto sea un hecho y Ariza cuente con una buena banda de música, entonces, entonces esta villa será digna de ser imitada por otras poblaciones de más importancia territorial. ¿Será esto un hecho? Puede serlo si se quiere.—GREGORIO GARZA.

## Clinica Dental. - San Jorge, 7, pral.

Días económicos para clases obreras, lunes, jueves y sábados. Horas de consulta: de doce a una y media de la mañana, y de siete a ocho y media de la tarde. Dientes fijos, desde 25 pesetas. Deltaduras completas, desde 125 pesetas.

## Vestidos elegantes para noche

Por la noche, las telas favoritas son el tul, el terciopelo, el tafetán con grandes lunares y el raso. Cualquiera señora o señorita que se precie de elegante puede acudir a la cena, baile o reunión más aristocrática con cualquiera de estos trajes, siempre que lleve la media de seda «Fortuna, colorido 1930», complemento insustituible y sello de elegancia y distinción.

Unicos depositarios, Juan García y Hermano. Unica casa que las vende en Zaragoza, en su establecimiento de la calle de Cerdán, 47.

Productos de escrupulosa selección son nuestros tejidos de estambre nacionales y extranjeros para trajes y gabanes que pueden verse en la sección de medida, ofreciendo las ventajas de confeccionarse con el mayor cuidado y garantizando la satisfacción de la clientela ::

EXCEPCIONAL SURTIDO :: PERSONAL DE PRIMER ORDEN

III III

# Fabril Manufactura del Vestido

Alfonso, 26 APARTADO 102.-TELÉFONO 2949

Sucursal: Coso, 111-113 TELÉFONO 1052

# INFORMACIONES DE MADRID

## VIDA OFICIAL

### La designación de representantes para el Instituto de estructuración minera

#### UNA REUNION BAJO LA PRESIDENCIA DEL SEÑOR FUENTES PILA

MADRID. — Esta tarde, bajo la presidencia del señor Fuentes Pila se ha reunido la Asociación de Cámaras Mineras, con objeto de designar los representantes que formarán parte del Instituto de Estructuración Minera. Ha sido designado por la primera división, Norte y Noroeste, el presidente de la Cámara Minera de Asturias.

Por la segunda división, Castilla, el marqués de Camarena.

Por la tercera división, Aragón, Cataluña y Levante, don Eduardo Lesumbeta.

Por la cuarta, Andalucía y Extremadura, don José Yanguas Messía.

Se acordó pedir una recompensa para el conde de Guadalhorce y el señor Fuentes Pila, por el interés que han demostrado en favor de la minería española.

#### EL CONSEJO SUPERIOR DE AERONAUTICA

Se ha reunido el Consejo Superior de Aeronáutica, para tratar de la asistencia de España al Congreso jurídico de aviación de Varsovia.

#### EL CONGRESO DE COMERCIO DE ESPAÑA EN ULTRAMAR

Durante la mañana y la tarde se han reunido las secciones del Congreso de Comercio de España en Ultramar.

Se trató de unificar la orientación de las antepropuestas.

El secretario del Banco Exterior, señor Oloriaga, informó del propósito de dicho Banco con relación a la organización del crédito.

El teniente coronel Ruiz Portel, representantes del Ministerio de Ejército y de la Unión Cerrajera y de la Cámara Armera, se ha reunido con los delegados del Brasil y Chile, para estudiar las posibilidades del consumo de armas en aquellos países.

Se nombrará un delegado que vaya con una comisión militar para estudiar sobre el terreno la posibilidad de que se llegue a esa exportación e invitará a que vengan comisiones militares de aquellos países a visitar nuestras manufacturas.

Los representantes de la Asociación de Ganaderos y los exportadores de aceite confederaron ante los delegados de Perú, Ecuador, Uruguay y Santo Domingo, acerca de la posibilidad de la exportación del aceite.

Se apreció la necesidad de que los exportadores españoles se encuentren en las mismas condiciones que sus competidores de otros países.

#### UNA REUNION DE LA CAMARA MINERA

En el Centro de la Unión Mercantil se ha reunido la Asamblea de la Cámara Minera, estudiando la forma de prestar cooperación en relación con las últimas disposiciones dictadas por el ministro de Fomento.

Se adoptó el acuerdo de visitar al conde de Guadalhorce para darle las gracias por las ideas en que se han inspirado sus disposiciones orientadas a un mejor aprovechamiento de las substancias minerales y decidida protección a la industria.

Se expuso la modalidad referente a la forma de elección de sus representantes y la mejora de sus organismos, que fueron escuchadas con interés para su estudio.

#### DOS BECAS DE 5.000 PESETAS

La Sociedad Minera de Peñarroya ha acordado crear dos becas de 5.000 pesetas con destino a la Escuela Especial de Ingenieros de Minas y se le ha comunicado al ministro de Fomento, rogándole solicite la regia autorización para dedicar esas becas a la reina Cristina, para lo cual se les llamará becas "Reina María Cristina".

## VARIOS SUCESOS

### Se espera a que Antonio Sánchez mejore para practicarle una operación

#### DE ESTE MODO SE ADELANTARA LA CICATRIZACION DE LA HERIDA

MADRID. — El diestro Antonio Sánchez continúa levemente mejorado. El doctor Segovia le ha levantado el apósito, encontrando la herida en buen estado.

El médico espera a que el herido haya recobrado sus fuerzas para realizar una intervención quirúrgica que facilite la cicatrización de sus heridas.

#### UN ANCIANO SUICIDA

En el kilómetro 7 de la línea de circunvalación se arrojó al paso de un tren el anciano Valero Revilla.

Quedó destrozado por el convoy. Se asegura que le movió a tomar tal resolución cierto disgusto familiar.

## EL CONSEJO DE MINISTROS

### El presidente conceptúa inaudita la conducta de la Real Academia de Jurisprudencia

#### Una multa de 5.000 duros a una entidad comercial catalana

#### EL PRESIDENTE AL ENTRAR EN EL ASCENSOR SE VUELVE A HABLAR CON LOS PERIODISTAS

A las cinco y media de la tarde fueron llegando a la Presidencia los ministros, para celebrar el anunciado Consejo ministerial. Ninguno de los miembros del Consejo hizo declaraciones.

Al llegar el marqués de Estella manifestó a los periodistas que se iban a reunir tan temprano porque el ministro de Hacienda traía muchos asuntos y como a las nueve iría el Gobierno a la estación para despedir a los reyes, por este motivo habían decidido tomar aquella medida.

A continuación el general Primo de Rivera se dirigió al ascensor y cuando iba a penetrar en él se volvió rápidamente a los reporteros y les dijo:

—Además tengo el propósito de que se trate del proceder inaudito de la Real Academia de Jurisprudencia.

#### EL MINISTRO DE HACIENDA MARCHA A CAMBIARSE DE ROPA

A las ocho y media de la noche abandonó la presidencia el ministro de Hacienda. Dijo a los periodistas que se iba antes de terminar la reunión porque tenía que ir al Ministerio, con el fin de cambiarse de ropa para asistir a la estación a despedir a los reyes.

#### EL MARQUES DE ESTELLA CONVERSA CON LOS PERIODISTAS ACERCA DE LOS ASUNTOS DE QUE HA TRATADO EL CONSEJO

A las nueve menos diez minutos aproximadamente de la noche terminó la reunión ministerial.

El general Primo de Rivera dijo a los periodistas:

—Vamos muy apremiados de tiempo. El ministro de Instrucción Pública nos ha dado cuenta del desarrollo y reglamento del decreto aprobado el otro día.

#### LOS INSTITUTOS DE MADRID Y BARCELONA SERAN COMO ENSAYO EXCLUSIVAMENTE FEMENINOS

En lo referente a los Institutos—continuó diciendo el marqués de Estella—hemos acordado como ensayo que los dos Institutos locales que se creen en Madrid y en Barcelona sean ahora para niñas, sin perjuicio de que éstas puedan cursar los estudios en los otros, según sean los deseos de sus padres.

#### LA ACTITUD DE LA ACADEMIA DE JURISPRUDENCIA

El ministro nos ha informado del acuerdo de la Academia de Jurisprudencia, que es una infracción palmaria de sus reglamentos, en los cuales se establece que tiene que aportar informaciones, textos y personas al Gobierno.

El Gobierno procederá en consecuencia después de estudiar el caso detenidamente.

#### UNA MULTA POR CONTESTAR EN TERMINOS POCO CORTESES

El Consejo ha acordado imponer una multa extraordinaria de 25.000 pesetas a una casa comercial de Barcelona, por su proceder incorrecto en una contestación.

Se dirigió la Cámara Oficial de Comercio de Italia solicitando informes referentes a las relaciones comerciales con Italia, y esta casa le contestó con una carta que decía así:

"Muy señores nuestros: No podemos entrar en relaciones comerciales con las casas italianas en tanto Italia no cambie su régimen político actual. Suyo afectísimo, etc."

Esto es—dijo el marqués de Estella—una incorrección intolerable. No se puede consentir que nadie pueda hacer cosa semejante. Italia es soberana y puede tener el régimen político que mejor le parezca, sin que nadie de fuera tenga derecho a inmiscuirse en ello. Además, el régimen de Italia está admitido en todos los países y a mí, personalmente, me parece muy bien.

No se puede olvidar que se trata de un país extranjero al que hay que guardar cortesía.

En fin, se ha impuesto esta sanción a ver si se anima a escribir la segunda epístola.

#### EL CONDE DE LOS ANDES FACILITA LA REFERENCIA OFICIOSA DE LOS ASUNTOS TRATADOS EN EL CONSEJO

El conde de los Andes dió a los periodistas la referencia oficiosa de los asuntos que trató el Consejo.

Presidencia. — Multa gubernativa de pesetas 25.000 a la casa Mompot, de Barcelona, por trato incorrecto de cables telegráficos.

Justicia. — Expedientes de libertad provisional.

Instrucción Pública. — Se aprobó el proyecto de obras para la terminación del Grupo Escolar Concepción Arenal, de Madrid.

Se autoriza a las reales Academias para celebrar, reunidas todas ellas en una sola sesión, la Fiesta del Libro, según tenían solicitado.

Se acordó que los Institutos locales que se van a crear en Madrid y en Barcelona sean exclusivamente femeninos.

Se aprobó una real orden facilitando la obtención del grado de bachiller universitario de Letras y Ciencias a los que se hallen en posesión de otros títulos.

### Ampliación del Consejo de ministros

#### LA VOTACION OBTENIDA EN LA ACADEMIA DE JURISPRUDENCIA

MADRID. — Al comenzar el Consejo de ministros el marqués de Estella dió cuenta de la votación obtenida ayer en la Academia de Jurisprudencia para la elección de representantes que se le habían asignado para formar parte de la Asamblea Nacional.

El ministro de Instrucción Pública dió cuenta de algunos de los artículos del reglamento que, como a la salida del Consejo dió el general Primo de Rivera, la Academia tiene la obligación de facilitar informaciones, textos y personas al Gobierno.

Se tomó el acuerdo de estudiar el asunto de tenidamente sin adoptar determinación alguna, pero no será extraño que dé lugar a la publicación de un decreto.

#### LOS ASUNTOS DE HACIENDA

El resto de la reunión fué ocupada por los ministros de Hacienda y de Instrucción Pública.

De Hacienda se aprobó un expediente de adquisición de la finca Villa Luz, antiguo sanatorio del doctor Tapia, para dedicarlo a escuela central de anormales.

Otro de cesión por el Ayuntamiento de Irún de un camino militar a un caserío.

## VIDA PALATINA

### Don Alfonso y doña Victoria han emprendido el viaje a Barcelona

#### LOS INFANTES EN PALACIO

MADRID. — Esta mañana estuvieron en palacio los infantes don Fernando y doña Isabel.

#### LA REINA VISITA UNA ESCUELA

Doña Victoria salió esta mañana de palacio para visitar la escuela de Matronas de Santa Cristina.

#### VISITA AL MONARCA

Visitó a don Alfonso el señor Dómine.

#### LA SALIDA DE LOS REYES PARA BARCELONA

A las nueve y cuarto de la noche han salido para Barcelona los reyes con sus hijos, jefes palatinos y damas de séquito.

Acudieron a despedirlos a la estación el Gobierno en pleno, las autoridades y representaciones.

Rindió honores una compañía de Infantería con bandera y música.

Durante la estancia de la Corte en Barcelona prestará servicio una sección de la Escolta Real y de Alabarderos.

El día 6 el monarca embarcará a bordo del navío "Infanta Isabel", permaneciendo nueve días presenciando la última parte de las maniobras navales.

Luego marchará a Valencia y de aquí continuará su viaje a Madrid.

Luego habló el señor Calvo Sotelo de la tributación de las sociedades anónimas en el Protectorado de Marruecos y los reglamentos centrales por los que se regirán los servicios públicos.

#### LA DIMISION DEL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD CENTRAL

El ministro de Instrucción Pública dió cuenta de la dimisión, fundada en motivo de salud, que ha presentado el rector de la Universidad Central, señor Bermejo.

Acordaron los reunidos aceptarla y nombrar en sustitución a don Elías Tormo, que actualmente era vicerrector.

#### EL GRUPO ESCOLAR DE CONCEPCION ARENAL

Se aprobó un expediente de presupuesto adicional destinado a la terminación de las obras del Grupo Escolar Concepción Arenal.

#### LOS INSTITUTOS LOCALES

Respecto a los institutos locales, se acordó la creación de dos en Madrid y dos en Barcelona. Tanto los de una como los de otra ciudad serán dedicados: uno al bachillerato elemental, y otro al nacional.

Los elementales serán dedicados en Madrid y en Barcelona, a las alumnas.

#### LA FIESTA DEL LIBRO

Se acordó que en relación con la Fiesta del Libro que se celebrará el 7 de noviembre estén todas las Academias reunidas.

#### EN LAS UNIVERSIDADES HABRA DOS VICERECTORES

Se ha estudiado un decreto creando dos vicerrectores en cada una de las Universidades del Reino.

Los de Madrid serán los señores Clemente de Diego y don Blas Cabesa.

En el decreto se dice que uno de ellos se ocupará de la parte cultural y el otro de la parte económica-administrativa.

El decreto determina después los casos en que el vicerrector sustituirá al rector, tales como asistir a los actos culturales, comisiones especiales, etc.

#### EL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA A VALLADOLID

Mañana irá el ministro de Instrucción Pública a Valladolid, para marchar el lunes a Cáceres e inaugurar el Instituto en curso.

#### MAÑANA VAN A JEREZ EL PRESIDENTE Y EL MINISTRO DE ECONOMIA

El presidente del Consejo y el ministro de Economía irán, por la noche, a Jerez y pasado mañana marchará el de Fomento a dicha ciudad para asistir a la inauguración de la estación del ferrocarril de Jerez al Margen.

Para SEDAS y abrigos entretiempo  
vaya a  
**CASA VELILLA**  
GALO PONTE, 14 (Audiencia)

Hoy,  
**Ana Karenina**  
Según la obra de Tolstoi,  
por Greta Garbo y Jonh Gilbert.  
Grandioso éxito.  
Mañana, **LOS ANTRÓS DEL CRIMEN**, por Lon Chaney.

Ginemas Alhambra y Aragón

Los salones predilectos del público distinguido

# NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

## DICE EL CONDE DE ROMANONES

### Su opinión sobre el momento político en Francia

**POINCARÉ SE HA RETIRADO DEFINITIVAMENTE DE LA POLÍTICA. — TARDIEU ES EL HOMBRE DE MAÑANA**

MADRID. — En la entrevista concedida ayer por el conde de Romanones a los periodistas, el ilustre político al evocar París, donde había estado recientemente unos días, expresó en breves frases la opinión que le merece la situación política francesa.

El conde de Romanones dijo así: "¿Qué vida aquella! ¿eh?—dice—y le guiña el ojo al reportero. Me parece que se mantendrá la situación Briand. ¡Es mucho político! Del lado de los radicales socialistas no veo porvenir inmediato. Atraviesa, sin duda, una crisis este partido. En cambio, Tardieu se ha convertido en poquísimo años, mejor diría en meses, en una verdadera figura; es el hombre de un próximo mañana. Porque creo asimismo que la retirada de Poincaré es definitiva y hasta quizás, quizás, pensando para mis adentros, que la política no fue ajena a la premura con que ingresó en la clínica. Por de pronto, no ha estado impedido de escribir. Vea usted esta carta, escrita de su puño y letra hasta el sobre, acusando lectura de un artículo que escribí acerca de su retirada en "La Nación" de Buenos Aires, una de esas veces en que me siento periodista".

## LA JORNADA PRESIDENCIAL

### Primo de Rivera ha despachado durante dos horas con el monarca

**UNAS DECLARACIONES DE PRIMO DE RIVERA**

MADRID. — Esta mañana despachó el jefe del Gobierno con el monarca. Permanecieron reunidos por espacio de dos horas.

A la salida del regio alcazar el general Primo de Rivera manifestó a los periodistas que había dejado a la firma del rey algunos asuntos de los diversos departamentos y algunos decretos que ni siquiera había tenido tiempo de leer.

## EL VIAJE DE LOS REYES A BARCELONA

Hemos puntualizado — siguió diciendo el marqués de Estella — los viajes que va a hacer don Alfonso a Barcelona para asistir a las maniobras de la escuadra y de la invitación que se ha hecho al presidente de la República de Portugal.

Yo le he dado cuenta de mis últimos viajes a Graus, Pamplona y San Sebastián.

## EL DESPACHO DEL JEFE DEL GOBIERNO

Con el jefe del Gobierno despacharon los ministros de Gobernación, Instrucción Pública, Trabajo y Justicia.

También estuvo en su despacho el director interino de Marruecos y Colonias.

Recibió el general Primo de Rivera otras varias visitas.

## FIRMA DE UN CONVENIO COMERCIAL

En la Secretaría de Asuntos Exteriores se firmará mañana el convenio comercial entre España y Yugoslavia.

Firmarán el documento el jefe del Gobierno y el ministro plenipotenciario de Yugoslavia.

## LOS PUESTOS DE LA ASAMBLEA

### Una interesante circular dirigida a los catedráticos por el señor Tormo

**SE DA UNA ORIENTACION PARA LA DESIGNACION DEL REPRESENTANTE DE LOS CLAUSTROS UNIVERSITARIOS**

MADRID. — El vicerrector de la Universidad Central, señor Tormo, ha dirigido una carta-circular a todos los catedráticos, invitándoles a la reunión de los claustros para determinar la persona que represente a las Universidades en la Asamblea Nacional.

Indica en la circular que sería conveniente se votara al catedrático don Julián Besteiro.

## VARIAS NOTICIAS

### Se ha celebrado la primera reunión del Congreso tropical

**ASISTEN DELEGADOS DE EUROPA, AMÉRICA Y AFRICA**

SEVILLA. — A las once de la mañana han hecho su presentación oficial los delegados que asisten al Congreso Tropical, Subtropical y del Café, los cuales representan a veintidós pueblos de Europa, América y África.

El delegado regio don Crótido Simón, ha recibido las credenciales.

A mediodía se han reunido los delegados en el Palacio Central de la plaza de España, constituyéndose la mesa. También se han designado las ponencias.

**EDDA MUSSOLINI VISITA LA EXPOSICION DE SEVILLA**

SEVILLA. — La hija de Mussolini ha visitado esta mañana el recinto de la Exposición.

A primera hora de la tarde ha marchado a Córdoba para asistir a la corrida de toros.

**EN ALCALA DE GUADAIRA SE HA PERDIDO LA COSECHA DE ACEITUNAS**

SEVILLA. — A causa de las horrosas tormentas que han descargado estos días, se ha perdido por completo la cosecha de aceitunas en Alcalá de Guadaíra.

Las pérdidas ocasionadas ascienden a más de dos millones de pesetas.

**EL DESPIDO DE OBREROS EN LAS FABRICAS DE ARMAS**

TOLEDO. — La Cámara de Comercio ha telegrafado al Cardenal Primado y al gobernador, que se hallan en Madrid, para que realicen gestiones acerca del Gobierno, encaminadas a aminorar el despido de obreros en las fábricas de armas.

## Los puntos en las medias de seda

son difíciles de coger, y hace falta mucha paciencia y mucha vista. Si usted quiere lucir unas bellas medias y no tener estas preocupaciones, no vacile, y use sólo la media Fortuna, colorido 1930. Unicos depositarios Juan García y Hermano, Cerdán, 47.

# CINE ENA

Exito inmenso de

## Los tres mosqueteros

La obra maestra de Alejandro Dumas. En todas las épocas, el hombre que ha cautivado el corazón de las mujeres ha sido D'Artagnan, el romántico personaje creado por la fantasía de Dumas.

La segunda jornada se estrenará el lunes, 30.

## DECLARACIONES DE YANGUAS

### Los próximos plenos de la Asamblea

**LAS CONFERENCIAS SOBRE LA CONSTITUCION ORGANIZADAS POR EL ATENEO DE ZARAGOZA**

SAN SEBASTIAN. — Se encuentra en esta población el señor Yanguas, presidente de la Asamblea Nacional, que mañana saldrá para Cherburgo, donde embarcará para los Estados Unidos. El señor Yanguas asistirá a un Congreso internacional.

Hablando con los periodistas el señor Yanguas, manifestó que en la entrevista celebrada estos últimos días con el jefe del Gobierno ultimaron detalles acerca de los próximos Plenos de la Asamblea. En principio acordaron que las sesiones se dividan en tres períodos.

El primero comenzaría a fines de noviembre y durará hasta las fiestas de Navidad, celebrándose cuatro sesiones semanales.

El segundo período comenzará después de Año Nuevo y terminará en Semana Santa y serán cuatro las sesiones semanales.

El tercer período comenzará en primavera y durará hasta junio. También se celebrarán semanalmente cuatro sesiones.

Terminó diciendo el señor Yanguas que en el mes de noviembre se celebrará en Zaragoza una serie de conferencias sobre la Constitución, organizadas por el Ateneo. En dichas conferencias tomarán parte las figuras más destacadas del antiguo y nuevo régimen. La última conferencia será a cargo del señor Yanguas.

## DISPOSICIONES OFICIALES

### La "Gaceta" publica una disposición relacionada con el cobro de las contribuciones

**SE SUBSANAN ALGUNAS DEFICIENCIAS**

MADRID. — La "Gaceta" publica una real orden subsanando las deficiencias en el cobro de los recibos anuales y semestrales de las contribuciones en las épocas señaladas por el art. 62 del Estatuto de recaudación.

Mientras otra cosa no se disponga, queda en suspenso el mencionado artículo en cuanto a este objeto se refiere, y como consecuencia la cuota de contribución que perciba por medio de recibos talonarios y que exceda con sus recargos de diez pesetas, será cobrada de una vez en período voluntario en el segundo semestre del año económico, y la que pase de 20 se cobrará la primera mitad en el primer trimestre y la segunda en el segundo.

## FIRMA DE EJERCITO

Han sido firmados los siguientes decretos de Ejército:

Concesión de varias cruces del Mérito Militar con distintivo blanco.

Idem de la Cruz de San Hermenegildo al brigadier don Rafael Rodríguez.

Idem disponiendo que el inspector médico de primera, don Pedro Prieto, cese en el cargo de inspector de Sanidad de la primera región y pase a la situación de primera reserva, por cumplimiento de edad.

Idem nombrando inspector de Sanidad de

primera al inspector médico de segunda clase don José Masferrer, actual jefe de Sección del Ministerio.

Idem promoviendo al empleo de inspector médico de primera al que lo es de segunda, don Angel Rodríguez.

Idem nombrando inspector de Sanidad militar de la sexta región al inspector médico de primera clase don Angel Rodríguez.

Idem jefe de Sección del Ministerio al inspector médico de segunda don Félix Echevarría.

Idem nombrando inspector de la segunda región al inspector médico don Miguel Puig.

Idem promoviendo al empleo de inspector médico de segunda al coronel médico don Francisco Fernández.

Idem inspector de Sanidad de la octava región al inspector de Sanidad de segunda, coronel Francisco Fernández.

Idem proponiendo la concesión de la medalla de Sufrimientos por la Patria, pensionada, al teniente de Artillería don Luis Romero, herido grave en accidente de aviación.

Idem a los coroneles de Infantería don Angel San Pedro, para el mando de la primera día brigada de Montaña y don Julián Alvarez para la Zona de Reclutamiento de Guadalupe.

Idem a los coroneles de Carabineros don Pascual Suárez, para el mando de la 14.ª sub-inspección (Madrid) y don Santiago Verde para la 12.ª (Pamplona) y don Ricardo Fontana, para la 11.ª (San Sebastián).

Idem al teniente coronel de dicho Cuerpo, don Joaquín Ibáñez, para la comandancia de Lérida.

## LAS MANIOBRAS DE LA ESCUADRA

### Han zarpado de Santa Pola todas las unidades

**SE HA EFECTUADO LA CLASIFICACION**

ALICANTE.—La madrugada última zarparon de Santa Pola todos los buques de la escuadra.

Se ha realizado la clasificación en la siguiente forma:

El bando blanco, mandado por el contralmirante Suances, enarbolará la insignia a bordo del «Príncipe Alfonso».

El bando negro, mandado por el vicealmirante Morales, enarbolará la insignia en el acorazado «Jaime I».

Esta mañana era esperado el ministro de Marina.

Por la tarde ha fondeado en el puerto el porta-aviones «Dédalo».

## AMARA UNA ESCUADRILLA DE HIDROS

VALENCIA.—A causa del temporal amarró en el puerto una escuadrilla de hidros, mandada por el comandante Tomás Ramón.

Esta mañana, a las diez, han emprendido el vuelo para tomar parte en las maniobras de la escuadra.

## DEL PAIS VASCO

### Los piragüistas al campeonato que se celebrará en Zaragoza

**HA DESPERTADO MUCHO INTERES**

SAN SEBASTIAN.—Reina gran entusiasmo entre los piragüistas locales que piensan visitar Zaragoza, accediendo a la invitación recibida del Centro «Helios», por mediación de LA VOZ DE ARAGON.

La Sociedad «Eguzki», que organizó el reciente campeonato donostiarra, ha acordado celebrar el próximo domingo una selección de los mejores piragüistas que irán a Zaragoza para tomar parte en el campeonato nacional que se celebrará en dicha capital el 18 de octubre.

Los piragüistas tienen el propósito de llegar a Zaragoza por el Ebro, tripulando sus botes.

## EL CENTENARIO DEL CONDE DE PEÑA FLORIDA

SAN SEBASTIAN.—Hoy han continuado los actos conmemorativos del centenario del conde de Peña Florida.

Se celebró una excursión, visitando la casa de Zuloaga, en Zumaya, y en la casa de la condesa viuda de Peña Florida, en Azcoitia, se celebró el descubrimiento de una lápida.

## LA PRINCESA MARGARITA DE HAPSBURGO

SAN SEBASTIAN.—De Santander ha llegado la princesa Margarita de Hapsburgo, que continuará su viaje con dirección a Francia.

## LAS JORNADAS MEDICAS

SAN SEBASTIAN.—En el día de hoy, el doctor Córdoba dió una lección práctica sobre «Técnica radiológica», y el doctor Ezzaguirre, explicó otra sobre «Tuberculosis pulmonar».

El doctor Ayestarán dió una conferencia sobre «Diagnóstico y tratamiento del mal de Pott».

Por la tarde, en el Ateneo, el doctor Saye, profesor de la Universidad de Barcelona, pronunció una conferencia sobre la tuberculosis pulmonar.

Mañana es esperado el doctor Marañón, que pronunciará una interesantísima conferencia.

# Teatro-Cine Parisiana

Empresa "SAGE". — Teléfono 1243

Hoy, a las diez y media de la noche

Formidable éxito

de la

Cran Compañía de Operetas y Zarzuelas

# UGHETTI

con la opereta en tres actos, original de J. Bremmer y A. Grunwald, música del maestro Emmerick Kalmann, adaptada al castellano por José Ughetti, titulada:

# LA PRINCESA DEL CIRCO

Exito grandioso



JARABE TONICOROJAS

eficacísimo para la anemia, raquitismo, inapetencia, convalecencias, neurastenia y estados de debilidad corporal o nerviosa en todas las edades

De venta en: Farmacias y droguerías

TOROS Y TOREROS

**En Córdoba la primera de feria ha sido muy entretenida**

**OTRO EXITO CLAMOROSO DE MARCIAL LALANDA**

CORDOBA. — Con un entradón imponente se ha celebrado la primera corrida de la feria de otoño.

En un palco toma asiento la hija de Mus-solini.

El desfile goyesco ha resultado brillantísimo.

Se ha lidiado ganado del Conde de la Corte, que ha dado muy buen juego.

Primero. — Marcial Lalanda veroníquea con mucho lucimiento.

Clava tres pares superiores.

Con la muleta realiza una faena valiente y artística, intercalando pases de todas las marcas. Mata de un pinchazo bien colocado y un estoconazo hasta la bola. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo).

Segundo. — Félix Rodríguez lancea superiormente. (Palmas).

Muletea cerca y adornado, para una estocada y un descabello. (Ovación).

Tercero. — Bienvenida instrumenta unos lances apretándose mucho. (Palmas).

Hace una faena valiente, intercalando pases de rodillas y naturales, magníficos.

En la primera igualada cobra una estocada honda que basta. (Ovación).

Cuarto. — Marcial dibuja unos lances primorosos de temple y valor. (Ovación).

Con la muleta realiza una faena inenarrable, plétórica de arte y valor. Instrumenta seis pases naturales y uno de pecho, formidables.

En la primera igualada marca un pinchazo, continuando después la faena, cada vez más artística. El público, puesto en pie, no cesa de aplaudir, sonando la música en honor del diestro.

Cobra media superior, que hace doblar. (Ovación clamorosa, lluvia de prendas, las dos orejas, el rabo, dos vueltas al ruedo y saludo desde los medios).

Quinto. — (Continúa la ovación a Marcial).

Félix Rodríguez se estrecha en unos lances. (Palmas).

Muletea valiente y dominador, para un pinchazo y media. (Ovación).

Sexto. — Bienvenida es ovacionado al yeróniquear con mucho arte y estilo.

Al son de la música prende dos pares de banderillas desiguales, premiándose con palmas la voluntad puesta por el chico en el mestier.

Con la muleta hace una faena pinturera, intercalando pases formidables.

Mata de una estocada honda. (Ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo).

Durante la corrida se ha hecho una cuestación en favor del novillero Serranillo, que a causa de la gravísima cornada que sufrió ha quedado inútil para la profesión.

INFORMACION DE BARCELONA

**En la Audiencia se han visto dos incidentes relacionados con el asesinato de Casado**

**UNA BANDA DE SIRVIENTAS LADRONAS**

BARCELONA. — La policía ha detenido a dos mujeres llamadas Adela Amberia y Josefa Ballorat, autoras de numerosos robos cometidos en Barcelona y Valencia, empleando el procedimiento de entrar en las casas a servir.

Se ha averiguado que existen otras mujeres que también se dedican a robar por este procedimiento. Las dos detenidas se hallaban en relación con ellas, formando una banda.

**MEJORAN LOS HERIDOS DE LA CATASTROFE DE CENTELLAS**

BARCELONA. — Continúan mejorando los heridos de la catástrofe ocurrida en las maniobras militares de Centellas.

El presidente del Consejo ha enviado un telegrama, condoliéndose de la catástrofe.

**EL REY ASISTIRÁ A LA INAUGURACION DE UN MONUMENTO EN GRANOLLERS**

BARCELONA. — El día 5 del próximo mes se celebrará el acto inaugural del monumento erigido en Granollers en memoria de los soldados del partido muertos en Marruecos.

El monumento es obra del escultor Vicente Navarro, y al acto asistirá el rey.

**DESPUES DEL ASESINATO DE PABLO CASADO**

BARCELONA. — En la Audiencia se ha visto, a puerta cerrada, los dos incidentes de apelación interpuestos por el abogado que representa a los familiares de Pablo Casado de las Navas.

El abogado solicitaba de la Sala que revocara la orden del juez, desestimando la petición de que fuera cortado un mechón de cabellos a determinadas personas de la intimidad de Casado.

El fiscal ha pedido la confirmación del auto judicial.

La vistilla ha quedado concluida para sentencia, que seguramente será de acuerdo con la petición fiscal.

**EXTRANJERO**

**El aviador Van Candenberg no ha podido realizar su intento de batir el record de distancia, por haber surgido una avería en el aparato que pilotaba**

**LA SITUACION EN AFGANISTAN**

SIMLA. — Según informes que se recogen en la frontera india, la situación en Afganistán continúa siendo muy seria.

Las tribus fronterizas se levantan en armas y han pasado el territorio indio, poniendo en peligro la tranquilidad del país.

Hamidullah, hermano del emir de Cabul, al revistar las tropas ha acusado a los ingleses de apoyar a las tribus para ayudar a los disidentes, y alentarles a una guerra santa.

**EL PREMIO NOBEL DE LITERATURA**

ESTOCOLMO. — El premio Nobel de Literatura será este año muy disputado. Hasta este momento han presentado sus candidaturas los siguientes escritores: Martín Du Gard, Máximo Gorki, Sindal, Lewis, Galsworthy y Cherteston.

En cuanto al premio de la Paz, existe un gran movimiento favorable a concederlo al escritor alemán Erik Maria Remarque, por su libro "Al Oeste nada de nuevo", aunque se hace notar que la petición no ha sido hecha antes del primero de febrero, como señalan los estatutos de la Academia. La protesta de los oficiales alemanes contra dicho libro ha aumentado las posibilidades de que éste sea premiado.

**GUERRA CIVIL EN CHINA**

LONDRES. — Los telegramas que se reci-

ben de China pintan la situación del dictador, Chang-Kai-Shek, como extraordinariamente grave, por haberse declarado la guerra civil en distintas provincias.

El movimiento de insurrección cunde rápidamente, y se teme que sobrevenga una época de caos y luchas intestinas ininterrumpidas.

En las provincias del interior, que estaban siendo recorridas por emisarios de Chang-Kai-Shek, que recaudaban fondos para armar un potente ejército contra Rusia, han sido mal recibidos estos proyectos del mariscal y los habitantes se han amotinado, asesinando a algunos emisarios.

El ejército chino se halla también en estado anárquico, y los soldados no obedecen a jefes.

**INTENTO DE BATIR UN "RECORD" QUE FRACASA**

LE BOURGET. — El aviador Van Candenberg, emprendió el vuelo esta mañana, a las 6'33, con objeto de batir el "record" de distancia en línea recta.

El aparato que empleaba es de un peso inferior a 380 kilogramos.

Van Candenberg se ha visto obligado a aterrizar a las once y media de la mañana, a causa de observar en el aparato un escape de gasolina.

**ULTIMA HORA**

**El exministro señor Bergamín hace a un periodista de Málaga importantes declaraciones de orden político**

**Flix ha derrotado al italiano Bernasconi, arrebatándole el campeonato de Europa del peso gallo**

**UN "RAID" AEREO A SIBERIA**

MADRID. — Se anuncia el propósito del teniente La Hoya, que tanto se ha distinguido en los vuelos nocturnos, de realizar un raid a Siberia, para batir el record de duración de vuelo.

Los trabajos preparatorios los está realizando con el mayor secreto, y cuando obtenga el correspondiente permiso del Gobierno y las condiciones meteorológicas sean favorables, llevará a cabo el vuelo.

**PEÑA Y PRATS FIRMAN POR EL REAL MADRID**

MADRID. — Continúa el pleito futbolista entre clubs y jugadores.

Hoy han renovado la ficha por el Madrid los internacionales José María Peña y Prats. La firma de Rubio continúa siendo muy problemática.

También ha fichado por el club campeón del Centro el notable defensa alicantino Torregrosa.

**BERGAMIN Y EL MOMENTO POLITICO ACTUAL**

MALAGA. — El exministro conservador don Francisco Bergamín ha sostenido una conversación muy interesante con el redactor de un periódico local.

Acercas de la nueva Constitución ha dicho Bergamín que es contrario a la aprobación del proyecto, por ser el de una carta otorgada. El único medio de aprobar la Constitución es con la intervención de la soberanía nacional.

Preguntado si asistirán a la Asamblea los ex presidentes del Consejo y Senado, ha contestado que no aceptarán la invitación, pues el órgano consultivo, como manifestó hace bien poco el presidente del Consejo, no se desenvolverá con la publicidad suficiente.

Acercas de la actuación del conde de Romanones, el señor Bergamín ha indicado que por las declaraciones que de él ha visto

en los periodicos, deduce que aceptará el requerimiento de la dictadura.

Como ustedes saben—ha añadido el exministro conservador—me he encargado de la defensa de don José Sánchez Guerra. La vista de la causa es muy probable que se celebre a fines del próximo mes de octubre, en Valencia. Ya ha sido elevada a plenaria y hechas las calificaciones.

**REMOLACHEROS**  
USAD  
**CIANAMIDA**

**SESENTA PERSONAS CON SINTOMAS DE INTOXICACION**

PUERTOLLANO. — A causa de ingerir leche en malas condiciones han resultado con síntomas de intoxicación sesenta personas, algunas de las cuales se hallan en grave estado.

**AL BETIS SE LE IMPONE UNA FUERTE MULTA**

MADRID. — La Federación Nacional de Fútbol ha impuesto una multa de 32.000 pesetas al Betis, de Sevilla, por realizar gestiones ilícitas para alinear en sus filas a varios jugadores del Real Madrid y de la Real Sociedad, de San Sebastián.

También se le castiga para que no pueda alinear a perpetuidad a los equipiers Lazcano, Rubio y Bjenzobas, con los cuales había hecho gestiones.

**EL ESPAÑOL FLIX, CAMPEON DE EUROPA DE PESO GALLO**

BARCELONA. — En la plaza de las Arenas se ha celebrado esta noche una interesante velada de boxeo.

Ortega ha vencido a Grau por abandono de éste en el segundo "round".

Marco ha sido declarado vencedor de Pas-

MARRUECOS

**El primer aniversario de la catástrofe de Cabrerizas**

**SE HAN DEPOSITADO CORONAS EN EL PANTEON QUE GUARDA LOS RESTOS DE LAS VICTIMAS**

MELILLA. — Con motivo de cumplirse hoy el aniversario de la catástrofe de Cabrerizas Bajas, los familiares de las víctimas y diversas comisiones oficiales se han personado esta tarde en el cementerio para depositar coronas de flores en el panteón donde se guardan los restos.

**NO HAN SIDO ENCONTRADOS LOS CADAVERES DE LOS TRIPULANTES DEL AVION POSTAL**

RABAT. — Los trabajos que se efectúan para encontrar los cadáveres de los tripulantes del avión postal Toulouse-Casablanca, desaparecido hace unos días, no han dado resultado satisfactorio.

**RUMOR DESMENTIDO**

CASABLANCA. — Se ha desmentido el rumor de que en un supuesto combate sostenido con los disidentes de Ait M'Haba, resultaron siete soldados franceses muertos.

ACCIDENTE DE AVIACION

**Un aparato Havilland se estrella contra el suelo, resultando gravemente heridos sus dos tripulantes**

**SE TEME QUE FALLEZCAN DE UN MOMENTO A OTRO**

LEON. — Cuando evolucionaba un avión militar, pilotado por el capitán don Ramón Molina y el teniente don Ramón Gran, inopinadamente el aparato entró en barrena, estrellándose contra el suelo.

El avión resultó destruido, siendo extraídos de entre sus restos los dos pilotos, que presentaban heridas gravísimas.

Inmediatamente fueron trasladados a una clínica de urgencia, donde se apreció al capitán Molina la fractura de la mandíbula, tibia y peroné, e intensa conmoción cerebral. Y al teniente Gran magullamiento general y conmoción cerebral.

A causa de su estado de gravedad, no han podido ser trasladados al Hospital.

Parece ser que el accidente se debió a una avería en el motor cuando se hallaba el aparato en pleno vuelo.

Se trata del avión tipo "Havilland", número 77.

El estado de los heridos es desesperado, temiéndose de un momento a otro un fatal desenlace.

tor, por descalificación de éste en el tercer "round", a causa de un golpe bajo.

El campeón de Cataluña de los pesos fuertes, Antonio de la Mata, ha vencido al vasco Juanito Olagujel, por descalificación de éste.

El filipino Luis Logan ha derrotado por puntos al francés Hegrey.

A continuación ha tenido lugar el combate cumbre de la velada, entre el italiano Bernasconi y el catalán Flix, para disputarse el campeonato de Europa del peso gallo, que detenía el primero.

Ambos púgiles han sido muy ovacionados al presentarse en el ring.

El match ha sido a quince rounds. Primer asalto. — Bernasconi y Flix cambian varios golpes de tanteo.

Se registra un cuerpo a cuerpo, en el que Flix castiga duramente a su adversario.

Segundo asalto. — El italiano se mantiene a la defensiva, rehuendo el cuerpo a cuerpo. Un buen derecho del catalán es acusado visiblemente por Bernasconi, que se muestra muy desconfiado.

Al final, el catalán coloca unas series en los flancos de su contrincante.

El público ovaciona a Flix, que da muestras de hallarse en plena forma.

Tercer round. — Ambos púgiles se lanzan a un violento ataque, cambiándose golpes de mucho efecto que causan sensación en la galería.

Flix alcanza con dos formidables ganchos a su rival.

Cuarto round. — De salida, Bernasconi se lanza a un ataque furioso, desesperado, que Flix contrarresta con gran serenidad, haciendo alarde de una bonita esgrima que desconcierta al italiano.

El catalán persigue a Bernasconi hasta las cuerdas, donde lo martillea con eficacia.

Flix está luchando con gran valentía y en todo momento lleva la iniciativa en el ataque.

En los restantes asaltos el catalán acepta su dominio, consiguiendo arular la fátiga de Bernasconi y proporecionarle un serio castigo.

Al final del combate los jueces declaran vencedor a Flix por un abrumador margen de puntos.

La decisión es acogida por el público con clamorosas ovaciones.

El nuevo campeón de Europa del peso gallo ha hecho un combate brillantísimo, demostrando en todo momento ser superior a Bernasconi, que ha recibido un duro castigo.

**SALON D'ORE**

Hoy, éxito creciente, inmenso, sin precedentes, de

**Viva Madrid, que es mi pueblo!**

Carmen Viance, Marcial; Celia Escudero, Bretaña; Erna Becker, Rivera.

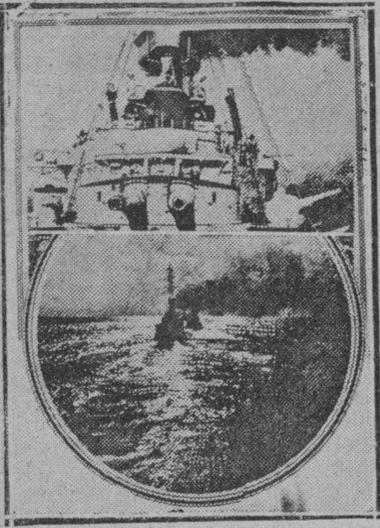
Y el domingo próximo, «DE PUNTA EN BLANCO». Exclusivas Verdaguer.

# ILUSTRACIONES

## ILUSIONISMO Y PRESTIDIGITACION

### DANTE, EL REY DE LOS MAGOS

## NOTICIAS DE BORJA



No puede mirarse sin inquietud la bocaza negra de esos cañones prontos a tronar. De todas las armas bélicas, nada produce tan imponente emoción como la escuadra, con sus penachos de humo negro y denso, con su andar rápido y con la amenaza del ronco zumbar de sus cañones y las estrías de sus torpedos.

El acorazado, planchas de inverosímiles espesores, hunde sobre el dorso terso del mar encalmado el filo de su proa y levanta en espuma furiosa las aguas. Reina la paz. Los acorazados son juguetes caros, palacios flotantes, nido de ilusiones y de fantasías de los hombres avezados al mar.

Convida la dulce quietud del mar y la negra boca de los cañones de a bordo a sentirse un poco orgulloso de su poderío. Cabe pensar en el fragor del combate naval y en la desolación que pueden producir los ciertos cañonazos.

Cabe evocar las estrofas de la "Canción del Pirata". Es posible recordar a Espronceda cuando después de una jornada dura de mucho andar sobre los lomos de las olas incansables, se retiran los barcos a sus bases.

La escuadra tiene una poderosa sugestión para la mente infantil de los chicos audaces. Muchas veces hemos recordado que nos ha sugestionado un cuadro del mar, solamente por el ritmo de sus tonalidades; y muchas veces desde nuestros balcones abiertos a la estepa lejana, cuya aridez apenas, hemos recordado todos los cantos al mar: desde el magnífico al "Mare Nostrum", de Blasco Ibáñez, hasta los bellísimos orientales de Pierre Loti en sus largos e interminables cruceros llenos de sugestivas aventuras.

No hay miedo. Las bocas de los cañones han empuñado, ojalá para siempre. El mar se deja acariciar por las quillas que penetran bien profundas. La escuadra pasa sobre el mar en donde riela la luna, y en esta decoración romántica del mar bello pierden todo su porte osado y temible las masas negras de los acorazados y si se recuerda la suprema distinción de los oficiales de marina y la albura de sus uniformes, es difícil asociar a esta idea la de la guerra.

Por eso en esas "fotos" de la escuadra española sobre el Mediterráneo en seguida los ojos contemplan más la belleza sugestiva de una puesta de sol que la temerosa mirada de esos tentáculos de acero que son los cañones, prontos a tronar... pero que no tronarán para hacer daño...

### T. S. H.

#### DIARIO

Programa para hoy, viernes.  
 Madrid. Unión Radio (424 m.)—11,45: Emisión del mediodía. 12: Campanadas de Gobernación. Cotizaciones de Bolsa. Bolsa de Trabajo. 12,15: Señales horarias. 14: Concierto. 19: Cotizaciones de Bolsa. Música de baile. 22: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Últimas cotizaciones de Bolsa. Concierto. Recital de canto. Selección de la zarzuela «La verbena de la Paloma». 24: Música de baile. 0,30: Cierre.  
 Barcelona. Radio Barcelona (350,5 m.)—12: Campanadas de la catedral. 13: Cierre del Bolsín de la mañana. Concierto. 17,30: Concierto. 18: Cotizaciones de los mercados internacionales y cambio de valores. Cierre de Bolsa. Concierto. 21: Cotizaciones de monedas y valores. Cierre del Bolsín de la tarde. 21,20: Concierto. 22: Campanadas de la catedral. 22,05: Recital de canto. 22,30: Concierto. Información de actualidad referente a la Exposición Internacional de Barcelona. 23: Cierre de la estación.  
 Londres. Radio Londres (356,3 m.)—10,30: Señales horarias. 11: Discos de gramófono. 12: Recital de violoncello y piano. 12,20: Recital de órgano. 13 a 14: Discos de gramófono. 15,40: Intermedio musical. 16,30: Música de baile. 18,30: Intermedio musical. 20,05: Variedades. 22,15: Recital de canciones. 23,15: Música de baile. 24,15: Cierre de la estación.

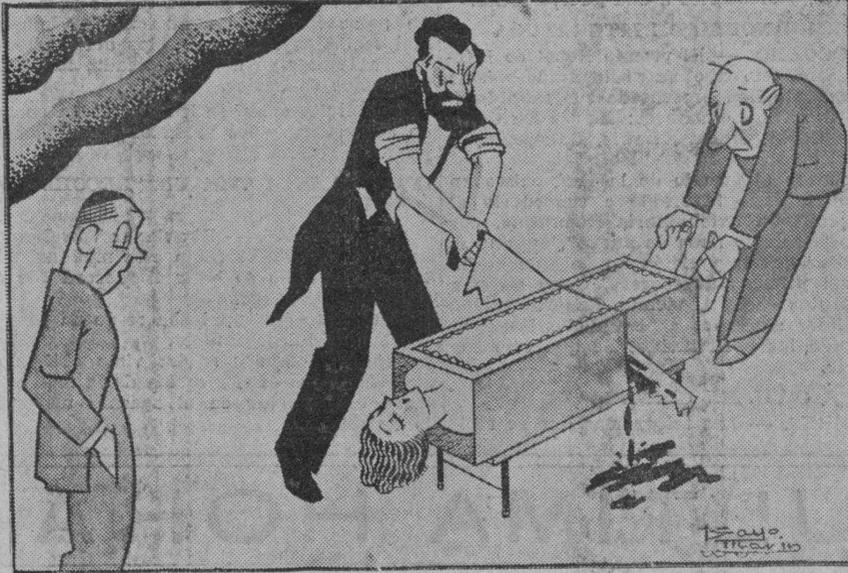
En el pabellón de Artes y Ciencias de La Haya se ha presentado por primera vez, en los anales de su historia artística, un prestidigitador, único en su clase, que presenta con tal arte los trucos acrobáticos que puede decirse que sobrepasa lo que hasta ahora el público estaba acostumbrado a ver.

Dante, como se llama este moderno mago, es un hombre excepcional. No es el escamoteador vulgar, el apóstol de la magia blanca, que ejecuta los viejos trucos de la suspensión etérea, el desecamiento cabalístico, la botella inagotable, el cartón fantástico, el cofre de cristal, el pañuelo de las sorpresas, el cuerno de abundancia, no; Dante es el rey

Este número basta para acreditar a Dante como el prestimano más maravilloso; pero él mismo, después de sus experiencias, se dirige al público y le dice, entre sonrisas maliciosas:

—No crean ustedes en la magia. Todos estos experimentos tienen su explicación sencilla. Hay en ellos el truco correspondiente. Pero por más que se esfuerzan no lo podrán adivinar. El día que ustedes lo descubrieran, serían casi tan buenos magos como yo...

Y el prestidigitador de frac, de corbata blanca y sin varita, directo descendiente de Robert Houdin, el creador del escamoteo, des-



de los trucos porque realiza las más extraordinarias hazañas de la ilusión y la prestimania.

El "clou" de su programa, número sensacional que requiere el crispamiento del auditorio y el patatús de varias espectadoras, es el juego de la seccionada viva.

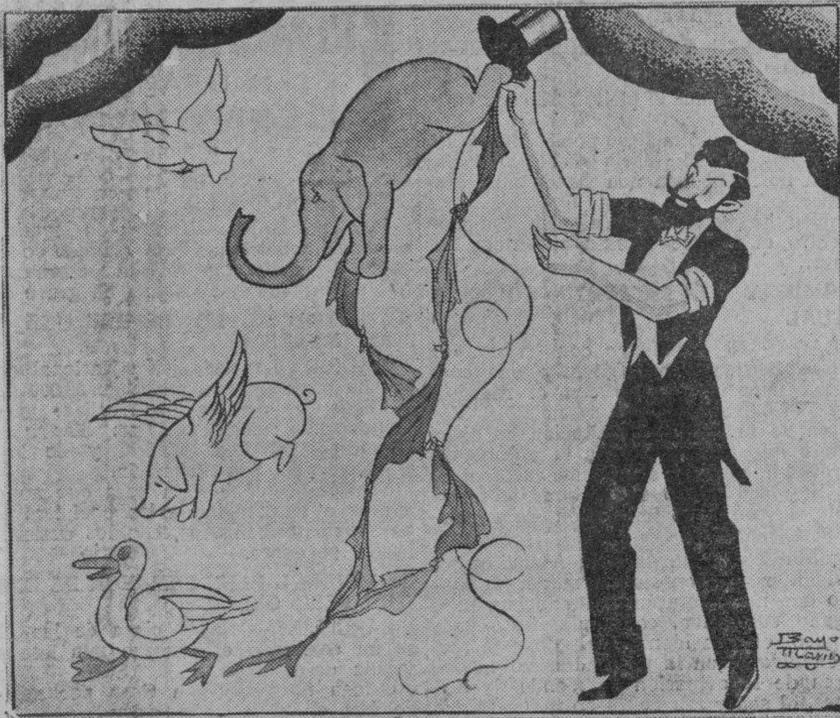
Desarrolla este "crimen" encerrando a la víctima en un cajón de madera, del tamaño de su cuerpo, en el que sobresalen cabeza, piernas y manos, invitando a los espectadores a que las sujeten fuertemente para evitar toda falsificación.

Una vez así colocada "la paciente", provisto Dante de una gruesa sierra, parte el cajón en dos, oyéndose los ayes lastimeros y

cuelga del techo, para número final, una caja que allí estaba amarrada a una polea al principio de la función, apareciendo en ella una joven que momentos antes había hecho desaparecer.

No es para tomarlo a broma. El Dante que la Prensa extranjera nos anuncia no es un mago vulgar, de los que abusan osadamente de la aserción médica y pregonan las excelencias de un ocultismo irreal, inexistente.

El prestidigitador que tanto éxito ha alcanzado en el Pabellón de Artes y Ciencias de La Haya es un mago humorista, que confiesa la tramoya de sus experimentos e invita a que le puedan sorprender.



viéndose el inútil forcejeo de la sentenciada.

Para dar más sensación de realidad, un barreño colgado en el suelo debajo del cajón, recoge la sangre que arroja la partícula en dos.

Terminada la operación, en medio de la emoción más intensa, amontona los restos el prestimano y cubriéndolos con el lienzo obligado y misterioso, en rápida sacudida, sale al exterior, sana y salva, la propicia víctima. Pero más interesante que este experimento es el de los surtidores mágicos.

Consiste éste en hacer salir agua, a voluntad, de todos los lugares que él señala. Toca la mejilla del espectador y mana un chorrito; la butaca más alejada y mana también; sale el agua de todos los sitios, que parece puede inundar el local.

Un jarrón que levanta en alto suelta agua como boca de riego, y el espectador se pregunta si tendrá que salir en barca del local.

Al menos no necesita el concurso de comparas que simulen, para que el auditorio crea en la eficacia del ilusionismo o de la fuerza hipnótica.

Dante es un mago que parte y une a las personas, y que hace brotar agua de donde se le antoja.

Un hombre completamente excepcional, que forzosamente entenderá de mecánica para organizar sus complicados trucos.

Y que nos haría bastante falta en España para que le fuera a desaparecer lo que le indicásemos, y surgir el agua donde nosotros le habíamos de decir.

NARCISO HIDALGO

**ROYO ESPIN**  
 OCULISTA  
 COSO, 26 28

HAN TERMINADO LAS FIESTAS.—Han dado fin las ferias, y el programa confeccionado con tal motivo se ha cumplido en todas sus partes.

El número más saliente lo ha constituido el ferial de ganados, que teniendo en cuenta el mal año que se atraviesa, aún ha respondido a la tradición, presentándose mucho y buen ganado, habiendo alguna transacción. Los premios se adjudicaron en la siguiente forma:

Ganado caballar.—Don Felipe Aznar, de Bureta, por una yegua y un potro, 75 pesetas; don Teodoro Villanueva, de Novillas, por yegua y un mulo de leche, 50 pesetas; don José M.ª Dormé Alonso, de Ambel, por una yegua y cria, 25 pesetas.

Productos caballares.—Don Angel Aznar, de Borja, por una potra, 50 pesetas; don Mariano Castellot, de Bureta, por una potra, 40 pesetas; don Macario Pérez, de Borja, 30 pesetas.

Caballos y yeguas de servicio.—Don Lorenzo Pascual, de Fréscano, por una yegua de tiro, 50 pesetas; don Santiago Sánchez, de Borja, por un caballo, 40 pesetas; don Andrés Arilla, de Borja, por una yegua, 25.

Burras de reproducción, acompañadas de su cria.—D. Juan Portalatra, de Borja, por burra y cria, 40 pesetas; don Bonifacio Aznar, de Maleján, por burra y cria, 30 pesetas.

Burros dedicados a la reproducción.—Don Rufino Pasamar, de Borja, por un burro, 30 pesetas; don Teodoro Arcos, de Borja, por idem idem, 20 pesetas.

Ganado mular.—Don Andrés Arilla, de Borja, por un macho, 40 pesetas; don Felipe Martínez, de Bureta, por un macho, 30 pesetas.

Ganado vacuno.—Don Manuel Fraile, de Borja, por una vaca, 30 pesetas; don Honorato Suñer, de Borja, por una idem, 20.

Ganado lanar.—Don Andrés Domínguez, de Borja, por un lote de ovejas y un morueco, 30 pesetas; don Domingo Iguarben, de Borja, por idem idem, 20 pesetas; don Nicolás Domínguez, de Borja, por idem id., 10.

Ganado cabrio.—D. León Celimendiz, de Borja, por una cabra, 30 pesetas; don Andrés Domínguez, de Borja, por una id., 20.

Ganado de cerda.—Don Paulino San Vicente, de Borja, por una cerda, 30 pesetas; El otro número que ha gustado y que merece repetirse, anunciándolo con más tiempo, ha sido el concurso de carros engalanados.

Sólo dos carrozas se presentaron, pero valían por muchas.

1.ª «Canoa India», confeccionada por los exploradores de Borja, en donde lucieron su gusto artístico, y el saber hacer las cosas reclutando para su tripulación una colección de indios, ¡pero qué indios!; los nombraremos y sobran adjetivos: Josefina Martín, Carmen y Nati Corella, Fermina San Nicolás, María Moína, Agustina Aragón, Carmen Zano y Concha del Caro.

Tanto ellas como los tripulantes, muy bien caracterizados.

2.ª carroza, «Una cesta», un derroche de primor y gusto, una serie de castizos baturreos y de buen humor, ¡y cómo no!; vaya una fruta baturrea que llevaba la cesta: Asunción Jiménez, Antonia y Josefina Murillo, Carmen Tabuena, Pilar Aparicio, Sabina Jiménez, Margarita Zueco, María Asensio, Victoria Cerdán y Juanita Sanmartín.

Ambas carrozas se llevaron los premios primero y segundo, por el orden indicado: «Canoa India» y «Una cesta».

La ronda, toro de fuego y traca, que agradaron mucho, finalizaron las fiestas.

La banda municipal, incansable y acertada en la interpretación de su repertorio, amenizó todos los números del programa.—JOSE SANZ CHUECA.

## Atropellado por un carro

En la mañana de ayer ingresó en el Hospital provincial, quedando instalado en la sala de San Joaquín del benéfico establecimiento, Ricardo Torrubia Sancho, de 40 años de edad, casado, vecino de Villarroya de la Sierra y empleado como escribiente en aquel pueblo, el cual fué asistido de contusión y hematoma en la pierna izquierda, cara externa, con probable fractura de la tibia y erosiones en la cara interna de la pierna y articulación de la rodilla.

El doctor Muñoz García, que se hizo cargo del herido, calificó su estado de pronóstico reservado.

Las heridas que presentaba se las produjo al ser atropellado pocas horas antes por un carro que conducía trigo, en el pueblo de su residencia, desde donde fué trasladado a Zaragoza.

## Para ir al colegio los niños

nada encontrará usted mejor, más barato, más cómodo y más interesante, que los Pull-Overs que venden a precios verdaderamente increíbles los Almacenes exclusivos de Géneros de Punto de Juan García y Hermano, cuyo establecimiento para la venta al detall está establecido en Cerdán, 47.

# EL DIA EN HUESCA

(De nuestro corresponsal Sr. Lacasa)

## EL BANQUETE SERVIDO EN GRAUS POR EL HOTEL FLORIDA

En un diario zaragozano y con el título "En legítima defensa", el propietario del Hotel Florida, de Zaragoza, don Luis Bandrés, publica unas líneas tratando de justificar los defectos de que adoleció el banquete servido por su casa en Graus, con motivo de la estancia del jefe del Gobierno el pasado domingo.

Como esas líneas constituyen una directa alusión a la información que yo publiqué en este periódico, el pasado día 24, me creo en la necesidad de contestarlas para que las cosas queden en su lugar y, sobre todo, para que el propietario del Hotel Florida, a quien no tengo el honor de conocer, no vea en aquella animosidad alguna, ni propósito de perjudicarle en sus intereses, aunque esto último él mismo lo reconoce al afirmar que "a su nombre comercial, sólidamente afamado desde hace muchos años, no puede perjudicar el comentario de un comensal".

Nada tenemos que argüir en defensa y justificación de nuestras apreciaciones, porque el mismo señor Bandrés reconoce los defectos del servicio, alegando que sirvió más cubiertos de los contratados y que el público impidió que los camareros realizaran su trabajo con normalidad. En una palabra: que hubo defectos de tanta importancia como el dejar sin café, sin licor y sin cigarro al ochenta por ciento de los comensales.

Que el señor Bandrés recibió felicitaciones de los organizadores y comensales, no lo tenemos en duda, puesto que él lo asegura. Pero nosotros recibimos, asimismo, quejas y ruegos de que hiciéramos constar las deficiencias observadas, pues si se exceptúan los quince o veinte señores que ocupaban asiento en la presidencia, el resto de comensales, hasta 306, sufrieron las consecuencias de los defectos de que hablamos.

Nosotros, por referencias, teníamos conocimiento del prestigio de que goza el acreditado Hotel Florida, pero esto no podía influir en la imparcialidad con que hicimos la reseña de los actos celebrados en Graus, pues nos referíamos únicamente al banquete servido en dicha villa y ese servicio no mereció otra cosa que censuras de la mayoría de los comensales. No se preocupe, pues, el señor Bandrés, ya que "un tropezón, cualquiera da en la vida" y éste que comentamos no amenguará, según él, el prestigio consolidado de que merecidamente goza.

Sepa asimismo el señor Bandrés que varios diarios de Huesca coincidieron en absoluto con nuestra afirmación y que uno de ellos llegó a asegurar que en el citado servicio se dejó entrometer alguna malicia por parte del Hotel Florida. Y, ya sabe el propietario del acreditado Hotel que "cuando el río suena..."

### MATAN A UN NIÑO Y HUYEN

Comunica la Benemérita de Valfarta que varios niños del pueblo de Peñalba se hallaban jugando en la carretera de Madrid a Francia. Pasó un automóvil con dirección a Zaragoza y atropelló al niño de seis años Jesús Orús Labrador, al que produjo una herida en la cabeza, a consecuencia de la cual falleció a los pocos momentos.

El automóvil se dió rápidamente a la fuga, sin duda para evitar la detención del conductor y al llegar a Bujaraloz cambió de ruta, para despistar, llegando a la villa de Sariñena, en donde han sido detenidos los ocupantes, que son un hombre y una mujer. El automóvil es el núm. 34.335 de la matrícula de Barcelona.

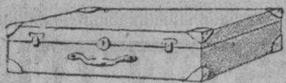
### DE SOCIEDAD

Después de haber pasado una temporada en Binéfar ha regresado a esta ciudad la bellísima y encantadora señorita Angelita Pablo.

—De su viaje de novios regresaron el punzonoso capitán ayudante del regimiento de Valladolid don José María Vallés Foradada y su gentil esposa Matilde Oseira.

### RECEPCION DE UN CAMINO

El digno presidente de la Diputación, don Manuel Banzo, ha tenido la atención de comunicarnos que, según le participa el culto ingeniero director de Vías y Obras provinciales, don José Luis de Castro Espejo, por el ingeniero jefe de Obras Públicas don Sebastián Gómez de Velasco y por el diputado provincial don Martín Bleuca ha sido recibida provisionalmente, y por lo tanto abierto al tránsito público el camino vetinal de Coscojuela de Sobrarbe a la carretera de Jaca a El Grado.



(Maleta "Ideal" con furnitura)

Si ha de visitar usted las Exposiciones de Barcelona y Sevilla, no olvide que, contra envío de 12,75 por giro postal, le remitiré, acto seguido, una maleta de 70 cm. x 41 x 20.

**JOAQUIN SOGUERO**

TALLER DE MALETAS

Pignatelli, 72 y 46

Zaragoza

# La peregrinación de Tortosa en Zaragoza

A las seis y media de la mañana de ayer llegó a nuestra ciudad la peregrinación de Tortosa, organizada por el Comité diocesano de aquella capital, en la que figuran cuatrocientos peregrinos, de ellos cua.enta enfermos.

Al frente de la misma va, como director del núcleo de peregrinos es la siguiente: Ramón Ejarque. La Junta que viaja al frente Director jefe de la peregrinación, doctor don Juan Flors; jefe, muy ilustre señor don Pascual Nacher; capellán de enfermos, reverendo don Enrique Peñat; jefes de grupo, señor don Agustín Llasat, reverendo don

sacramento de la Comunión con unción evangélica. Los enfermos fueron cubiertos con mantos de la Virgen del Pilar.

La organización de estos actos, muy acertada, estuvo a cargo del canónigo don Félix Jiménez.

Después de esto, los enfermos fueron transportados, en dos autobuses del Sindicato de Iniciativa y un furgón con cuatro camillas, a la Cocina Económica, donde se les sirvió un desayuno, obsequio de don Joaquín Orús.

El grueso de la peregrinación estuvo en el Cabezo de Buenavista admirando el panorama de Zaragoza, regresando luego para visitar el camarín de la Virgen.



Peregrinos enfermos al salir de la Tienda Económica donde les fué servido en la mañana de ayer un desayuno (Foto. A. de la Barrera)

Joaquín Carcahíhueta, señor don Luis Arrufat, señor don Agustín Torres, reverendo don Conrado Llampán y reverendo don Ramón Layunta.

Salieron a la estación del Norte a recibir a la peregrinación la señora del gobernador civil, señora del capitán general, señora del general inspector de Sanidad, doña Agueda Aldama de Fernández, señora de Aubá, Junta de peregrinaciones, don Antonio Valero, señores Burguete y Pascual, jefe de ambulancia señor Aubá, teniente médico de Sanidad don Antonio Arrugareta, religiosas del Sanatorio de la Cruz Roja, representantes de los Cabaleros del Pilar y de la Corte de Honor de señoras.

La peregrinación, procesionalmente, se dirigió al templo del Pilar, donde fue recibida por el muy ilustre señor don José Pellicer, presidente de la Junta de peregrinaciones, y por el muy ilustre señor canónigo maestrescuela, don Félix Jiménez.

Se celebró una misa, ocupando la sagrada cátedra el arcipreste de Vinaroz, que pronunció una elocuentísima oración sagrada.

A continuación tuvo lugar la procesión eucarística, recibiendo todos los presentes el

Los peregrinos se dieron cita en la estación del Norte, a las doce de la mañana, saliendo para Lourdes a la una de la tarde, en medio del mayor entusiasmo.

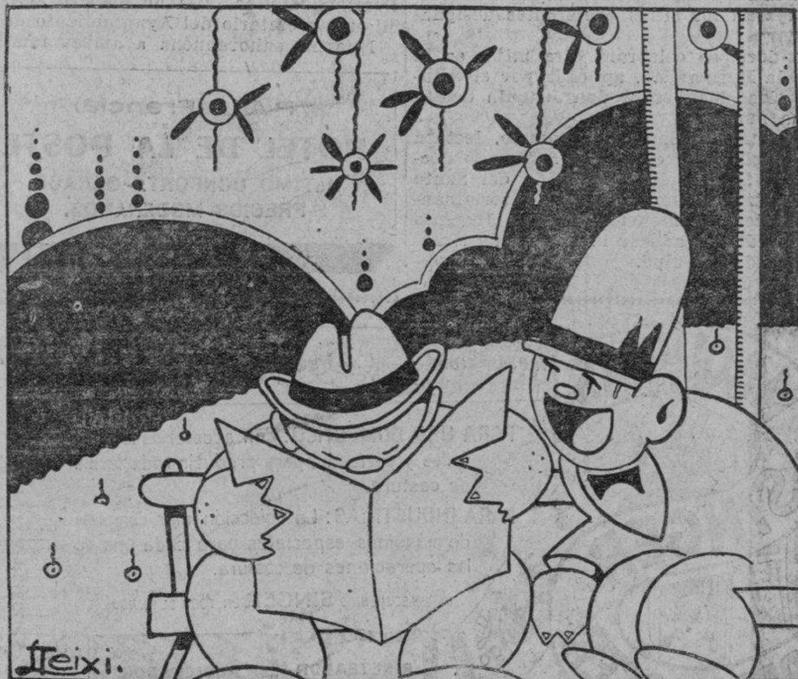
## Un automóvil cae a un barranco y el conductor resulta gravemente herido

HUESCA.—La Guardia civil de Fraga comunica que en el kilómetro 439 de la carretera de Madrid a Francia, término municipal de dicha ciudad, y a consecuencia de un falso viraje, precipitose por un terrapién, cayendo a un barranco, el automóvil número 6.372, de la matrícula de San Sebastián, ocupado por los hermanos don Fernando y don Joaquín Felera Loriz, de 30 y 26 años de edad, respectivamente.

Fernando, que conducía el coche, resultó con magullamiento general y conmoción cerebral, siendo su estado grave.

Joaquín tiene solamente algunas lesiones de escasa importancia.—LACASA.

## Lo que dicen los periódicos, por "Teixi"



—¡Caramba! «Homenaje al alcalde».  
—¿Tan pronto?  
—No, es al de Alcañiz.  
—¡Aaaaaah!

# LA VIDA EN HARO

DEL DOMINGO. — Transcurrió este último en el mayor grado de sosería posible para los desgraciados que no quisimos o no pudimos invertir un «pápiro» en la capital, Logroño. A ésta, con motivo de las ferias que actualmente se celebran, se trasladaron numerosos conciertos, dejando la ciudad en cuadro. Ni aun tuvimos el consuelo del concierto semanal por nuesta banda municipal, ya que ésta, con representación de municipales, al frente de los cuales iba el alcalde, señor Roig, marchó a Logroño, donde fué calurosamente aplaudida y elogiada por la afinación con que tocó en dos conciertos.

Claro es que, a falta de números de fuerza, la gente que aquí quedó tuvo otros dos de menor cuantía: un atropello de pequeñas consecuencias en la tierna persona de un niño de cuatro años, hecho ocurrido en el arco del Ayuntamiento; y cuando ya la gente se había tranquilizado, surgió un conato de incendio, fácilmente sofocado, en una casa de la plaza de la Paz y que se la llama la del Gallo. ¿Causas? Dicen que si hubo o no una plancha eléctrica, que la doméstica se olvidó de desenchufar al salir de paseo.

Y el personal se recluye en el Carrasco, para terminar el domingo admirando las películas pasadas por la pantalla y que constituyeron el primer programa de cine de la temporada en el Frontón.

FALLECIMIENTO.—En la pasada semana dejó de existir, a los 81 años, don Miguel Pasamar, que durante muchos años ha regentado en esta una imprenta.

VIAJERO.—Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro particular amigo don Emilio Viela Laguna, administrador de Correos de Tarazona, el cual viene a pasar unos días en compañía de su familia, los señores de Viela.

Bien venido.  
NATALICIO.—Ha dado a luz una preciosa niña doña Elisalda Gil, bella esposa del director de la sucursal del Banco Zaragozano en esta, don José Díaz Mamerás.

Nuestra efusiva enhorabuena.—LUIS GARCIA.

## Anuncios oficiales

### VACANTE

Se anuncia concurso para la provisión del cargo de médico de este partido, para el servicio de familias acomodadas, con el sueldo anual de 6.000 pesetas.

Este partido lo constituyen éste como cabecera y los anejos Alforque y Alborge, distantes 2 kilómetros y 1.400 metros, respectivamente.

Se admiten solicitudes hasta el 29 del corriente.

Cinco Olivas, 23 septiembre, 1929.

## Comisión Municipal Permanente de Cortes (Navarra)

Por acuerdo de la misma se saca a concurso, que tendrá lugar en la sala consistorial, a los quince días siguientes al en que aparezca el presente en el «Boletín Oficial» de esta provincia, y a la hora de las once, para la adjudicación de motores y demás artefactos para elevación de aguas para riego con la casa de Máquinas y otras propiedades de este Ayuntamiento, con sujeción a las bases aprobadas por la superioridad, que estarán de manifiesto en Secretaría durante aquel término, en los días laborables y horas de diez a doce de la mañana, hasta la apertura del acto.

Las proposiciones, con timbre provincial de dos pesetas, se dirigirán al que suscribe, bajo sobre cerrado, y la Comisión se reserva el derecho de admitir la que considere más ventajosa o rechazar todas si no las estimara convenientes.

Cortes 25 de septiembre de 1929.—El Alcalde Presidente, MARTIN DE MARTIN.

### SUBASTAS

de pieles lanudas de carnero y oveja y sebo de esta Administración. Tendrá lugar en Panza el 29 del corriente, a las doce, bajo pliego de condiciones.

El presidente, JULIAN RAMON.

## DEMOGRAFICAS

### NACIMIENTOS

Fausta Magallón Ferreres, Caridad Pascual Vifés, Antonio Vicente Salinas, Concepción Medrano Torralba, María de la Merced Linares Simón, Fausta Javierre Hernández.

### DEFUNCIONES

Juan Felipe, 56 años, Lagasca, 2; María Fernández, 85 años, Democracia, 110; Mercedes Corbatón, 37 horas, Hospital civil; Herminia Alvarez, 5 meses, Costa, 14; Angel Cuartero, 3 años, Orilla, 13; Florencia Andrés, 73 años, Estébanes, 18.

### MATRIMONIOS

Don Juan López García con doña María de la Concepción Joven Hernández, don Faustino Mateo Marín con doña María Presentación Sierra Sánchez.

LOS TEATROS

COMICOS Y AUTORES

«CONDE DE MADRID», DE GONZALO QUINTILLA

Se ha puesto a la venta el libro del sainete «Conde de Madrid», del que es autor nuestro paisano don Gonzalo Quintilla.

CIRCO

EXITO DE LA COMPANIA «FEMINA».—SABADO Y DOMINGO, EXTRAORDINARIAS FUNCIONES TARDE Y NOCHE

En la función de ayer quedó confirmado el éxito rotundo, definitivo, alcanzado por la Compañía de circo «Femina».

Las Alexim's, en sus trapecios volantes; las Sisters Carré, en el número de las niñas ecuestres; las patinadoras sobre hielo artificial; todas las artistas, en fin, vieron confirmado su triunfo en las respectivas ovaciones con que fué premiado su trabajo.

Hoy, viernes, gran función de noche, y mañana, sábado, así como el domingo, extraordinarias funciones de tarde y noche. En ellas intervendrá también el ocurrente e ingenioso humorista Pepe Medina, que cada vez disfruta entre nuestro público de mayor simpatía.

TEATRO-CINE PARISIANA

DEBUT DE LA COMPANIA DE MARINA UGHETTI

Para inauguración de la temporada trajo la Empresa del teatro del Paseo a la Compañía de operetas y zarzuela a cuyo frente figura Marina Ughetti.

La obra elegida para el debut fué la opereta nueva titulada «La princesa del circo», adaptada al castellano por José Ughetti y con música del maestro Kalmann.

A pesar de que las pequeñas dimensiones del escenario restasen algo de lucimiento a la fastuosa puesta en escena, gustó la opereta y gustaron sus intérpretes.

Marina Ughetti y Marina Ferrándiz, Roberto y Raúl Ughetti, Banquells y el resto del extenso reparto, amén de las guapas vicetiples, «sintieron» aplausos abundantes.

Ni que decir tiene que el lleno fué de órdago a todo.

J. M. LORENTE

Esta noche, a las diez y media, nuevamente se pone en escena «La princesa del circo», cuyo éxito ha superado, con creces, a lo mucho que se esperaba.

Mañana por la tarde, en función matinee, se dará la tercera representación de esta admirable opereta del famoso maestro Kalmann, y por la noche, a las diez y media, estreno de «Chim-Chi-La», del maestro Lombardo, interpretación grandiosa de la Compañía Ughetti.

CARTELERA

TEATRO CIRCO.—Gran Compañía «Femina».

A las diez y media de la noche.

TEATRO CINE-PARISIANA.—Compañía de operetas y zarzuelas «Ughetti».

A las diez y media de la noche: «La princesa del circo». Gran éxito.

CINEMA ALHAMBRA.—CINEMA ARAGON.—Hoy, la sensacional superproducción «Ana Karenina», por Greta Garbo y John Gilbert, último día.

CINE DORE.—Sesiones permanentes. Grandes estrenos.

ENA VICTORIA.—Todos los días cambio de programa.

LOS SUCEOS

SE CAE DESDE UNA VENTANA

Ayer fué curado en la Casa de Socorro, de herida contusa en la región superciliar derecha y contusión, con hematoma, en la región nasal, ambas de carácter leve, el niño de 5 años Juan José Mañó Abad, que, jugando en la plaza de San Cayetano, se cayó al suelo desde una ventana.

Una vez curado pasó a su domicilio.

RIÑA ENTRE PASTORES

En la calle Real, de Ariza, riñeron, en la noche del martes pasado, los pastores Severiano Martínez y Joaquín Marco, de 39 y 26 años, respectivamente vecinos de aquella villa, siéndole ocupado al primero un cuchillo de los llamados cabriteros.

Como el escándalo fué más que regular, ambos contendientes fueron denunciados al Juzgado por la Guardia civil, que intervino en los primeros momentos de la bronca.

A PALOS CON LA VECINA

Ayer, a las once de la mañana, se presentó en la Comisaría de Vigilancia María del Rey Yus, de 64 años de edad, vecina del barrio de las Delicias, exhibiendo un volante de la Casa de Socorro en el que se decía fué momentos antes asistida de una contusión en el hombro derecho, de carácter leve, que con un palo le había producido su convecina Francisca Antance, con el consiguiente escándalo del vecindario. La agresora fué denunciada.

VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—El glorioso tránsito de San Vicente de Paúl, San Cosme y San Damián, médicos, hermanos y mártires.

Cultos.—En el Oratorio de las Religiosas de la calle de Don Juan de Aragón, 15, a las nueve y media, fiesta solemne al Santo Fundador, por su glorioso tránsito, con sermón, y por la tarde, a las cuatro y media, cultos solemnes, con exposición.

En la iglesia de San Felipe, a las diez y media, y por la tarde, a las seis, los ejercicios del retiro mensual para señoras.

En las iglesias de Santa Cruz y el Santo Sepulcro, a las tres, ejercicios del Via-Crucis y rosario.

Nóvena de misión en la iglesia del Santo Hospital, a las siete, y a Santa Teresita, a las seis, en los Padres Carmelitas.

Cuarenta Horas.—En la iglesia de Nuestra Señora de Gracia. (Hospital Provincial).

REAL HERMANDAD DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

Esta antigua y distinguida Hermandad, establecida en la iglesia parroquial de Santiago (antes San Ildefonso), celebrará este año los siguientes cultos:

El domingo, 29 del actual, a las ocho, misa de comunión general, aplicándose como homenaje piadoso e íntimo por S. M. la reina doña María Cristina (q. e. d.), encarnación de las más excelsas virtudes, de quien tantos y tan inequívocos testimonios de inagotable y singular munificencia recibió la Hermandad, que tuvo el altísimo honor de que figurase inscrita en ella como muy devota Camarera mayor.

Durante el acto ejecutará selectas composiciones el coro parroquial.

A las diez y media, la solemnisima fiesta principal, cantada con música de la capilla de La Seo, dirigida por don Salvador Azara, y sermón que pronunciará el M. I. señor don José Juliá, canónigo magistral de esta Santa Iglesia Metropolitana.

Los representantes de las reales personas, Excmo. señor capitán general, por S. M. el rey, y doña María de Azara de Eulate, por S. A. la infanta Isabel, autoridades e invitados, ocuparán los sitios preferentes designados.

A las doce, se celebrará otra misa, en el altar de la Hermandad, aplicada por el entusiasta y cioso bienhechor don Joaquín Grasa, de buena memoria.

Por la tarde, a las cinco, rosario, lectura espiritual, plática a cargo del reverendo doctor don Rafael Ginés, beneficiado del Santo Templo Metropolitano del Salvador, terminando los cultos, a intención de don Eugenio Murga, dándose a adorar la imagen de Nuestra Señora de la Salud.

DE SOCIEDAD

VIAJES

Ha salido para Barcelona, Lyon y París, en viaje de negocios, don Carlos Aznar Ruiz.

—Marchó a Barcelona el escritor don Gregorio García-Arista y Rivera.

—Ha regresado de Santander, Barcelona y Madrid, don Angel Estrada Roger, jefe de la estación principal de la Compañía del Norte.

—De su veraneo en Jaca, ha regresado la señora Viuda de Comin.

—Ha llegado de San Sebastián, acompañado de su distinguida familia, el catedrático de esta Universidad don Antonio de Lafiguera.

—Han regresado: De Calatayud, don Julio Lasala; de Carenas, don Graciano Pascual; de Arive (Navarra), don José María Monseñat; de Jaca, don Lorenzo Almarza; de Borja, don Cándido de Pablo; de San Sebastián, don Francisco Puig; de Barcelona, don Daniel Martínez; de Gandía, don José María Fuster; de San Sebastián, doña Pilar Aguilar.

—De regreso de varias capitales de España, y en viaje de luna de miel, se encuentran en Castelserás don Joaquín Canalda y su bella y elegante esposa.

—También se encuentra en esta localidad, pasando unos días con sus hermanos, los señores de Gracia (don Jesús), la gentil y encantadora señorita Lorenza Tello, y don Florencio Asensio y esposa, al lado de su distinguida familia.

PETICIONES DE MANO

Ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Martina Pablo de Pablo, para el joven y culto secretario de este Ayuntamiento, don Florentino Dolado de Francisco.

La petición fué hecha por los padres del novio, quedando la boda concertada para la primera quincena del mes de noviembre.

Entre los novios se cruzaron valiosos regalos.

—Por don Ramón Fontova y su esposa, doña Genoveva Escapa, comerciantes de Naval (Huesca), y para su hijo don Ramón, ha sido pedida la mano de la bella y distinguida señorita María Deó Medán, maestra nacional, hija del diputado provincial por el valle de Arán, don Francisco.

Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.

Nuestra enhorabuena a los prometidos y a sus respectivas familias.

—Ha sido pedida la mano de la bella y distinguida señorita Irene Gómez Latorre, hija del conocido comerciante y propietario de Caminreal don Pedro Gómez.

La petición fué hecha por los padres del novio, señores de González, de Calanda, para su hijo el acreditado comerciante y apoderado del Banco de Reus, don Pedro J. González Bui.

La fecha del enlace ha sido fijada para fines de octubre próximo.

Entre los novios cruzáronse valiosos y bonitos regalos.

Con tal motivo los futuros esposos están recibiendo numerosas felicitaciones.

Reciban al propio tiempo la nuestra.

DIVERSAS

En los exámenes de la Escuela Municipal de Música de esta ciudad, ha obtenido la nota de sobresaliente en primero de solfeo la niña Carmen Moradell y Esteban, discípula de don Jorge Pérez.

Nuestra enhorabuena.

—Ingresó en la Academia General Militar el joven don José Oliván, hijo del médico de Muel, don Angel.

—En los exámenes de ingreso en la Escuela Oficial de Comercio de Zaragoza, ha sido aprobada la señorita María del Pilar Adoración Domingo Molina, hija de nuestro amigo don Miguel, secretario del Ayuntamiento de Muel, Nuestra enhorabuena a ambas familias.

PAU (Francia)

HOTEL DE LA POSTE

ULTIMO CONFORT.—GARAGE. PRECIOS MODERADOS.

Advertisement for Singer sewing machines. Includes text: 'MAQUINAS SINGER PARA COSER', 'FRUNGIDOR', 'TRENZADOR', 'DOBLADOR', 'RIBETeadOR', 'ACOLCHADOR'. Also mentions 'ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODO EL MUNDO'.

Independencia, 28.—Zaragoza

LAS NOTICIAS

BOLSA DE TRABAJO.—El Comité Paritario interlocal de materiales y oficios de la construcción, en sesión celebrada el día 20 de los corrientes, ha tomado el acuerdo de que la Bolsa de Trabajo comience a funcionar el día primero de noviembre próximo, para lo cual, todo obrero del ramo, sin ocupación, deberá inscribirse en el censo al efecto formado.

A partir de dicho día, todos los patronos que ejecuten obras sobre cuyos contratos de trabajo tenga jurisdicción el expresado Comité, no podrán admitir en sus tajos, obras o servicios, a otros obreros que aquellos que les sean facilitados por mediación de la Bolsa de Trabajo que de manera permanente y oficial funcionará en el expresado Comité.

Los obreros parados serán colocados por orden de antigüedad en el paro, teniendo preferencia, dentro de la igualdad de condiciones, el obrero asociado al que no lo esté, y el de la capital al que eventualmente resida en ella o lleve poco tiempo de residencia.

Cuando un patrono esté necesitado de obreros deberá solicitarlo del Comité por medio de papeleta escrita donde conste el número de obreros que necesita, oficio que éstos han de tener y especialidad dentro del mismo.

La Bolsa extenderá un volante a cada obrero que por turno le corresponda dentro de cada oficio y especialidad, donde conste la entidad o particular a donde se le designa y condiciones de salario, jornada, etcétera, ajustadas éstas a las bases generales de contratación y acuerdos que sobre el particular hayan tomado aquellos organismos para ello capacitados. Sin la presentación de dicho volante, a partir de primero de noviembre próximo no será permitido emplear obrero alguno en las obras de construcción, que se realicen dentro del término municipal.

A. Grasa Sancho Enfermedades de la Piel COSTA, 3. PRAL.

GUARDIA MUNICIPAL.—En esta oficina se hallan depositadas a disposición de quien acredite ser su dueño, unas imágenes que fueron recogidas en la vía pública.

Dr. M. Martín Clavería Enfermedades nerviosas Tuberculosis.—Hayos X PIZARRO, 5.—Telf 3505

La familia real ha pasado esta madrugada por Zaragoza

En un tren especial, ha pasado esta madrugada la real familia y su séquito, con dirección a Barcelona.

Los augustos viajeros iban descansando. A los andenes de la estación del Campo del Sepulcro salieron autoridades y representaciones con misión.

Farmacias de servicio permanente

EN LA PRESENTE SEMANA prestarán servicio permanente, a puerta abierta o cerrada, las siguientes farmacias:

- SEÑOR NAVAL. Paseo María Agustín, 31.
Señor Abete. Avenida Cataluña, 6 dupdo.
Puig. Coso, 6.
Heredia. Coso, 176.
Señora Viuda de Gros. Democracia, 21.
Señor Oliver. Don Jaime I, 33.
Villasana. Manifestación, 74.
Serrano. Paseo Sagasta, 30.



REFRIADOS ALGODON FORMAN

CHOCOLATES

Clases especiales. Pídate muestra y condiciones. Giménez y Comp., S. en C.-D. Jaime, 52-54. SUCURSALES Manifestación, 14. Pignatelli, 1 y Azoque, 24-26-28-30

Advertisement for Elixir Estomacal Saiz de Carlos (Stomalix). Text: 'Las enfermedades del Estómago e Intestinos', 'dolor de estómago, dispepsia, acedías y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS (STOMALIX) Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre.'

# CRONICAS REGIONALES

(Información de nuestros corresponsales)

## Linás de Broto

**EDAD.**—Para la Comandancia de Vizcaya y con residencia en Bilbao, ha sido trasladado el carabínero de este puesto don José Ballesteros, estimado amigo nuestro.

—Ha regresado de Sarvisé, donde pasó las fiestas, la agraciada y simpática señorita Otilia Paache.

—Encuéntase en Zaragoza la bellísima y encantadora señorita Josefina Maná, hija de nuestro entrañable amigo don José, primer teniente y alcalde de este Ayuntamiento.

—Ha legado, procedente de Barcelona, el simpático y apreciable joven Elías Loaso, hijo de nuestro particular amigo del mismo nombre y apellido.

—De Vandínés, y de paso para Broto y Sarvisé, tuvimos el gusto de saludar a nuestros queridísimos e inolvidables donña Petra Javiera Lanaza, a sus hermanos Víctor y Gloria y en sus hijos.

**NATALICIOS.**—Ha dado a luz una preciosa niña la esposa de nuestro buen amigo don José Pardo, habiéndosele impuesto el nombre de Josefita.

—Igualmente y con toda felicidad dió a luz una robusta niña donña Antonia Loaso, esposa de nuestro querido amigo don Clemente Carrera. A la recién nacida se le impuso el nombre de Rosa y fué apadrinada por los simpáticos y apreciables hermanos Vicente y Pilar Cadena. Para solemnizar tan fausto acontecimiento se celebró un suculento banquete al que fueron invitados los familiares y amigos, y terminado que fué se organizó un baile que duró hasta bien entrada la madrugada. Enhorabuena a tan venturosas familias.

**RESTABLECIMIENTO.**—Hállase totalmente restablecido de la leve indisposición que le aquejaba nuestro excelente amigo don José Ojal Vallés, ilustrado secretario de este Ayuntamiento. Lo celebramos.

**CUMPLEANOS.**—El día 17 del actual cumplió la edad de cinco años la monísima y angelical criatura Luisa Adela Granell Coscolluea, hija única de nuestros considerados amigos don Eduardo y donña Felisa.

**DE VIAJE.**—Para Zaragoza salió el aventajado y estudioso joven José Ojal Villacampa, hijo de nuestro muy querido amigo el secretario de este Ayuntamiento, de igual nombre y apellido.

**MEJORA URBANA.**—Nuestro batallador e incansable alcalde, don Hipólito Clemente, ha dado una vez más pruebas evidentes de su amor por la prosperidad del pueblo. Gracias a su eficaz intervención y a la de los restantes compañeros de Concejo, que le secundan cegamente, hemos podido conseguir agua clarísima y abundante, mediante ciertas operaciones hechas en la acequia de conducción del preciado líquido. Nuestra más cordial enhorabuena a tan celosa como diligente autoridad, y que continúe por el camino emprendido, que es norma y guía de nuestra corporación municipal.

**DE FIESTAS.**—Reina extraordinaria animación con motivo de las fiestas que anualmente dedica este humilde y honrado vecindario a su Patrono, San Miguel. Dados los preparativos que se hacen y los marcos de lindos «cañulos» que van a ribando, pronto estarán repletos de alegría, juventud y belleza, dones exclusivos éstos de este bellissimo rincón altoaragonés. Oportunamente daremos a conocer a los lectores de nuestra queridísima VOZ nombres y pormenores de las fiestas. ¡A divertirse tocan!—CORRESPONSAL.

## Peñaflor de Gállego

Grandes fiestas en honor de sus patronos San Cosme y San Damián, que se celebrarán en los días 26 al 30 del actual.

Día 26.—A las doce del día, repique general de campanas y disparo de bombas reales.

A las siete de la tarde, la banda de música del barrio, que dirige don Cipriano Ramos, recorrerá las calles del pueblo, ejecutando un airoso y alegre pasacalle.

De once a una de la noche, baile público en la plaza.

Día 27.—Al amanecer, gran diana, ejecutada por la banda y disparo de bombas reales.

A las diez, misa y procesión solemne con asistencia de las autoridades locales y comisión de festejos. Dance.

A las cinco de la tarde, gran baile público en la plaza.

A las siete, rosario general, que recorrerá las principales calles del barrio.

Por la noche, de once a dos de la madrugada, gran baile en la plaza, haciendo en los intermedios vistosos atractivos, disparo de bombas reales, elevación de globos grotescos y otros similares.

Día 28.—Por la mañana, de once a una, baile en la plaza.

Por la tarde, a las cinco, baile público.

A las seis, gran carrera pedestre, adjudicándose premios en metálico que la comisión fijará. Esta carrera se correrá a vueltas en la plaza pública.

De once a dos de la mañana, baile público y vistosos entreactos.

A las cinco de la tarde, baile público y variados números de gran atracción que la Comisión tiene preparados, para que el público pase la tarde agradable y entretenida.

De once a dos, baile público con disparo de bombas, elevación de globos grotescos y otros números diversos.

De once a dos de la madrugada, baile público. En esta noche, como final de fiestas, se dispararán los últimos chupinazos y se agurará todo el repertorio.

A las once de la mañana, partido de fútbol entre los equipos Deportivo Peñaflor y el Acero, de Zaragoza, cuyo acto será amenizado por la banda.

Durante las fiestas lucirán espléndidas iluminaciones en la plaza pública, establecimientos y calles del barrio a cargo de la floreciente y pujante Sociedad Electrica Peñaflorense, que con tanto celo preside don Félix Frutero.

Además de todos los números ya anotados, habrá varios de extraordinaria atracción.

Habrán diversas Jotas de ronda, por los muchos aficionados de la localidad.

Durante las fiestas en el espacioso salón del Sindicato Agrícola, actuará el cuarteto que dirige el aplaudido pianista de Zaragoza don Angel Sagardía.

Todas las noches y a horas compatibles con los bailes públicos habrá bailes de salón a cargo de esta misma orquesta.

La Comisión se reserva el derecho de alterar el orden de los números de este programa si así lo exigieran las circunstancias.

## Aldeanueva de Ebro

**VITIVINICOLAS.**—Nos encontramos a fines de septiembre, lo que equivale a decir hallarnos en vísperas de comenzar las operaciones de la vendimia que este año, si bien en lo referente a la calidad (hemos de decirlo en honor a la verdad) ha de dejar satisfecho al más exigente, no ocurrirá lo propio en cuanto a cantidad y precio de la uva.

La cantidad no rebasará la de una media cosecha, ya que nuestros viñedos (muy espe-

cialmente aquellos formados sobre pies o patrones americanos de "Aramones" y "Moubledros") han sufrido rudo golpe devastador, efecto de la plaga filoxérica, a la que se muestran más resistentes las vides formadas sobre patrones de "Rupestri Lot" y "Riparia Rupestri". Y en cuanto a precio para la uva, (aun cuando nada sobre el particular se dice hasta la fecha) tememos que no será todo lo satisfactorio que los viticultores deseáramos, ya que el mercado de vinos (base sobre la que gira el precio de la uva) es, en ésta, al igual que en otras plazas, poco halagüeño, rigiendo precios que ni con mucho lleguen a cubrir los gastos que cuesta producir el vino, uno de los principales factores de la economía nacional, del que viven buen número de millones de habitantes, y para el que nuestros gobernantes, si quieren evitar la agudización de la grave crisis que ya se siente, han de procurar su protección por medio de los aranceles, haciendo factible la exportación, remedio único para evitar esta crisis vinícola, que lejos de tender a mejorar, parece tiende a agudizarse más. Por lo que toca a nuestro pueblo, la situación invita a pensar seriamente, más que en una resignación suicida, en una reacción salvadora si hemos de poder repoblar nuevamente nuestros, en gran parte, maltrechos viñedos.

**PARA LA VIRGEN.**—Con gran satisfacción hemos de consignar que al día siguiente de publicarse mi última crónica, en la cual se explanaba la idea de adquirir por suscripción entre los devotos de la Patrona de esta villa, la Virgen de Los Remedios, una colección de faroles hasta poder completar un modesto rosario para las procesiones en que la veneranda imagen saliese en procesión, ya se recibieron algunos ofrecimientos de donativos, entre ellos uno de cincuenta pesetas del empleado del Ayuntamiento de Zaragoza, hijo de esta villa, don Manuel Galán.

No dudamos que cundirá el ejemplo y que cada uno, en la medida de sus fuerzas, cooperará al desarrollo de tan laudable idea, a cuyo efecto, muy en breve, se designará una comisión presidida por el señor cura párroco, que será la encargada de hacerse cargo de los donativos, y cuya lista de donantes ofrecemos publicar en estas columnas.

**NUEVO SECRETARIO.**—Con la formal-

dades de rúbrica tomó posesión del cargo de secretario del Ayuntamiento de esta villa don Roberto Gutiérrez, en el que se nos asegura concurren las estimables prendas de competencia, laboriosidad y honradez, cuyos augurios sinceramente deseamos ver confirmados, para satisfacción del interesado, de aquellos que lo eligieron y del pueblo todo. Sea bien venido.

**DE SOCIEDAD.**—Después de aprobar el preparatorio de ingreso en la Escuela de Ingenieros, hemos tenido el gusto de saludar a nuestro buen amigo el simpático pollo Luisito Arnedo, procedente de la Ciudad Condal.

—Aun cuando en mucho menor número que en años anteriores, han sido bastantes los que concurren a Logroño para disfrutar de sus fiestas.

—Pasó unas horas en ésta el señor marqués de Arlanza, siendo huésped de sus próximos parientes los señores de Arnedo.

—De San Sebastián regresaron don Alejandro Palacio y señora doña Lucía Miguel. —P. P. SAENZ.

## En Aguilón

Con gran animación pasó el pueblo de Aguilón los días 16, 17 y 18, en los que se venera a San Pedro Arbués y Santa Cristina. Ya días antes se notaba en las calles, plazas y centros de reunión animación extraordinaria y ambiente humoístico, debido, en gran parte, a que, como en años anteriores, habían de pasar buenas fiestas rindiendo culto a sus patronos y viéndose rodeados de sus familiares ausentes, que en días tan señalados vienen a confraternizar con los suyos.

Durante esos días hubo toda clase de diversiones.

Misa solemne, ambos días, oficiando nuestro estimado párroco, don Antonio Castelar. El panegírico estuvo a cargo del Padre Leonardo, capuchino, del convento de Hajar, quien, como en años anteriores, con elocuente palabra puso de relieve las virtudes, vida y martirio de los Santos, ganándose como premio a su trabajo muchas enhorabuena de lo más selecto del vecindario.

Acompañó en la misa la renombrada banda de música de Almonacid de la Sierra, como también en el rosario general. Todos actos religiosos se vieron concurridísimos.

Al que conozca Aguilón no hay que decirle de los festejos profanos: baile en la plaza pública durante la tarde y corrida pedestre, en la cual la juventud del pueblo disputó el campeonato, siendo adjudicado a Pablo Oliván el primer día, y a Roque Guillén el segundo, recompensados los dos con buenos premios. También corrieron forasteros.

Por la noche hubo animado baile en la plaza, hasta las doce, y en las diversas Sociedades hasta muy entrada la madrugada, demostrando la juventud su actividad y su culto a Terpsicore, y a pesar del incansable ajetreo de estos días, vense caras sorprendentes, amabilidad extraordinaria y tipos perfectos, a las que días pasados tuvimos el gusto de tener en nuestra compañía. De las muchas que dulcificaron el ambiente (perdonen las que omito), narro lo más selecto de lo mejor: Rosario y Marujita Galindo, de Belchite; Laura Pallarés, de Zaragoza; Carmen X. de Barcelona; y Tomasa Gracia, Cirila y Alejandra Martínez, Mariana Gracia, Teresa Gracia, María Pelayo, Fejisa Cardiel, Sabina G. Martínez; y Rosario Alonso, Carmen Barbeán y Purí, de Zaragoza.

En el domicilio de don Rafael Tomás se organizó un baile en el que reinó la mayor alegría y buen humor, resultando la valeda brillantísima.—CORRESPONSAL.

## Alagón

**UN DOMINGO FRESQUITO.**—Sí, señores; fué un domingo fresquito, y más para los que se fueron a Logroño; hizo su majilla de aire, y por la noche se deseaba la prenda de ligero abrigo.

No se pasó por la calle Mayor con la animación extraordinaria de otros días dominicales; la noche no estaba para estos troteos.

La sesión de cine de la tarde y de la noche, fué un éxito rotundo: lleno por la tarde y por la noche. Peralta, inconmensurable al piano; como siempre, dió a conocer lo más serio en música clásica, y lo más chocarreo en tangos y otros jaleitos en materia danzarina; recibió del público muestras de afecto y simpatía, porque el buen maestro cuenta con un rato largo de ellas.

La película gustó mucho; su asunto era intrigante y de emoción; la Empresa, satisfecha.

Para ayer, jueves, preparaban una buena película los cotarristas del Cubano.

**EL GENERAL DON JOSE SANJURJO, DIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL, VISITA EL CUARTEL GENERAL DE ESTA LOCALIDAD.**—Sobre las cuatro y media de la tarde del domingo, llegó en automóvil, por la carretera de Logroño, el general don José Sanjurjo Sacanell, director de la Guardia Civil.

La visita inesperada del bizarro general pronto fué advertida, pues fueron muchos los que se dieron cuenta de la presencia de tan ilustre huésped.

Llegó acompañado de sus dos ayudantes. Tan pronto como se tuvo noticia, se presentó el teniente de la Guardia Civil de esta localidad, jefe de la línea, don Alejandro Hernández, y cabo comandante del puesto.

El general Sanjurjo, acompañado de sus ayudantes y teniente de la Guardia Civil, vi-



El señor gobernador, coronel de la Guardia civil y otras personalidades, visitando la casa-cuartel de Aguilar (Foto. González)



El pueblo de Aguilar durante uno de los actos efectuados (Foto. González)

sitó la casa-cuartel, haciendo una revisión minuciosa y detallada; revistió la fuerza, y felicitó efusivamente al teniente, don Alejandro Hernández, por el orden y buen comportamiento de la fuerza a sus órdenes.

El general Sanjurjo no sacó, en cambio, buena impresión de las viviendas de los guardias, por no reunir las debidas condiciones de higiene y salubridad; se lamentó del mal estado del cuartel, y prometió ocuparse con detenimiento de una pronta y rápida mejora e instalación nueva de casa-cuartel.

Seguidamente, y después de saludar y despedirse del teniente señor Hernández, salió en automóvil por la misma carretera que a su llegada.

**SE REUNE LA JUNTA DE PROTECCION A LA INFANCIA.** — Bajo la presidencia del alcalde, se reunió en la Casa Consistorial, salón de sesiones, la Junta de Protección a la Infancia.

La reunión se redujo a la cantidad que las Empresas de los diferentes espectáculos habían entregado para socorrer a la Junta de Protección a la Infancia, y de la cual daremos cuenta otro día.

Asistió también a esta reunión don Fernando Cuartero, por la Empresa del teatro Cubano, el que además de fijar una cantidad para el socorro y ayuda de la Junta de Protección a la Infancia, prometió hacer un beneficio íntegro en favor de la buena Institución.

El alcalde y Junta agradecieron la deferencia del señor Cuartero.

**EL PROXIMO BAILE DE LA AGRUPACION FILARMONICA.** — Será una fiesta brillante la que la Agrupación Filarmónica prepara en honor a sus socios protectores y familias: un baile de sociedad donde se reunirá lo más saliente de nuestra Sociedad.

El maestro Saura, al frente de su masa musical, dará a conocer lo más moderno en bailes, fielmente interpretados por los filarmónicos. Esta fiesta, como todas, se celebrará en el teatro Cubano, y será un éxito más. Diremos muy en breve el día y hora que se celebrará.

**SE DICE...** — Que ha llegado, desde hace unos días, "Miss Barullo", y que son muchos los estragos que la belleza selvática está haciendo.

Que está en el mismo sitio el poste que tanto estorba en la esquina de la calle del General Suso, y que un concejal no puede hacer que lo quiten, a pesar de su autoridad.

Que el agua que se emplea para beber, y que viene de los depósitos, llegará un día que vendrá filtrada y clara como el cristal.

Que este año tampoco se arreglará el camino de la Azucarera al lavadero. ¡Que sea enhorabuena, transeúntes!

**DE SOCIEDAD.** — Salieron para Barcelona nuestros buenos amigos don Luis Osorio y don Antonio Vera.

Llegó de Pamplona, para pasar unos días al lado de sus familiares, los señores de Alegre, don Luis Santos, señora e hijos.

Llegó de Asturias el comandante retirado de Regulares don José Madrona. — G. ANDRES.

**Calahorra**

**PROLOGO**

Escribimos estas cuartillas emocionados y satisfechos. Emocionados, porque la vida, en medio de sus pesares, tiene algo de buena y quiere demostrarlo en la primera ocasión que se presenta, para aparecer sonriente y satisfecha.

Los pueblos son agradecidos; su agradecimiento es tal que no dudan en ofrecer todo cuando aquel que les prestó su ayuda pasa unas horas con ellos y les abre su corazón para indicarles que también él es como ellos: «gente del pueblo».

Don Emilio Barrera y Lugando, capitán general de Cataluña, nos ha demostrado bien evidentemente su acendrado amor de calahorranos. Pasó su niñez en Calahorra y recuerda constantemente sus primeros años. ¿Quién no lo recuerda?

Por eso hoy la ciudad se ha desbordado—valga la frase—y ha ofrecido al mismo su cariño, le ha otorgado aplausos entusiastas y le ha ofrecido «todo», indicándole que está en su casa y, por tanto, es ya un calahorranos y un viejo amigo.

Momento verdaderamente indescriptible el de la llegada. Aquella multitud que se agrupaba para saludarle; aquellos amigos de la niñez que anhelaban abrazarle para, de paso, contarse sus travesuras de pequeños y su progreso en la marcha de la vida.

**LA LLEGADA**

Sobre las ocho de la tarde hizo su entrada triunfal, siendo acompañado desde el límite de la provincia por una caravana de más de cincuenta coches.

El público, estacionado en las aceras de la Casa Consistorial, aplaudía frenéticamente y daba vivas entusiastas al eximio general. La banda municipal interpretó varias obras durante la recepción en el Ayuntamiento.

Obligado por las constantes muestras de cariño, dirigió al público la palabra desde uno de los balcones, diciendo que, después de cuarenta años volvía a visitar la ciudad y se sentía verdadero calahorranos de «pura cepa», agradeciendo a todos aquellas muestras de afecto.

Los continuos aplausos y demostraciones de cariño nos impiden cumplir nuestro deber informativo.

Más tarde, en el teatro Díaz, elegantemente adornado con plantas y flores, se ce-

lebró una función de gala, representando la Compañía Meliá-Ci rian «Todo un hombre». Luego cantó el «divo» calahorranos Basilio Torres, con el maestro Bajo, «Flores y espinas», de Vitoria; «Nabucodonosor», de Verdi; «La estrella del Norte», de Meyerbeer.

Se nos olvidaba hacer constar que la distinguida señora de Barrera e hijas fueron obsequiadas con ramos de flores y acompañadas constantemente por bellísimas señoritas de la localidad.

El día verdaderamente grande fué el miércoles, 17. La ciudad sufrió una transformación completa. El comercio cerró sus puertas. La música recorrió frecuentemente las calles, en las que las gentes daban muestras de regocijo.

A las diez y media de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral se celebró misa a toda orquesta, oficiando el prelado de la diócesis. Seguidamente, autoridades e invi-

tados se trasladaron a donde había de celebrarse la bendición de los grupos escolares que llevan los nombres de «Quintiliano» y «Aurelio Prudencio».

Imposible, verdaderamente imposible dar un paso. Tras la bendición, frente a los indicados grupos escolares, formóse la presidencia, que formaban el señor Barrera, el prelado de la diócesis; el gobernador civil, señor Fabiani; delegado de Hacienda, gobernador militar, deán, presidente de la Audiencia provincial y el alcalde de Logroño, señor Elizalde.

Inió los discursos el alcalde, señor Palacio, quien dió lectura a unas cuartillas relacionadas con la tramitación hasta conseguir los grupos, mejor que—dice—es debida a ese hombre, todo corazón, llamado Barrera.

Seguidamente hablaron los maestros doña Consuelo Lerena y nuestro compañero en la Prensa señor Bozalongo, quien dice que

va a molestar muy poco porque considera que el sol está haciendo lo suyo. Se extendió en consideraciones acerca del niño, el abandono de los padres, etc.

Esta obra que nosotros inauguramos—dice—es debida al alcalde, por su labor, y al excelentísimo señor Capitán General de Cataluña, don Emilio Barrera, cuyo nombre debe perdurar siempre en nuestros corazones.

Don Pablo Otelo, inspector de Primera enseñanza, indica que es un simple maestro que viene a laborar por el pueblo. Si comparáis aquella escuela de antaño—dice—con la de hoy, veréis su transformación. Habla del espíritu de trabajo, reconociendo que sin él el hombre seguramente llegaría a su perdición. La escuela es la salvación de España. Hay ocho escuelas, pero son necesarias tres más, para párvulos. Es también necesario que las cantinas escolares den al niño pobre otra vida. La gran frase de Costa, «Escuela y despensa», hay que ponerla en práctica, porque es la ideal. Pero es también necesario el apoyo del pueblo.

El gobernador civil, señor Fabiani, como de casa, según él, viene a saludar a los suyos. Los pobres baturros viejos ofrecen todo. Dice que en uno de los momentos más difíciles para la nación supo el general Barrera, junto con Primo de Rivera, salvar a España. Añade que se alzarán otros grupos escolares, todo ello debido a la protección del general y demás autoridades. Terminó con vivas al rey y a España.

El prelado. Dos palabras nada más. La primera para felicitaros por la inauguración de los pueblos escolares, que eran la gran que eran la gran necesidad de nuestro pueblo. Es necesaria la colaboración del pueblo para seguir las obras emprendidas. Os felicito y, en particular, a vuestro alcalde.

La segunda, para exhortaros a todos vosotros. Yo pido a Dios en mis oraciones para todos. Que el Señor os conceda su bendición y que todos colaboréis en la obra del Maestro. Valen más vuestros hijos que los tomates y pimientos. Amad a la escuela y tened presente que hoy es el principio de la nueva era de Calahorra.

El señor Barrera. Cada vez que asisto a la inauguración de una escuela siento una emoción grande y extraordinaria, y es que recuerdo tiempos pasados. Cuando hoy entraba en la catedral sentía añoranzas juveniles, porque el plan chico es el granito de arena de que se forman los hombres para, más tarde, continuar su ruta.

Se dirige al alcalde para decirle que puede estar satisfecho de su labor. Su obra quedará grabada en todos los amantes de su pueblo que, al verle, le señalarán diciendo: «Ahí va un hombre honrado que supo cumplir con su deber». Os felicito y me felicito porque se han acabado aquellos tiempos en que la política... (Imposible oír al orador, pues es constantemente interrumpido con vivas y aplausos). Los maestros tenéis una obligación extraordinaria que cumplir, a la que debéis ayudar vosotros, padres y madres. El hombre sin instrucción es un hombre esclavo. (Aplausos).

A las dos de la tarde se celebró un gran banquete, al que asistieron doscientos comensales.

Levantaron su copa en honor del homenajeado don Jesús de Felipe, abogado; alcalde, don Ricardo Palacio, que leyó numerosas adhesiones, y el gobernador, señor Fabiani.

El cantante señor Torres cantó el «¡Ay, ay, ay!».

Varios admiradores leyeron jotas dedicadas al señor Barrera, destacando un trabajo del célebre Antónanzas (a) «El chamba».

El tiempo no permitió la celebración del partido de fútbol anunciado.

En la Casa Consistorial tuvo lugar una recepción, seguida de amistosa charla que duró hasta bien entrada la tarde, reuniéndose a comer una Peña de amigos del general.

Animación, música, cohetes, fuegos artificiales... alegría, en suma. He aquí cómo Calahorra ha honrado, durante su breve estancia, al capitán general de Cataluña.

Calahorra anota en su historia una fecha memorable: la del 17 de septiembre de 1929. ANGEL SAENZ.

**Pida siempre**

**HOJAS DE AFEITAR "TOLEDO"**

de la Fábrica Nacional de Armas

**TOLEDO**

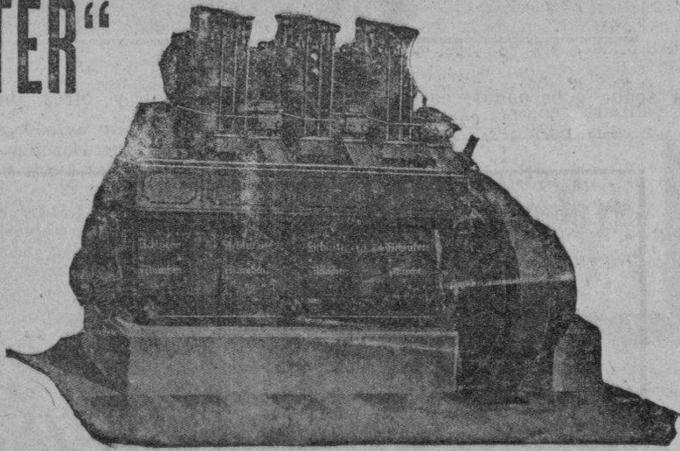
y tendrá Ud. la seguridad de adquirir la hoja de mejor calidad que se ofrece en el mercado

Concesionario exclusivo:  
**PRODUCTOS NACIONALES S. A.**  
Conde Xiquena, 15 y 17 - Madrid

Representante exclusivo para ZARAGOZA, D. Ignacio Zubiri, Prudencio, 15.

**MOTORES DIESEL**

**"SCHLUTER"**



- A CUATRO TIEMPOS
- SIMPLE EFECTO
- ARRANQUE EN FRIO
- CONSUMO MINIMO
- MANEJO FACIL

Se construyen en potencias desde cuatro caballos. Absoluta seguridad en el servicio. :: Garantías de todas clases.

**"EL MATERIAL INDUSTRIAL", C. A.-BILBAO**

Fundada en el año 1900.-Capital: 3.000.000 de ptas.

Sucursales: San Sebastián, Madrid, Zaragoza, Gijón, Sevilla, Valencia

Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

Sucursal de Zaragoza Don Jaime I, 47 Teléf. 4186

**JOSE GRACIA DIAZ, S. A.**

- Alambres
- Tejidos Metálicos
- Enrejados de alambre
- Metal Déployé
- Zarandas
- Chapas perforadas
- Espino artificial

Torre, 23 --- ZARAGOZA

# Anuncios económicos

## Ventas

**MEJOR** recuerdo, usted, con su familia, en película. Operador, 15 pesetas. Foto Palacio.

**OCASION.** Columnas hierro fundido con capitel y base para construcciones. Balcones chapa cortada recorte para herraduras. Cervero y Falde, Agustina de Aragón, 57.

**LANAS** en alfileres para colchones. Miraguano, borra, crin vegetal; confeccionan colchones a la inglesa. Precios sin competencia. Joaquín Rasal, Democracia, 19, Zaragoza.

**VENDO** cientos de puertas y ventanas, balcones de una y dos hojas, puerta tienda y cocheras, en diferentes medidas y formas más corrientes, en buena calidad de madera. Rejas y balcones de hierro. Precio muy baratos, por ser construcción en serie. Boggiero, 49 y 51, Francisco Matier.

**AMASADORAS,** amacadoras, hornos, toda maquinaria panadería. Prensas, bombas hidráulicas para extracción de aceite. Prensas de vino. Averly, S. A. Paseo María Agustín, 17, Zaragoza.

**LANAS** seleccionadas para colchones. Máquina especial para limpieza lanas colchón Miraguano, crin vegetal, borra. Precios económicos, clases inmejorables. Carlos Pera Verónica, 4 (junto a San Gil).

**LAS MEJORES,** más sólidas cocinas, las construye la casa Construcciones Errazu. Errazu y Compañía, plaza Lenerías, 5. Teléfono 3978. Zaragoza. Pidan el nuevo catálogo, que se remite gratis seguidamente.

**AMASADORAS,** hornos prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para la pasta, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones

y motores. Fundiciones y talleres Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 5.

## Varios

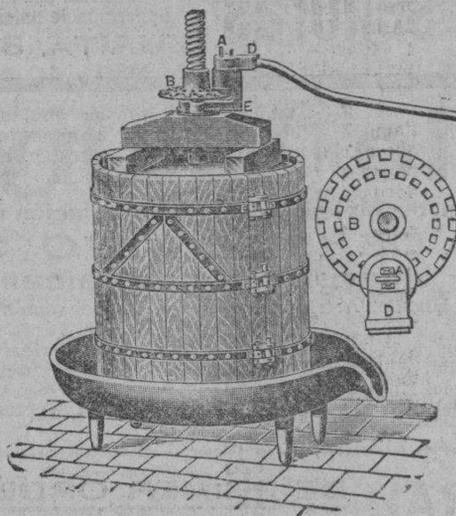
**MODISTAS** muy acreditadas en Zaragoza, confeccionan vestidos, abrigos de señora y niña, reformas y confección de abrigos de piel, zorro y echarpes. Encargos para fuera de la capital enviando géneros y medidas, en el día. Precios muy reducidos. Formet, 9, en tresuelo (Plaza de Pilar).

**GARAGE** Nuevo del Norte, de Jesús, se admite la estancia a precios reducidos, de coches, automóviles de todas clases.

**AGENCIA MAZA.** Negocios en general. Asuntos militares. Destinos públicos. Certificados penales. Últimas voluntades. Hipotecas. Administración de fincas. San Pablo, 37, primer piso. Teléfono 3312.

## AVERLY, S. A.

Nombre comercial registrado  
Paseo María Agustín, núm. 17  
(Campo Sepulcro)  
**ZARAGOZA**



**PRESA PARA VINO**

de especial construcción de AVERLY, S. A.

**Prensas para uva**  
Construcción muy sólida  
Fácil manejo. Gran presión.

Las prensas sistema  
**AVERLY**  
son muy acreditadas.

Prensas **HIDRAULICAS** para extracción de **ACEITE DE OLIVA**

**BOMBAS HIDRAULICAS**, lo más moderno.

OFICINAS Y TALLERES:

**Paseo de María Agustín, número 17**

(Campo Sepulcro)

**TRATAMIENTO DEL DR. ISUERO**  
**D. Angel Alcega** Intervenciones diarias de 11 a 2 y 3 a 6  
**CLINICA: BLANCAS, 8**  
Practicado el método personalmente en San Sebastián.

## MINIMAX

EXTINTOR DE INCENDIOS

A. J. Carrión S. Miguel, 23

## Legítimo JEAN PARIS

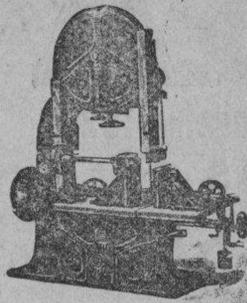
Siempre el mejor --- Papel de hilo puro



Marca núm. 1.074, el JEAN más antiguo y primeramente conocido y acreditado en España y en todo el mundo y consecuentemente el único que ha sido imitado; de calidad, combustibilidad y engomado nunca igualados.  
Librito doblado, 25 céntimos. Estuche, 15 céntimos. Block escudo, 1 peseta

En la imprenta de este periódico se admiten esquelas de defunción hasta las dos de la madrugada

Maquinaria y Herramientas para trabajar la Madera



## GUILLIET HIJOS y Comp<sup>a</sup> - S. A. E.

Para talleres de carpintería, ebanistería, constructores de carros, fábrica de vagones, etc.

Informes y referencias en Aragón, al jefe de ventas

**MIGUEL BIBIAN, San Blas, 47, duplicado**  
**ZARAGOZA**

Central Española y gran fábrica de herramientas en Madrid.

Leopoldo y Pascual, a quienes el terror había paralizado, no podían sostenerse.

—¡Eban ustedes!—dijo el contraamaestre.

Ninguno obedeció; parecían no haberlo oído.

—¡Dejen ustedes!—volvió a decir Víctor—. Si dentro de un minuto no han vaciado los vasos irá mi hermano a buscar al comisario de policía

Aquella amenaza pareció galvanizar a los miserables.

Acercáronse ambos a la mesa, jaleantes, y cogiendo cada uno un vaso con temblorosa mano, lo vació de un trago.

Los efectos del veneno fueron terribles. Aún no habían transcurrido tres segundos cuando empezaron a manifestarse los primeros síntomas con una densidad formidable.

Los dos miserables agarráronse uno a otro para sostenerse y rodaron al suelo.

Víctor y Ricardo asistieron entonces al más repugnante de todos los espectáculos. Los cuerpos, crispados y rígidos, retorciábanse, produciendo un ruido semejante al que produciría un hueso al romperse.

—Vámonos, vámonos—dijo Víctor—. Este castigo es merecido, pero es terrible.

Los dos hermanos abandonaron la habitación con el corazón oprimido, y cerraron la puerta.

La muerte continuaba su obra.

Los Lant'er lanzaban sus últimos alientos, se desgarraban y se mordían.

Las convulsiones supremas de su agonía era de lo más horrorosa que concebirse pueda, y los sobresaltos de aquellos cuerpos, que continuaban entrelazados, iban disminuyendo poco a poco.

Había sobrevenido la muerte. El patíbulo perdía su presa.

Mientras ocurría esto en el «Hotel de la Prefectura», Margarita, Renata y Honorina entraban en la posada de la Estación y penetraron en la habitación donde se hallaban Pablo y Zirza.

Pablo, al verlas entrar, dejóse caer de rodillas y ocultó avergonzado su rostro con ambas manos.

—Perdón... balbuceó con voz entresortada por los sollozos—¡compadézcanse de mí!

—¡Pablo!—exclamó Renata rompiendo a llorar—, ¡querido Pablo!

—¡Hijo mío!—dijo Margarita acercándose al joven—¿por qué pides perdón?... ¿Por qué implorar piedad?

—¡No es posible que usted lo ignore, querida tía; usted, que lo sabe todo, conoce sus crímenes y ve mi vergüenza.

gro, se ha salvado de la muerte dos veces. Ustedes han asesinado a la pobre Ursula, que velaba por ella, y han intentado envenenar a la señorita Isabel. Si caen ustedes en manos de la justicia humana, les espera la muerte vergonzosa, el patíbulo, pues demasiado saben ustedes que ningún Jurado admitiría circunstancias atenuantes para unos miserables como ustedes. Mi hija Renata—continuó Margarita dirigiéndose a Pascual—ama a su hijo de usted, su sueño dorado es unirse a él, pero Pablo se negará a darle su nombre manchado con la afrenta del patíbulo. Su hijo de usted, el hombre más noble, el corazón más puro, el alma más leal, no puede ser responsable de los crímenes cometidos por su padre ni debe sufrir su pena. Júzguese, pues, usted mismo, se lo repito, y decida lo que debe hacer. En cuanto a usted—añadió Margarita volviéndose a Leopoldo—, sufrirá la misma pena que su primo y cómplice decida.

Pascual y su primo temblaban.

Entonces se adelantó Renata.

—Amo a Pablo más que a nadie en el mundo—dijo—; pero el honor es para él mayor que el amor, y la vergüenza le parece más terrible que la muerte. No me siento con fuerzas para salvarle de su desesperación si usted sube al patíbulo. Se mataría. Hasta hoy ha desconocido la piedad, pero téngala de su hijo. Júzguese, pues, y pronuncie su propia sentencia que será al mismo tiempo la de su... primo.

Honorina, con el ceño fruncido, los ojos chispeantes, y livida como un cadáver, dió dos pasos hacia los miserables y dijo:

—Todas las torturas que se le pueden imponer a una mujer, las he sufrido por culpa de ustedes. Ustedes han colocado mi nombre entre los de los parricidas para robarme mi fortuna, y hubieran visto caer mi cabeza bajo el hacha del verdugo con la sonrisa en los labios. Gracias a Pablo se han desvanecido las tinieblas que me rodeaban; pero por rehabilitada que esté, ¡cuántos me creerán culpable hasta mi último momento! Sólo el verdugo podría vengarme dignamente, y me bastaría una sola palabra para entregarles a él. Pues bien, callaré con tal de que sean felices Pablo y Renata, si pronuncian ustedes mismos su sentencia y la ejecutan: así, pues, júzguense ustedes.

Un profundo silencio siguió a estas palabras, y después dijo Margarita:

—Les damos una hora para que resuelvan. Si en ese tiempo no ha despertado su dormida conciencia enseñándoles el camino que han de seguir, la prisión de Troyes abrirá sus puertas para recibirlos y pertenecerán a la justicia de los hombres.

Margarita añadió dirigiéndose a Víctor y Ricardo Beralle:

**Peluquería de señoras**

APERTURA: 1.º DE OCTUBRE  
Ondulación permanente - Ondulación al agua y Marcel  
Aplicación de tintes de todas clases—ON PARLE FRANÇAIS  
ZURITA, 8 (junto a Parisiana)

**La Rosa de Francia**

**Balneario Vichy Catalán**

Caldas de Malevela (contiguo estación ferrocarril)

TEMPORADA DE 15 DE MAYO A 31 OCTUBRE

Aguas termales, bicarbonatadas, alcalinas, líticas, sódicas

En enfermedades del aparato digestivo. Hígado. Artritis y sus últimas manifestaciones. Diabetes. Eritema. Coagulación de la sangre.

Establecimiento rodeado de frondosos parques. Habitaciones con agua corriente, grandes, cómodas y ventiladas. Comedores y salones para fiestas. Capilla. Alumbrado eléctrico. Campos para "tenis" y otros deportes. Garage. Centro de excursiones para la Costa Brava y montañas del Montseny. Auto de alquiler. Teléfono.

Administración: RAMBLA DE LAS FLORES, 18.—BARCELONA

**PENSION MAYORAL DE PRIMER ORDEN**  
—: TODO CONFORT

Excelente cocina. — Agua corriente, fría y caliente.  
Teléfono en todas las habitaciones  
En el centro de la ciudad. — Recien reformada.  
PRECIOS REDUCIDOS —: TELEFONO N.º 146-30

Rambla del Centro, Plaza Real - Entrada calle Colón, 3 - BARCELONA

Anuncie V. en «La Voz de Aragón»

**Motocicletas B.S.A**

Grandes existencias en todos los modelos 1929  
VENTAS A PLAZOS

—: CASA RIN :—  
Plaza del Pilar, núm. 7 --- Zaragoza

**SARNA**

ANTISARNICO MARTÍ

UNICO QUE LA CURA SIN BAÑO  
De venta en Farmacias y Drogas.

**Balneario de Paracuellos de Jiloca**

Escrofulismo  
Herpetismo  
Catarros crónicos  
Apertura 1.º de Junio

**CLINICA MURO**

Sifilis-Venéreo-Piel-Impotencia

Aplicación de los procedimientos más modernos

Mártires, 16, pral. Zaragoza  
A. Co de Cinegio.

**- BACHILLERATO ELEMENTAL Y UNIVERSITARIO -**  
**COLEGIO CENTRAL DE SANTO TOMÁS DE AQUINO**

Alumnos ingresados en la Universidad en este curso, TREINTA Y CUATRO, cuyos nombres publicamos a continuación:

Srta. Escuin	Señor Lesta	Señor Tejero
> Garbayo	> Tabuena	> Nuez
> Caveró	> Frauca	> Rodríguez
> Kellelberg	> Gurra	> Costa
> Diaz	> Diez	> Claudín
Señor Sist	> Hortigosa	> Bleuca
> Texeira	> Torre	> Marraco
> Pardo	> Martínez Iniguez	> Moreno
> Gimeno	> Zunzarren	> Cobián
> Doiset	> Gracia	> Samanego
> Morera	> Soláns	
> Casorrán	> Pardos	

Premios extraordinarios los señores Gracia, Sist, Frauca y Texeira.  
PREPARACION ESPECIAL PARA LA CONVOCATORIA DE ENERO

Pidan reglamentos y detalles para el curso 1929-30, al Sr. Director-propietario  
**Don Miguel Labordefa. - Lic. en Filosofía y Letras**  
Buen Pastor, 1. - Teléfono 2.209. -- Apartado de Correos 92 ZARAGOZA

—Estos miserables les dirán a qué pena se han condenado. Y cogiendo a Renata de la mano, llevósella, siguiéndolas Honorina. Ricardo cerró la puerta.  
Leopoldo y Pascual, con la cabeza baja y la mirada apagada, parecían unos moribundos.  
El contraestre y su hermano desatáronles las manos. Los labios de Pascual murmuraron esta sola palabra:  
—¡El cadalso; sea!—exclamó de pronto Leopoldo—. ¡Pero no me juzgaré yo mismo!  
—¡El cadalso; sea!—exclamó de pronto Leopoldo—. ¡Pero no me juzgaré yo mismo!  
—Perdone usted—reuso Víctor con calma—; se juzgará a si mismo, o tanto peor para usted...  
—¿Pero no comprende usted lo que esas tres mujeres quieren?  
—Al contrario, lo comprendo perfectamente.  
—Nos han condenado al suicidio—dijo Pascual en un arranque de locura.  
—Lo cual me parece preferible al patíbulo—repuso el contraestre.  
—Es verdad—dijo Pascual—; puesto que es preciso morir, más vale que sea en seguida.  
El contratista, que se había levantado ya, dirigióse, o, mejor dicho, se precipitó sobre su primo y exclamó cogiéndole de las muñecas:  
—Voy a morir; pero tú morirás conmigo. ¿Oyes?... ¡Conmigo, tú, mi genio del mal!... ¡Tú, que me has conducido al crimen y me has empujado al abismo! ¡Conmigo, conmigo!... ¡Antes que dejarte vivir, te ahogaría entre mis manos!  
Las manos de Pascual trituraban las muñecas de su primo.  
Este último consiguió, no sin muchos esfuerzos, libertarse, y se refugió en un rincón con la mirada extraviada y agitados sus miembros por sobresaltos nerviosos.  
—¡Un puñal!... ¡Un puñal!—repitió Pascual con delirio—. ¡Dadme un puñal para matarle!  
—Siéntese primero a esa mesa—mandó Víctor—, y escriba lo que voy a dictarle.  
Pascual, dominado por la mirada del joven contraestre, sentóse a la mesa que le indicaran, sobre la que había papel, pluma y tintero.  
—¿Está usted dispuesto?—preguntó Víctor.  
—Sí.  
Víctor reflexionó durante algunos momentos y dictó:

«No se acuse a nadie de nuestra muerte. La vida era imposible para nosotros.»  
Ponga usted la fecha de hoy en Troyes—dijo el contraestre—, y firmenlo los dos.  
Pascual, tan agitado momentos antes, puso su nombre con toda tranquilidad.  
Leopoldo seguía esta escena con un terror imposible de describir, pero fácil de comprender.  
—Ahora usted—dijo Ricardo tomando la pluma de Pascual y dándosela a él.  
—¡Jamás firmaré eso!—exclamó horrorizado el miserable—. ¡No más!... ¡No quiero morir!  
—¡Firmarás! ¡Firmarás y moriremos juntos!  
—¡No... no y mil veces no!  
Pascual tenía los ojos desorbitados y echaba espumarajos por la boca.  
—¡Firmarás!—dijo cogiendo a su primo por la espalda y obligándole a sentarse.  
—¿Para qué resistirse?—dijo Víctor—. Hágalo usted por las buenas. Pascual colocó la pluma entre los dedos de su primo y púsole la mano sobre la mesa.  
—El expresidiario comprendió que era forzoso obedecer y firmó.  
—Ahora déme usted un revólver—dijo Pascual—. Voy a levantarte la tapa de los sesos y después me la levantaré yo.  
—No—repuso Víctor—, nada de armas... Su muerte debe ser de otra manera.  
—¿Quién nos matará?  
—Esto.  
Y Víctor sacó de su bolsillo la cajita de cristal robada al conde de Terrys y la puso sobre la mesa.  
Los dos bandidos se echaron hacia atrás horrorizados.  
—No—balbucearon a la vez, sintiendo erizárseles el cabello—. No, así no.  
—Sin embargo, así ha de ser—repuso Víctor abriendo la cajita. Ricardo acababa de poner sobre la mesa, y al lado de la cajita de cristal, una botella de agua y dos vasos.  
—Llena esos dos vasos—le dijo Víctor.  
El joven obedeció.  
Entonces Víctor cogió dos pellizcos de veneno y los echó uno en cada vaso.

# Sección de anuncios económicos

**OFERTAS Y DEMANDAS...** (Hasta 25 palabras, 3 días, 2'40 pesetas) (Hasta 25 palabras, 5 días, 2'50 pesetas) (Por cada palabra más, cinco céntimos por día) **Incluido el Timbre**

## Arriendos

**ARRIENDO**, junto ó separado, local de 450 metros y casa con jardín y cuarto de baño, y un segundo piso. Razón, Avenida del Carmen, 19.

**SE ARRIENDA** planta baja con jardín y cuarto de baño, y un segundo piso. Razón, Cervantes, 37, 2.º

**TIENDAS**. Casta Alvarez, 86, noventa pesetas mes. Informarán, portería. Agustín, 17, cuarenta pesetas. Informarán, portería Agustín, 19 y plaza San Miguel, 14 duplicado, principal.

**PRINCIPAL**: 65 pesetas, inmejorables condiciones higiénicas, agua, mosaicos, cocina económica, instalación eléctrica, timbres, galería y sol todo el año. Escuelas, 2 (Torre). Villa Luisa informarán.

**SE ALQUILA** desde primer octubre espaciosa habitación, en calle Utrillas, número 9, junto a Miguel Servet, tranvía Aragón. Informes en la misma, principal derecha.

## Colocaciones

**OFICIAL** peluquero, sabiendo bien su obligación, se necesita en la peluquería de Joaquín Gil. Plaza Maura, Calatayud. Sacará buen sueldo trabajando al tanto por ciento.

**NECESITO** oficial ó medio oficial barbero para barrio de la capital. Razón, Pedro Pérez, practicante, Garrapinillos.

**VIAJANTE** para la línea de Navarra, hace falta en casa de Mombela; de no tener persona que abone por él excusa presentarse. Mercado, 38 y Antonio Pérez, 1.

**REMENDISTA - MINERVISTA**, oficial hace falta en la imprenta Castellón, de Barbastro. Escribir condiciones.

**SE PRECISA** un oficial carpintero bien impuesto en la sierra de cinta, con buenos informes. Dirigirse a Gregorio Sánchez. Fuentes de Jiloca.

**SE PRECISA** aprendiz de 14 a 15 años, para la Sastrería y Confecciones de "Gimeno", ganando sueldo. Independencia, núm. 31, principal derecha.

**SE OFRECE** chófer práctico en reparaciones, para dentro ó fuera de la capital. Informarán, Pignatelli, número 100, bajo.

**COSTURERA**, se ofrece sabiendo de sastresa, a domicilio y en su casa. Santiago, 31, primer piso.

**SE NECESITA** doncella con buenos informes. Paseo Independencia, 26, 3.º izquierda.

**SE NECESITAN** medio oficial de sastrería y una niñera. Mayor, 58, 2.º derecha.

**FALTAN** taquí-mecanógrafas para auxiliares en las oficinas de casas "Criado y Lorenzo".

**SE NECESITAN** aprendices y mujeres en las fábricas casas "Criado y Lorenzo".

**SE NECESITA** meritorio para despacho. Ofertas al Apartado 102, indicando edad, pretensiones y condiciones de aptitud en que se encuentra.

**SEÑOR** formal se ofrece para cobrador, encargado ó cosa análoga. Excelentes informes. Razón, en esta Administración.

**SE NECESITA** oficial ó medio oficial de barbería que sepa su obligación. Dirigirse a Dionisio Sancho, Aguarón.

**SE DESEA** doncella bien informada. Paseo de Sagasta, 20 duplicado, 2.º

**EN LA PANIFICADORA** de Valencia, Mayor, 94, se necesitan buenas repartidoras que sepan leer y escribir.

**SEÑORAS**: Dispongo de mucha buena servidumbre informada. Agencia del Pilar les servirá pronto, muy bien, por escrito, teléfono ó personalmente. Danzas, 14, 2.º Teléfono 42-08.

**HACEN FALTA** aprendices de tallista en los talleres de ebanistería de Manuel Gómez. Avenida de Madrid, 7.

**PARA MAQUINAS** de escribir faltan vendedores. Conde de Aranda, 9, 1.º derecha.

## Comadronas

**RAFAELA Mustienes**, profesora del Hospital Provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Terraza Jardín, cuarto de baño. Consulta de tres a cinco. Delicias, número 4. Teléfono 2693. Zaragoza.

## Enseñanzas

**ACADEMIA Cajal**, corte y confección dirigida por modista con arreglo a los últimos figurines; clases mensuales para señoritas y enseñanza completa. Cádiz, número 3.

**ENSEÑANZA** rápida de mecanografía, 5 pesetas. Contabilidad, 10. Ortografía, 5. Clases especiales para señoritas con aulas independientes. Academia Kühnel. Coso, 39. (Plaza Constitución).

**CENTRAL de Corte y Confección "Sierra"**. Enseñanza rápida y eficaz, como nadie, garantizando positivos resultados. Facilita patrones. Prepara vestidos, abrigos, etc., cinco pesetas. Manifestación, 82.

**10 ANTIQUA DIEZ ACADEMIA DIEZ DE ESTUDIOS COMERCIALES**

**D. EDUARDO DIEZ**

Comercio - Mecanografía - Bancos - CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS - Horas OCHO MAÑANA Y DIEZ NOCHE - CLASE DIARIA - CUBIERTA PRÁCTICA INDIVIDUAL - COSO, 29 - TELÉFONO 2200 - ZARAGOZA

**CLASES**, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín, May 3, 57.

**ACADEMIA RODRIGO**. Estudios mercantiles. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor mercantil. Comercio. Contabilidad. Mecanografía. Taquígrafía. Bancos. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Mayor, 4, principal (esquina calle Don Jaime). Horas ocho mañana a diez noche. Lema de esta Academia:

**HECHOS Y NO PALABRAS!**

**INSTITUTO FRANCÉS**. Temple, 20. Apertura de los cursos, primero de octubre. Primera enseñanza en Francés. Niños. Niñas. Cursos de Francés e Inglés. Dirigirse al director a partir del 27 de septiembre, de once a una y de ocho a nueve noche.

**PREPARACION** seria y eficaz de matemáticas. Ingreso en Bancos. Escritorios. Contabilidad. Cálculos merca útiles. Ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Lecciones especiales. Democracia, 89, principal derecha.

## ACADEMIA «CASTRO SERRANO»

Para ingreso en la General Militar.  
INTERNADO MODEL<sup>o</sup> establecido en casa nueva, higiénica y con todo confort, dotada de calefacción central, cuartos de baño y duchas, timbres, ascensor, etc. Alumnos internos, medio pensionistas y externos. Calle del Arte, 4 (p.º Sagasta). Soliciten reglamentos.—El curso dará comienzo el 1.º de septiembre.

**LICENCIADOS del Ejército**: Empleos del Estado para soldados, cabos y sargentos. Certificados de Penales. Últimas voluntades. Informes en Ministerios. Presentación de documentaciones. Cumplimentación de exhortos. Delegación del Centro Gestor de Madrid. Santiago, 22. Zaragoza.

**ACADEMIA dibujo artístico**, pintura, artes decorativas, Historia del Arte, estética. Principio curso el 1.º de octubre. Pignatelli, 94, principal. Horas de once a una.

**MAGISTERIO** Bachillerato (ambos sexos) por P. Beltrán, maestra especializada, y F. Gómez, maestro profesor, ayudante del Instituto y Escuela Normal. Ramón y Cajal, 27, 3.º

**PROFESORA** de solfeo, piano y armonía, con título del Conservatorio de Madrid, se ofrece para dar lecciones en casa y a domicilio; precios módicos. Razón, Santiago, 28, 1.º derecha.

## Huéspedes

**PENSIÓN Patria**. Todo confort, calefacción central, cuartos baño, agua corriente en las habitaciones. Para fijos, habitaciones económicas. Hermanos Ibarra, 8 (antes Agua). Teléfono 4105.

**SE DESEAN** dos huéspedes para gabinete bien amueblado; sin buenas referencias excusan presentarse. Razón, en esta Administración.

**VIAJEROS**, hospedados en la Pensión Aragón. Pensión, 7 pesetas. Para fijos, viajantes, nabitationes soleadas e independientes. Plaza Constitución, núm. 5, 2.º Teléfono 2997.

**PENSIÓN Ter**, situada en el mejor sitio de la población. Abonos a 25 pesetas semanales. Precios económicos. Habitaciones ventiladas. Comedor con mesas individuales. Cuarto de baño. Teléfono 4.542. Coso, 7, primero.

**EN CASA** honorable de poca familia se ofrecen dos gabinetes para señoras ó señoritas, buenos informes, toda pensión. Informarán, kiosco limpiabotas junto San Gil.

**FAMILIA** particular desea dos huéspedes para un bonito gabinete con balcón a la calle. Prudencio, 29, 2.º

**SE DESEAN** dos ó tres huéspedes; buenas habitaciones, pensión económica. Informarán, plaza de Santa Marta, 2, tienda de ultramarinos.

## Nodrizas

**SE NECESITA** nodriza. Dirigirse, Mercedes, 5, entresuelo izquierda.

**SE OFRECE** ama viuda, joven, para criar en su domicilio; buenos informes. Dirigirse a Manuela Sebastián, Embid de Ariza.

**AMA**, 9 días leche, edad 26 años, casada, se ofrece para criar en su casa de Luna. Carpintería de M. Viamonte.

**OFRECESE** ama soltera, 20 años, 25 días leche, para criar en casa de los padres, dentro ó fuera de la capital. Dirigirse Eulalia Sarsa, Bolea (Huesca).

**ANUNCIE USTED EN "LA VOZ DE ARAGON"**

## Trasposos

**SE TRASPASA**, en inmejorables condiciones, el acreditado y antiguo establecimiento de alquiler de carros de la calle La Parra (hoy Comandante Repollés), por no poderlo atender los dueños. En la misma informarán. No se admiten corredores.

**POR CAMBIO** de negocio urge traspaso tienda electricidad, bien aparroquiada, sitio céntrico. Informarán, Pedro Ara, plaza San Lorenzo, 12 y 14.

## Ventas

**OCASION**. Vendo mostradores, estanterías, escaleras caracol hierro, máquina serrar y "Singer", sueltas y en banda, motor, básculas, carpintería usada y otros, a cualquier precio. Razón, Virgen, 8.

**OCASION**. Automóvil "Fiat" 501, y una camioneta "Ford" 1.000 kilogramos. Garage Nacional.

**SE VENDEN** parcelas recién construidas, suelos de mosaico, bien decoradas, agua potable. Razón, Unceta, 81. (Delicias).

**SE VENDEN** barracas para criar cerdos cumplidos y burregueros grandes, todos gran clase. Paseo Plátanos, letra J.

**VENDO** parcela, fachada de ladrillo, tres gabinetes, cocina y corral, en el barrio de Venecia; se dará barata. Razón, Cádiz, 3, 2.º

**EN PIEDRATAJADA**, provincia de Zaragoza, se venden 350 ovejas buenas para criar, y en este caso también se arriendan hierbas para 500. Para más detalles dirigirse a don José de Sus, en el mismo pueblo.

**POR TRASLADO** de población, se venden cuatro colchones casi nuevos, cuadro, mesita cerro, manta viaje y reloj. Razón, Cádiz, 3, principal.

**EN EL CAMINO** de San José, calle Carbó, se vende una parcela nueva, planta baja; dos habitaciones vacantes, derecha e izquierda, con terraza y agua, 120 metros cuadrados de corral. Razón, Añón, número 21, 3.º

**VENDO** chalet, 7.500 pesetas; tres dormitorios, cocina, comedor, dispensa, galería, cristales, terraza, lavadero, hardilla, agua, electricidad. Renta el 10 libre. Calles Delicias, 50 y Caspe, 50.

**VENDO** casa próxima Parque Pignatelli y paseo Sagasta, hermosas galerías, mucho sol, urge venderla, se dará baratísima. Informes, Cadena, 23, principal.

**SE VENDE**, por traslado, en buenas condiciones armario de luna. Razón, Minas, 2, 2.º izquierda (Montemolín). De tres a ocho tarde.

**SE VENDEN** muebles usados. Paz, 6, 3.º derecha. Horas de diez a una y de tres a siete.

**MUEBLES SICILIA**, liquido una partida de muebles a mitad de su precio. Méndez Núñez, 19. Zaragoza.

**VENDO** en buenas condiciones moto "B. S. A.", 6 HP., con sidecar, seminueva, bien equipada. Para tratar, Templa, 17, principal.

**COMPRARIA** termocauterío "Paguellín" en buen estado. Razón, Pedro Pérez, practicante, Garrapinillos.

**VENDO** casa céntrica, restaurada, como nueva, 12 balcones a dos calles, mosaicos, alquileres con fianzas, buen cobro, en 32.000 pesetas, buena renta, y casa, en el Coso, punto comercial. Rufas, 14-16, 1.º derecha. Tengo dinero para primera hipoteca.

**ALMONEDA** de varios muebles, urge por traslado; no se admiten prenderas. Coso, 135 duplicado, 3.º derecha.

**AVISO** a mi numerosa y distinguida clientela, y al público en general, que por ampliación de negocio, los almacenes de trapos y hierros viejos se han trasladado a la calle Fuente del Pilar, 18, junto a las cuadras de ganados del señor Marcellán. Casa Camañes.

**POR DESHACERSE** de labor importante, se venden sembradoras de 12 y 17 rejas; distribuidoras de abono de 4'50 metros de larga y otras más pequeñas; dos tractores "Fordson"; una seleccionadora; varios brabant; una grada de 40 discos; varios carros y demás utensilios de agricultura. Todo está muy bien reparado, y se dará muy barato. Para informes dirigirse a Heradio Urrutia, en Carcastillo (Navarra).

**TRIGO** de invierno: Se venden diez mil kilos catalán superior (seleccionado). Para verlo y tratar, Jorge Castillo, Grisen.

**LOS "MUEBLES CASTILIA"**, dada su presentación y calidad insuperable, se recomiendan por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador. Calle de San Jorge, antigua Casa de Correos.

**SE VENDE** cama matrimonio, de madera, seminueva. Tratar y ver en Travesía Funes, 4. (Arrabal).

**VENDO** parcela con casa buena construcción, junto tranvía, con un piso desalquilado, en la calle Alfonso, 13 (Delicias). Razón, Cinegío, 6 y 8, 3.º Zaragoza.

**SE DESEA** adquirir una seleccionadora para trigo y cebada en buen uso. Dirigirse señor administrador Torre de Baños (Bajo Aragón). Chibrana.

**CAMION** marca francesa, 3 toneladas, en perfectas condiciones estado y funcionamiento, con patente pagada, vendo baratísimo. Apartado 304.

**ZARAGOZANOS**: Como antes del verano, os comunico que voy a machacar los precios en los artículos, que son como siguen: Bacalao superior, 1'30 pesetas kilo; café ostado, 6'50; membrillo, 1'75; alubias nuevas, 1'20; patatas, 2'50 arroba; espárragos, dos latas, 0'85; melocotón, dos, 1'35; calamares, dos, 1'95; bonito en aceite, dos, 1'45. Recomendando mis aceites de Torrevieja (Bajo Aragón) especialidad de la casa. Ultramarinos Navarro, San Miguel, 21.

**VENDO** casa con huerto, próxima paseo Sagasta. Otra nueva, cerca de la puerta del Carmen, hermosas galerías, dos en punto céntrico. Democracia, 70, 4.º izquierda.

**CONSTRUCTOR GUITARRAS**

**DALARDON**

MENDEZ NUÑEZ 27-29.

CUERDAS - ACCESORIOS  
REPARACIONES  
CAMBIO de instrumentos  
NUEVOS POR USADOS

**MAQUINAS** Idiago para coser, bordar y hacer medias. Garantizadas, 2'50 pesetas semanales, sin plazo de entrada. Composturas, piezas, etc. Pignatelli, 5 y 7. Zaragoza.

**LANAS** especiales para colchones. Las mejores. Las más baratas. Almacén de lanas de todas clases. Carmelo Vicente de Val. Plaza de San Felipe, núm. 4. Teléfono 3003.

**MUEBLES**. Con gran economía y perfección, ver precios de comedores, despachos, dormitorios, recibimientos, armarios de luna y otros; también fabricamos de encargo en todos los estilos. Talleres Agustina de Aragón, núm. 12.

**DIBUJO** y pintura, colores, pinceles y modelos, compre en Foto Palacio, Coso, 87.

**ACEITUNAS**, barril con 20 kilos, 29 pesetas; pepinillos, 1'25 y 1'40, kilo; verdes, 1'60; rellenas, 4'25, lata un kilo. Miguel Bordonaba, Manifestación, número 25. Zaragoza.

**ARMARIOS** luna, 125 pesetas. Sillas, 4. Mesillas, 18. Mesas, camas, cómodas. Ventas mismo taller, contado y plazos; paseo María Agustín, 23, interior. Junto "Café Lagarto".

**VACAS** holandesas. Se vende partida de 50, importadas directamente en junto ó separado, todas primer parto, paridas y a punto de parir. Informes, casa Emilio Arbués, Mártires, 14. Teléfono 1074.

**CINE** en su casa, 10 pesetas la sesión. Encargue en Foto Palacio, Coso, 87. Programas variados.

**PELICULAS** Pathé Baby. Compra-venta, cambio. Foto Palacio. Coso, 87.

**FOTO PALACIO**. Allí venderá ó comprará usted aparatos, fotografía, cine y gramófonos y discos.

**ELEVACIONES** de aguas para todos caudales y alturas, con bombas motores últimos adelantos, economía, rendimiento, coste sin competencia. Pidan presupuestos gratis. Talleres A. Talamás, Lapuyade, 68 (Torrera).

**VENDO** un buen caballo. Buena alzada. Para tratar, cuartel de la Guardia Civil, en Alagón.

**LOS ZAPATOS** suela crepé tiene arrecho, y se los veja como nuevos. "El Rápido". San Pablo, 53. Unica casa en Zaragoza que hace estos arreglos.

**MUEBLES**. Ahorrará dinero comprándolos en los mismos locales de fábrica de Tomás Muñoz. Cerezo, 34. Esta casa, además que garantiza el buen gusto y construcción, vendé un 25 por 100 más barato. Visítenos y se convencerá. Dispongo de gabinetes, comedores, despachos y toda clase de muebles.

**Anuncie V. en LA VOZ DE ARAGON**

UNA JOTA CADA DIA

"Un clavelito es mi hermano  
y tres rosas mis hermanas".  
¡Pues tienes una familia  
que "paece" una platabanda!

# La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Oficinas: Coso, 37 (Plaza Constitución)

SOCIEDAD ANÓNIMA

Número suelto, 10 Céntimos

CRONICA MADRILEÑA

## LA SEMANA DE COSTA

Estos días, por fortuna, nos hemos ocupado en la Prensa, principalmente, de Costa. Los temas frívolos han cedido. Ya era hora de que alguna vez nos acordáramos del clásico periodismo de opinión.

Ha habido periódicos que, para servir sus intereses políticos, han desfigurado al león, presentándole como un patriota sin filiación de partido y otros que, como es natural, se han apresurado a condenar esa postura, en nombre de la verdad. Pero en unos y en otros se ha destacado la figura de Costa y, en realidad, el Joaquín Costa que perdura y que glorifican ahora la mayor parte de los ciudadanos españoles, con el Gobierno a la cabeza, es el Joaquín Costa que en otros tiempos no tenía más defensores que los republicanos. A eso se llama rectificar un yerro nacional.

Supongo que si viviera el gran polígrafo, rechazaría no pocas de las alabanzas que la Prensa de matices contrarios al suyo le dedica. Y, sin embargo, le consolaría ver a los adversarios de entonces, inclinados frente a su estatua, con fe y oroso entusiasmo.

La lealtad histórica prohíbe las omisiones políticas, sociales o religiosas, en cuanto al retrato de sus personajes famosos. Decir que Isabel la Católica era una soberana de alma intensamente española y olvidarse de sus arraigadas creencias, sería no acertar con el parecido. Llamarle a Costa patriota, y nada más, es mucho, pero no bastante.

De todos modos, con los periódicos madrileños de todas las tendencias, podría organizarse una antología de glosadores incondicionales de Costa. No ha roto el fondo azul celeste ni una sola brizna de carbón. Los comentaristas a quienes el solo recuerdo del eminente político indigna y desconcierta, se han callado. Los demás, siguen entonando himnos a su memoria. Retratos, artículos, poesías, crónicas... La «semana de Costa» podría llamarse a ésta; «semana española de Costa»; que es de toda España la que se representa en ella.

Y ya que no de haberle hecho un retrato exacto, en general, podemos enorgullecernos de haber ofrecido a Costa un homenaje como el mismo no podía soñar, y menos antes de realizarse el programa de reconstitución nacional, que era el nervio de su política y el marco dorado de sus ilusiones.

ARTURO MORI

## ASAMBLEA VITICOLA

Se celebrará una, que promete ser interesante, el domingo próximo en Calatayud, a las once de la mañana.

En ella se proseguirá la labor de organización que se persigue en defensa de los intereses de los viticultores, iniciada ya en Cariñena con gran entusiasmo y éxito.

Presidirá el alcalde, señor Bardagi, acompañado por la comisión organizadora de la Asociación de viticultores.

Entre otros oradores, en la citada asamblea, harán uso de la palabra don Francisco Bernad Partagás, don Casimiro Sarria, don Mariano Gaspar, don Emilio Alfaro, don Antonio Pojo, de Cariñena, y otros en representación de los distritos de Ateca y La Almonia.

La comisión organizadora de esta campaña está satisfecha de los resultados obtenidos hasta el momento y espera que muy en breve quedarán formados comités locales de propaganda y acción en la mayoría de los pueblos vitícolas de la provincia.

## Una escuela para Montañana

Una comisión del simpático barrio de Montañana visitó ayer al alcalde de la ciudad, dándole cuenta de la necesidad de construir una escuela para niños y niñas en aquel barrio.

Los vecinos hallanse dispuestos a sacrificar sus intereses en la medida que sea preciso para conseguir sus deseos.

El señor Armisén, que halló muy interesante la justa petición de los montañaneses, aconsejó a sus visitantes den forma reglamentaria a su petición, presentando un escrito al Ayuntamiento, en el cual se concretasen sus aspiraciones y deseos, y una vez que el escrito obre en poder del Municipio, éste estudiará el asunto con el mayor interés, procurando dar una solución al problema.

## La gran preocupación de conservar la línea



Estas cuatro distinguidas muchachas de la sociedad neoyorquina se encuentran en el momento de la fotografía, ingiriendo granos de uva. Y no es que celebren la entrada del año, es que las uvas constituyen la base de la resistencia proclamada en Hollywood para conservar la línea, y estas mujercitas, en lugar de pedir en el hotel un cubierto, piden el consabido plato de uvas.

ACCIDENTE DEL TRABAJO

## UN ALBAÑIL MUERTO

LERIDA.—Cuando se hallaba trabajando en las obras de una casa en construcción en la calle del Gene al Britos, el albañil Ramón Gimeno, de 40 años de edad, natural y vecino de esta ciudad, casado, tuvo la desgracia de caer a la calle desde el cuarto piso.

Chocó contra el suelo, causándose gravísimas heridas, a consecuencia de las cuales falleció pocos momentos después de ocurrido el fatal accidente.

Fueron inútiles los auxilios que en los primeros momentos le fueron prodigados. El Juzgado ordenó el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito judicial.

El trágico accidente ha causado penosa impresión en el vecindario y singularmente entre sus compañeros de trabajo.

## Apaleando nueces cae de un árbol y resulta herido

Fué ayer tarde asistido por el médico de guardia del Hospital provincial el muchacho de 14 años Jesús Gracia Asín, natural y vecino de Torres de Berrellén, que presentaba la fractura completa del húmero izquierdo, por su tercio superior, calificada de pronóstico reservado.

Le trajeron sus familiares desde Torres, donde fué víctima de un accidente; estaba apaleando nueces en las ramas altas de un nogal, cuando una de éstas se quebró, cayendo violentamente al suelo.

## EL SUCESO DE AYER TARDE

## Un caballero se cae desde la plataforma de un coche de primera clase al interior de un túnel, en el trayecto de Barcelona a Madrid

Hállase hospitalizado en la clínica del doctor Lozano

### LAS PRIMERAS NOTICIAS

Estas noticias que traen la trágica impresión de un grave suceso corren rápidas de boca en boca, un poco aumentadas tal vez, en cada transmisión de uno a otro comentarista.

Ayer tarde, apenas eran las cuatro y media, llegó hasta nosotros la noticia de que del tren rápido especial B. M. I. de Barcelona a Madrid, que tiene su llegada a Zaragoza a las 16'12, había sido desembarcado un viajero de primera clase en gravísimo estado, a consecuencia de un accidente sufrido durante la marcha del convoy.

### COMO OCURRIÓ LA DESGRACIA

Personados en los andenes de la estación del Campo del Sepulcro, y más tarde en los demás centros de información, obtuvimos una exacta referencia del suceso.

En un departamento de primera clase del mencionado tren especial, de los creados para facilitar la comunicación férrea entre Madrid y Barcelona en esta época, y con motivo de la Exposición Internacional, viajaba, acompañado de su esposa e hijo, el vecino de Villanueva y Geltrú don José María Raventós Bertrán, de 62 años de edad; que se dirigía a Madrid con ánimo de matricular a su hijo en la Escuela de Ingenieros, y con tal motivo pasar unos días en la capital cortesana.

Apenas habían acabado el almuerzo en el coche restaurant, cuando el infortunado viajero se dirigió a la plataforma del coche, intentando emplear el pequeño departamento tocador, que halló cerrado. Volvió al que ocupaba su familia, y transcurridos unos minutos, de nuevo intentó franquear la puerta, que esta vez encontró abierta, permaneciendo breves momentos cerrado con pestillo.

Poco después salía a la plataforma. En este momento el tren atravesaba un túnel, y por la gran velocidad que llevaba sufría el coche fuertes vaivenes, causantes de que don José María perdiese el equilibrio. Con la mano derecha intentó apoyarse sobre la portezuela del coche, que no reparó se hallaba completamente abierta.

Al faltarle el apoyo que creyó encontrar, el infeliz viajero cayó violentamente a la vía, quedando, según ya hemos dicho, en el interior del túnel que entonces atravesaba el convoy, y que está situado en el kilómetro 134 de la línea de Barcelona a Madrid, próximo a la estación de Nonaspe.

### ASISTIENDO AL HERIDO

Algunos otros viajeros, apercibidos de la desgracia, hicieron rápidamente uso del aparato de alarma, y el convoy detuvo su marcha veloz.

Sobreponiéndose a la confusión de los primeros momentos, algunos compañeros de viaje recogieron al herido, transportándolo con todo género de cuidados hasta el furgón de cola, donde se le instaló, procediendo a una rápida intervención en las graves heridas el doctor don Antonio Ballesteros Alcaide, de Valdepeñas (Ciudad Real), que con el mayor interés prestó al herido los auxilios de su Ciencia, valiéndose de los escasos medios que le brindaba el mequino botiquín del tren.

Pudo apreciarse la gravedad del herido desde los primeros momentos. Sufría la amputación de ambos pies, y diversas contusiones y moratamientos.

El tren continuó su marcha, y a su llegada a Calpe ascendió al furgón, convertido en clínica de urgencia, el médico al servicio de la Compañía don Valentín Blasco Guñu, que secundó a su compañero, doctor Ballesteros, en la humanitaria labor de atender al herido.

### EL HERIDO LLEGA A ZARAGOZA

Apenas el tren hizo su entrada en los andenes del Campo del Sepulcro, el herido fué trasladado al Sanatorio operatorio del doctor Lozano, que se hizo cargo del herido, y celebró una breve consulta con el doctor Ballesteros, que, como decimos, fué quien primeramente le atendió, y por lo tanto conocía las heridas.

El prestigioso cirujano don Ricardo Lozano, informado ya por sus colegas del accidente y sus fatales consecuencias, dispuso que el herido quedase hospitalizado en su clínica, sin optar por intervención alguna de momento, en espera de hacerlo hoy por la mañana, si el estado de aquél lo permite.

Únicamente le fueron administradas inyecciones antitetánicas y otras de aceite alcanforado, para combatir su decaimiento.

### ALGUNOS DETALLES

La impresión que el accidente produjo en los viajeros del convoy fué penosísima, agravada aún más por la desesperación de sus familiares cuando conocieron lo ocurrido, que fué inmediatamente. Mientras unos corrían al infeliz viajero, otros hubieron de

atender a su esposa e hijo, presas de horrible impresión.

Apenas recogido y asistido el herido, y cuando éste apercibióse de la gravedad de sus heridas, reclamó la presencia de un sacerdote y un notario, temeroso de hallarse en los últimos momentos.

El Juzgado de instrucción de guardia, que era el de San Pablo, personóse en la clínica del doctor Lozano, desde donde fué avisado, practicando las diligencias propias del caso.

### EL ESTADO DEL HERIDO

A última hora de la noche hemos telefonado al Sanatorio del doctor Lozano, interesándonos por el estado del desgraciado viajero, que no era desesparado, afortunadamente.

El eminente cirujano explorará hoy las heridas, y, según las encuentre, procederá a una enérgica intervención.

El herido pasó la noche al lado de sus familiares, dentro de una relativa tranquilidad.

## La gratitud del Colegio de practicantes

Recibimos el siguiente oficio del Colegio provincial de practicantes, que estimamos en cuanto vale:

«Tengo el gusto de participar a usted la suma complacencia con que ha sido visto el artículo publicado por el periódico de su digna dirección, en su número de hoy, por el cual le damos las más cumplidas gracias, en nombre de este Colegio de Practicantes, por la defensa que hace usted en favor de la Sanidad, que ha de redundar también en la de nuestra clase, al mismo tiempo que mira también por el bien del público en general.

Lo que comunico a usted para su satisfacción y efectos.

Dios guarde a usted muchos años.  
Zaragoza, 26 de septiembre de 1929.—El presidente accidental, Luis Hernández.»

Este número ha sido visado por la previa censura